

TILASTOKATSAUKSIA

JULKAISUT TILASTOLLINEN PÄÄTOIMISTO

STATISTISKA ÖVERSIKTER

UTGIVNA AV STATISTISKA CENTRALBYRÅN

RECUEIL DE STATISTIQUE

PUBLICATION DU BUREAU CENTRAL
DE STATISTIQUE DE FINLANDE

Valtion raha-asiat — Statsfinanserna — <i>Finances de l'État</i>	s. 3
Rahamarkkinat — Penningmarknaden — <i>Monnaie et crédit</i>	» 4
Liiketoiminta — Affärsverksamheten — <i>Commerce intérieur</i>	» 10
Ulkomaankauppa — Utrikeshandeln — <i>Commerce extérieur</i>	» 14
Liikenne — Samfärdsel — <i>Communications</i>	» 18
Hintataso — Prisnivån — <i>Prix</i>	» 21
Työmarkkinat — Arbetsmarknaden — <i>Marché du travail</i>	» 26
Kulkutaudit — Epidemier — <i>Maladies épidémiques</i>	» 26
Ulkomaat — Utlandet — <i>Étranger</i>	» 27
Kanavaliikenne vuonna 1935 — Trafiken genom kanalerna år 1935 — <i>Le trafic par les canaux en 1935</i>	» 35
Kaupunkien kouluikäiset lapset syyslukukaudella 1936 — Barnen i skolåldern i städerna höstterminen 1936 — <i>Enfants à l'âge scolaire dans les villes au semestre d'automne en 1936</i>	» 39

HELSINKI 1937

VALTIONEUVOSTON KIRJAPAINO

SISÄLLYS. — INNEHÅLL.

- I. Valtion raha-asiat.**
 1. Valtion tulot.
 2. Valtionvelka.
- II. Rahamarkkinat.**
 3. Suomen Pankki.
 a. Pankin tila.
 b. Setelinanto-oikeus.
 c. Alin diskonttokorko.
 d. Liikkeessä oleva setelistö ja käyttämätön setelinanto-oikeus.
 e. Kotimainen lainananto ja saatavat ulkomaisilta kirjeenvaihtajilta.
 f. Pano- ja ottotili.
 g. Clearingliike.
 4. Suomen Pankin avista myyntikurssit.
 5. Kiinnitysluottolaitosten ja Osuuskassojen Keskuslainarahasto O. Y:n tila.
 6. Liikepankit.
 a. Pankkien tila.
 b. Lainanotto sekä velat kotimaisille luottolaitoksille.
 c. Lainananto sekä saatavat kotimaisilta luottolaitoksilta.
 d. Kassa.
 e. Asema ulkomaihin nähden.
 7. Talletukset säästöpankkeihin.
 8. Talletukset postisäästöpankkiin.
 9. Talletukset osuuskassoihin.
 10. Talletukset osuuskassojen säästökassoihin.
 11. Henkivakuutusyhtiöiden hankinta.
- III. Liiketoiminta.**
 12. Helsingin Arvopaperipörssin osakeindeksi.
 13. Helsingin Arvopaperipörssin vaihto.
 14. Protestatut vekselit.
 15. Vararikot.
 16. Osakeyhtiöiden luvun ja pääoman muutokset.
- IV. Ulkomaankauppa.**
 17. Tuonnin ja viennin arvo.
 18. Tärkeimpien tavarain tuonti.
 19. Tärkeimpien tavarain vienti.
 20. Ulkomaankauppa eri maiden kanssa.
 21. Tuonnin ja viennin arvo tavarain tarkoitukseen mukaan.
- V. Liikenne.**
 22. Ulkomainen merenkulku.
 23. Ulkom. merenkulku eri maiden kanssa.
 24. Suomen ja ulkomaiden välinen matkustajaliikenne.
 25. Siirtolaisuus.
 26. Valtionrautatiet.
 27. Moottoriajoneuvot.
- VI. Hintataso.**
 28. Tukkuhintaindeksi.
 29. Elintarvikkeiden vähittäiskauppahintoja.
 30. Elinkustannusindeksi.
- VII. Työmarkkinat.**
 31. Julkiset työnvälitystoimistot.
 32. Työnseisaukset.
- VIII. Kulkuaudit.**
 33. Ilmoitetut kulkuautitapaukset.
- IX. Ulkomaat.**
 34. Ulkomaiden tukkuhintaindeksit.
 35. Ulkomaiden elinkustannusindeksit.
 36. Englannin tukkuhintoja.
- I. Statsfinanserna.**
 1. Statsinkomsterna.
 2. Statsskulden.
- II. Penningmarknaden.**
 3. Finlands Bank.
 a. Bankens ställning.
 b. Sedelutgivningsrätt.
 c. Lägsta diskontranta.
 d. Sedelcirkulation och obegagnad sedelutgivningsrätt.
 e. Inhemsk utlåning och tillgodohavanden hos utrikeskorrespondenter.
 f. Upp- och avskrivningsräkning.
 g. Clearingrörelse.
 4. Finlands Banks avista försäljningskurser.
 5. Hypoteksinrättningarnas och A. B. Andelskassornas Centralkreditanstalts ställning.
 6. Affärsbankerna.
 a. Bankernas ställning.
 b. Inlåning samt skulder till inhemska kreditanstalter.
 c. Utlåning samt fordringar hos inhemska kreditanstalter.
 d. Kassa.
 e. Ställning i förhållande till utlandet.
 7. Insättningar i sparbankerna.
 8. Depositioner i postsparbanken.
 9. Depositioner i andelskassorna.
 10. Depositioner i handelsandelslagens sparkassor.
 11. Livförsäkringsbolagens nyanskaffning.
- III. Affärsverksamheten.**
 12. Aktieindex för Helsingfors Fondbörs.
 13. Omsättningen vid Helsingfors Fondbörs.
 14. Protesterade växlar.
 15. Konkursmål.
 16. Förändringarna i aktiebolagens antal och aktiekapital.
- IV. Utrikeshandeln.**
 17. Värdet av införseln och utförseln.
 18. Införseln av de viktigaste varorna.
 19. Utförseln av de viktigaste varorna.
 20. Utrikeshandeln med olika länder.
 21. Värdet av införseln och utförseln enligt varornas användning.
- V. Samfärdsel.**
 22. Utrikes sjöfart.
 23. Utrikes sjöfart på olika länder.
 24. Resandetrafiken mellan Finland och utlandet.
 25. Emigrationen.
 26. Statsjärnvägarna.
 27. Motorfordon.
- VI. Prisnivån.**
 28. Partiprisindex.
 29. Detaljhandelspriser för livsmedel.
 30. Levnadskostnadsindex.
- VII. Arbetsmarknaden.**
 31. De offentliga arbetsförmedlingsanstalterna.
 32. Arbetsinställelser.
- VIII. Epidemier.**
 33. Anmälda fall av epidemiska sjukdomar.
- IX. Utlandet.**
 34. Utländska partiprisindex.
 35. Utländska levnadskostnadsindex.
 36. Engelska partipriser.

Kanavaliikenne vuonna 1935.
 Kaupunkien kouluikäiset lapset syyslukukaudella 1936.

Trafiken genom kanalerna år 1935.
 Barnen i skolåldern i städerna höstterminen 1936.

1. Valtion tulot. — Statsinkomsterna. — Recettes de l'État.

Tuloryhmät — Inkomstgrupper <i>Catégories de recettes</i> ¹⁾	Koko vuosi — Hela året — <i>Années</i>				I—XI	
	1932	1933	1934	1935	1935	1936
	Milj. mk — <i>Millions de marcs</i>					
1. Tulo- ja omaisuusvero — Inkomst- o. förmögenhetsskatt.	437.9	456.6	483.0	574.3	214.7	213.3
2. Tullitulot — Tullinkomster	1 021.3	1 243.2	1 486.8	1 483.5	1 417.7	1 514.8
3. Tupakkavalmistevero — Accis å tobak	168.7	166.3	179.6	193.5	176.7	191.7
4. Tulitikkuvero — Skatt å tändstickor	13.7	14.2	15.3	14.6	13.3	13.8
5. Makeisvalmistevero — Accis å sötsaker	13.2	12.0	14.4	16.5	15.2	17.2
6. Mallasjuomavero — Maltdrycksskatt	13.1	26.9	38.3	45.4	37.5	46.8
7. Valmistevero väkiviinasta y. m. — Accis å brännvin m. m.	8.3	58.6	80.7	95.5	69.1	56.2
8. Leimavero — Stämpelskatt	183.1	171.3	165.7	173.9	156.8	181.7
9. Korke- ja osinkotulot — Räkter och dividender	88.2	145.1	184.2	235.4	223.9	223.1
10. Valtionrautateiden nettotulot — Statsjärnvägarnas nettoinkomst	— 5.0	70.8	155.7	133.7	126.0	159.5
11. Posti- ja lennätinlaitoksen nettotulot — Post- o. telegrafverkets nettotulot	20.6	21.6	31.3	39.7	36.9	50.2
12. Metsätalouden nettotulot — Nettoinkomst av skogshushållningen	60.7	73.0	113.4	110.9	84.4	73.8
13. Lainoja — Lån	214.6	200.0	503.6	860.0	—	—
14. Muita sekalaisia tuloja — Diverse övriga inkomster	686.7	640.9	683.7	582.4	1296.1	813.4
Yhteensä — Summa — <i>Total</i>	2 925.1	3 300.5	4 135.7	4 559.3	3 868.3	3 555.5
15. Varsinaisia tuloja — Egentliga inkomster	2 438.1	2 872.6	3 366.9	3 482.2	2 845.4	3 068.8
16. Pääomatuloja — Kapitalinkomster	487.0	427.9	768.8	1 077.1	1 022.9	486.7

¹⁾ Traduction des rubriques, voir page 33.

Kuukausi Månad Mois	Metsätalous ¹⁾ Skogshushållning ¹⁾ <i>Forêts</i> ¹⁾			Tuontitulli ²⁾ Importtull ²⁾ <i>Droits d'entrée</i> ²⁾			Tupakkav.-vero ³⁾ Accis å tobak ³⁾ <i>Accise sur le tabac</i> ³⁾			Leimaverot Stämpelskatt <i>Timbre</i>			Posti- ja lennätinm. ¹⁾ Post- o. telegrafavg. ¹⁾ <i>Droits de télégraphe et de téléphone</i> ¹⁾		
	1934	1935	1936	1934	1935	1936	1934	1935	1936	1934	1935	1936	1934	1935	1936
	Milj. mk — <i>Millions de marcs</i>														
I	+ 43.4	+ 54.9	+ 72.6	118.2	117.9	150.6	13.8	14.8	16.0	10.7	11.6	16.8	+ 5.0	+ 5.8	+ 7.7
II	+ 11.0	+ 10.6	— 4.8	94.9	90.8	108.0	12.6	9.2	15.2	18.7	18.2	21.5	+ 2.4	+ 3.2	+ 4.9
III	— 3.3	— 10.0	— 10.9	107.4	113.1	121.6	14.5	9.2	16.9	17.3	19.6	16.8	+ 1.2	+ 0.9	+ 4.2
IV	+ 3.6	— 1.4	+ 1.5	118.5	125.4	132.3	13.1	26.0	15.2	15.6	13.8	14.1	+ 2.4	+ 5.4	+ 4.5
V	+ 4.5	+ 5.8	+ 6.5	146.7	152.8	155.2	14.0	14.6	15.6	14.0	14.3	15.1	+ 2.4	+ 3.3	+ 3.3
VI	— 1.2	+ 0.1	— 1.7	157.3	139.0	157.3	14.6	15.8	16.6	12.0	12.1	13.7	+ 2.0	+ 0.1	+ 2.5
VII	+ 2.5	— 6.3	— 6.7	144.7	151.8	165.7	15.7	16.6	19.4	11.2	13.4	17.3	+ 2.4	+ 2.7	+ 4.6
VIII	+ 4.1	— 3.0	— 3.6	131.1	147.0	157.2	16.5	17.5	18.5	10.0	11.5	12.9	+ 2.6	+ 3.0	+ 2.7
IX	+ 16.4	+ 8.4	+ 5.3	123.4	142.8	127.9	16.1	17.9	18.9	18.0	16.3	20.1	+ 1.2	+ 2.8	+ 3.4
X	+ 10.5	+ 17.5	+ 18.0	127.3	158.6	120.6	16.1	17.4	19.5	13.4	13.2	18.7	+ 2.5	+ 6.2	+ 6.2
XI	— 0.5	+ 7.8	— 2.4	125.3	113.8	141.4	16.8	17.6	20.0	12.4	12.8	14.7	+ 3.8	+ 3.5	+ 6.2
XII	+ 22.4	+ 26.5	—	104.6	67.0	106.6	15.7	16.4	19.1	12.4	17.1	—	+ 3.4	+ 2.8	—
I—XII	+ 113.4	+ 110.9	—	1 504.4	1 520.0	1 644.4	179.5	193.0	210.9	165.7	173.9	—	+ 31.3	+ 39.7	—

¹⁾ Nettotulot (+) tai -menot (—). — Nettoinkomst (+) eller -utgift (—). — *Recettes (+) ou dépenses (—) nettes.* — ²⁾ Tässä myöskin varastoonpanomaksu. — Häri ingår även nederlagsavgift. — ³⁾ Y compris les droits d'entrepôt. — ⁴⁾ Kauppatalaston mukaan. — Enligt handelsstatistiken. — *D'après la statistique commerciale.*

2. Valtionvelka. — Statsskulden. — Dette publique.

Kuukausi (viimeisenä päivänä) Vid utgången av månaden <i>Fin du mois</i>	Ulkomainen velka — Utländsk skuld <i>Dettes extérieures</i>									Kotimainen velka Inhemsk skuld <i>Dettes intérieures</i>			Koko valtionvelka — Hela statsskulden <i>Total de la dette publique</i>					
	Kirjattu määrä Bokfört belopp <i>Selon les livres</i>			Kursinmukainen määrä ¹⁾ Belopp enligt kurs ¹⁾ <i>Selon les cours</i>						Kirjattu määrä Bokfört belopp <i>Selon les livres</i>			Kirjattu määrä Bokfört belopp <i>Selon les livres</i>					
				Vakautettu velka Konsoliderad skuld <i>Dettes consolidées</i>			Vakauttamaton velka Svävande skuld <i>Dette flottante</i>											
	1934	1935	1936	1934	1935	1936	1934	1935	1936	1934	1935	1936	1934	1935	1936	1934	1935	1936
Milj. mk — <i>Millions de marcs</i>																		
I	2 668	2 625	1 816	3 296	3 519	2 569	331	98	95	816	1 041	1 258	3 484	3 666	3 074	4 443	4 658	3 922
II	2 626	2 291	1 678	3 288	3 138	2 398	318	94	95	813	1 197	1 356	3 439	3 488	3 034	4 419	4 429	3 849
III	2 532	1 997	1 670	3 225	2 835	2 393	260	102	95	799	1 202	1 358	3 331	3 199	3 028	4 284	4 139	3 846
IV	2 375	1 949	1 669	3 030	2 808	2 401	260	100	95	923	1 353	1 360	3 298	3 302	3 029	4 213	4 261	3 856
V	2 416	1 941	1 669	3 094	2 727	2 391	260	99	94	930	1 354	1 340	3 346	3 295	3 009	4 284	4 180	3 825
VI	2 414	1 940	1 668	3 114	2 703	2 372	261	98	94	935	1 354	1 350	3 349	3 294	3 018	4 310	4 155	3 816
VII	2 325	1 937	1 669	3 114	2 695	2 372	178	95	94	938	1 364	1 753	3 263	3 301	3 422	4 230	4 154	4 219
VIII	2 319	1 937	1 668	3 097	2 689	2 369	179	95	94	938	1 361	1 778	3 257	3 298	3 446	4 214	4 145	4 241
IX	2 320	1 929	1 307	3 153	2 692	1 949	180	95	93	940	1 361	1 809	3 260	3 290	3 116	4 273	4 148	3 851
X	2 400	1 914	1 289	3 311	2 687	1 926	98	96	68	942	1 360	1 895	3 342	3 274	3 184	4 351	4 143	3 889
XI	2 359	1 911	1 289	3 212	2 677	1 929	96	95	68	942	1 318	1 998	3 301	3 229	3 287	4 250	4 090	3 995
XII	2 342	1 909	1 185	3 234	2 667	1 816	98	96	68	1 040	1 257	1 934	3 382	3 166	3 119	4 372	4 020	3 818

¹⁾ Ulkomainen velka on jaettu eri valuuttoihin sen % mukaan, miten korko eri valuutoissa suoritetaan. Summat on muunnettu markoiksi kunkin kuukauden keskiarvon mukaan. — Den utländska skulden har fördelats på olika mynslag enligt samma % tal, enligt vilka räntor erläggas i olika valutor. Summorna ha omräknats i mark enligt medelkurserna för varje månad.

3. Suomen Pankki. — Finlands Bank. — Banque de Finlande.

a. Pankin tila. — Bankens ställning. — Situation de la Banque.

	1935.	1936				
	31/12	8/12	15/12	23/12	31/12	
	Milj. mk — Millions de marcs					
Vastaava. — Aktiva. — Actif.	3 377.7	3 908.2	3 962.8	3 987.9	4 138.1	
Varsinainen kate: — Egentlig täckning: — <i>Couverture ordinaire:</i>						
Kultakassa — Guld-kassa — <i>Encaisse or</i>	472.0	603.3	603.3	603.2	603.2	
Ulkomaisia kirjeenvaihtajia — Utrikes korrespondenter — <i>Correspondants à l'étranger</i>	1 266.9	1 373.9	1 416.2	1 402.7	1 491.6	
Lisäkate: — Supplementär täckning: — <i>Couverture supplémentaire:</i>						
Korkolippuja ja ulkomaan seteleitä — Kuponger och utländska sedlar — <i>Billets de banque et coupons en monnaies étrangères</i>	1.7	0.8	0.8	1.1	1.2	
Ulkomaisia vekseleitä — Utländska växlar — <i>Effets sur l'étranger</i>	80.4	81.5	86.0	86.4	82.4	
Kotimaisia vekseleitä — Inhemiska växlar — <i>Effets sur la Finlande</i>	669.1	772.5	762.9	773.0	777.6	
Muita varoja: — Övriga tillgångar: — <i>Autre actif:</i>						
Ulkomailla säilytettävää kultaa — I utlandet förvarat guld — <i>Or à l'étranger</i>	—	111.4	111.4	161.4	211.4	
Hypoteekkilainoja — Hypotekslån — <i>Prêts hypothécaires</i>	45.4	59.8	59.8	59.8	59.8	
Kassakreditiivejä — Kassakreditiv — <i>Crédits de caisse</i>	67.4	66.1	61.5	74.9	66.7	
Kotimaisia vekseleitä — Inhemiska växlar — <i>Effets sur la Finlande</i>	—	45.4	45.4	45.4	45.4	
Obligatioita Suomen rahassa — Obligationer i finskt mynt — <i>Obligations en monnaie finlandaise</i>	190.7	344.6	350.4	350.7	347.9	
Obligatioita ulkomaan rahassa — Obligationer i utländskt mynt — <i>Obligations en monnaies étrangères</i>	223.2	93.3	93.6	92.1	92.6	
Pankkikiinteistö ja kalusto — Bankfastigheter och inventarier — <i>Immeubles et mobiliers</i>	12.0	12.1	12.1	12.1	12.0	
Eri tilejä — Diverse räkningar — <i>Comptes divers</i>	348.9	343.5	359.4	325.1	346.3	
Vastattava. — Passiva. — Passif.	3 377.7	3 908.2	3 962.8	3 987.9	4 138.1	
Liikkeessä olevia seteleitä — Utelöpande sedlar — <i>Billets en circulation</i>	1 380.7	1 577.1	1 606.0	1 631.0	1 630.1	
Muut vaadittaessa maksettavat sitoumukset: — Övriga avista förbindelser: — <i>Autres engagements à vue:</i>						
Postivekseleitä — Postremissväxlar — <i>Mandats de la Banque</i>	12.2	11.1	21.6	7.6	23.4	
Valtiovaraston pano- ja ottotili — Upp- och avskrivningsräkning med statsverket — <i>Comptes courants du Trésor</i>	161.7	253.2	245.6	348.7	376.5	
Muiden pano- ja ottotili — Upp- och avskrivningsräkning med andra — <i>Autres comptes courants</i>	401.7	632.7	659.3	561.7	571.3	
Ulkomaisia kirjeenvaihtajia — Utrikes korrespondenter — <i>Correspondants à l'étranger</i>	24.3	27.6	28.4	27.5	21.3	
Ulkom. selvitystilii — Utl. clearingräkn. — <i>Clearing avec des pays étr.</i>	—	—	—	—	68.4	
Eri tilejä — Diverse räkningar — <i>Comptes divers</i>	22.8	10.1	5.9	13.5	21.5	
Kantarahasto — Grundfond — <i>Capital</i>	1 000.0	1 000.0	1 000.0	1 000.0	1 000.0	
Vararahasto — Reservfond — <i>Fonds de réserve</i>	262.1	312.3	312.3	312.3	312.3	
Pankkikiinteistöjen ja kaluston arvo — Värdet av bankfastigheter och inventarier — <i>Valeur des immeubles et du mobilier</i>	12.0	12.0	12.0	12.0	12.0	
Tulo- ja menotili — Inkomst- och utgiftsräkning — <i>Bilan</i>	100.2	72.1	71.7	73.6	101.3	

b. Setelinanto-oikeus. — Sedelutgivningsrätt. — *Droit d'émission.*

	1935	1936				
	31/12	8/12	15/12	23/12	31/12	
	Milj. mk — Millions de marcs					
Setelinanto-oikeus. — Sedelutgivningsrätt. — <i>Droit d'émission.</i>	2 938.9	3 177.2	3 219.5	3 205.9	3 294.8	
Kultakassa ja ulkomaiset valuutat — Guld-kassa och utländska valutor — <i>Encaisse or et valeurs étrangères</i>	1 738.9	1 977.2	2 019.5	2 005.9	2 094.8	
Setelinanto-oikeus sen lisäksi — Sedelutgivningsrätt därutöver — <i>Droit d'émission additionnel</i>	1 200.0	1 200.0	1 200.0	1 200.0	1 200.0	
Käytetty setelinanto-oikeus. — Begagnad sedelutgivningsrätt. — <i>Droit d'émission utilisé.</i>	2 077.9	2 588.8	2 648.4	2 658.1	2 788.5	
Liikkeessä olevat setelit — Utelöpande sedlar — <i>Billets en circulation</i>	1 380.7	1 577.1	1 606.0	1 631.0	1 630.1	
Muut vaadittaessa maksettavat sitoumukset: — Övriga avista förbindelser: — <i>Autres engagements à vue</i>	622.7	934.7	960.8	959.0	1 082.4	
Myönnettyistä kassakreditiiveistä nostamatta oleva määrä — Å beviljade kassakreditiv inestående — <i>Montant non utilisé des crédits de caisse consentis</i> ..	74.5	77.0	81.6	68.1	76.0	
Setelinantoreservi. — Sedelutgivningsreserv. — <i>Droit d'émission non utilisé.</i>	861.0	588.4	571.1	547.8	506.3	
Käytettävissä oleva — Omedelbart disponibel — <i>Disponible immédiatement</i>	412.2	243.2	220.8	208.3	167.5	
Toissijaisen katteen lisääntymisestä riippuva — Av ökad supplementär täckning beroende — <i>Dépendant de l'augmentation de la couverture supplémentaire</i> ..	448.8	345.2	350.3	339.5	338.8	

c. Alin diskonttokorko.
Lägstä diskontranta.
Taux inférieure d'escompte.

Ajanjakso — Tidsperiod. <i>Période</i>	%
25/11 1927 — 7/8 1928	6
8/8 1928 — 15/11 1928	6 1/2
16/11 1928 — 28/4 1930	7
29/4 1930 — 26/8 1930	6 1/2
27/8 1930 — 31/9 1931	6
1/10 1931 — 11/10 1931	7 1/2
12/10 1931 — 25/10 1931	9
26/10 1931 — 12/2 1932	8
13/2 1932 — 16/4 1932	7
19/4 1932 — 31/1 1933	6 1/2
1/2 1933 — 1/6 1933	6
2/6 1933 — 4/9 1933	5 1/2
5/9 1933 — 19/12 1933	5
20/12 1933 — 2/12 1934	4 1/2
3/12 1934 —	4

d. Liikkeessä oleva setelistö ja käyttämätön setelinanto-oikeus.
Sedelcirculation och obegagnad sedelutgivningsrätt.
Billets en circulation et droit d'émission non utilisés.

Kuukausi (viimeisenä päivänä) Vid utgången av månaden <i>Fin du mois</i>	Liikkeessä oleva setelistö Utelöpande sedlar <i>Billets en circulation</i>			Käyttämätön setelinanto-oikeus Obegagnad sedelutgivningsrätt <i>Droit d'émission non utilisés</i>		
	1934	1935	1936	1934	1935	1936
	Mlj. mk — Millions de marcs					
I	1 166	1 268	1 342	832	1 124	791
II	1 286	1 372	1 445	829	1 053	841
III	1 322	1 441	1 520	858	988	770
IV	1 309	1 431	1 546	735	945	739
V	1 244	1 370	1 501	701	953	725
VI	1 234	1 328	1 465	761	900	603
VII	1 200	1 310	1 460	749	860	580
VIII	1 224	1 317	1 503	778	843	595
IX	1 261	1 336	1 551	916	964	561
X	1 245	1 302	1 561	1 018	912	570
XI	1 246	1 319	1 565	1 073	920	625
XII	1 277	1 381	1 630	1 136	861	506

e. Kotimainen lainananto¹⁾ ja saatavat ulkomaisilta kirjeenvaihtajilta.
Inhemsk utlåning¹⁾ och tillgodohavanden hos utrikes korrespondenter.
Prêts intérieurs accordés et correspondants à l'étranger.

Kuukausi (viimeisenä päivänä) Vid utgången av månaden <i>Fin du mois</i>	Lainananto yleisölle Lån åt allmänheten <i>Prêts hypoth., crédits de caisse et effets sur la Finlande</i>			Lainananto pankeille ²⁾ Lån åt banker ²⁾ <i>Effets rbescomptés</i>			Koko kotimainen lainananto Summa inhemsk utlåning <i>Total</i>			Ulkomaiset kirjeenvaihtajat Utrikes korrespondenter <i>Correspondants à l'étranger</i>		
	1934	1935	1936	1934	1935	1936	1934	1935	1936	1934	1935	1936
	Mlj. mk — Millions de marcs.											
I	708	704	843	—	—	—	708	704	843	1 001	1 330	1 287
II	796	764	906	—	—	—	796	764	906	1 044	1 268	1 263
III	844	861	1 002	—	—	—	844	861	1 002	1 054	1 317	1 328
IV	915	905	1 021	—	—	—	915	905	1 021	1 031	1 386	1 355
V	920	890	1 017	—	—	—	920	890	1 017	985	1 416	1 248
VI	910	851	1 005	—	—	—	910	851	1 005	934	1 334	1 114
VII	856	783	954	—	—	—	856	783	954	969	1 353	1 150
VIII	850	777	933	—	—	—	850	777	933	1 074	1 242	1 147
IX	807	748	963	—	—	—	807	748	963	1 122	1 259	1 118
X	797	806	938	—	—	—	797	806	938	1 190	1 281	1 255
XI	743	809	895	—	—	—	743	809	895	1 283	1 240	1 353
XII	673	782	950	—	—	—	673	782	950	1 328	1 267	1 492

¹⁾ Hypoteekkilainat, kassakreditit ja kotimaiset vekselit. — Hypotekslån, kassakreditiv och inhemska växlar. — ²⁾ Rediskontatut vekselit. — Rediskonterade växlar.

f. Pano- ja ototili. — Upp- och avskrivningsräkning.
Comptes courants.

Kuukausi Månad Mois	Valtiovaraston Med statsverket <i>Du Trésor</i>			Muiden Med andra <i>Autres</i>		
	1934	1935	1936	1934	1935	1936
	Mlj. mk — Millions de marcs					
I	119	168	297	306	165	387
II	143	147	236	225	123	307
III	—	100	172	316	216	420
IV	52	187	35	375	246	600
V	95	135	15	377	371	583
VI	55	80	—	291	431	620
VII	72	82	104	362	487	602
VIII	104	91	90	341	445	560
IX	87	92	29	227	396	624
X	93	217	169	265	379	605
XI	87	70	285	309	473	523
XII	162	162	376	181	402	571
I—XII						

g. Clearinglike. — Clearingrörelse.
Opérations de Clearing.

Postivekselit ja shekit — Postremissväxlar och checkar <i>Mandats de la Banque et chèques</i>					
Luku — Antal — Nombre			Arvo — Värde — Valeur Mlj. mk — Millions de marcs		
1934	1935	1936	1934	1935	1936
128 571	135 527	144 487	1 779	1 988	2 288
108 042	113 103	123 891	1 621	1 757	1 934
115 346	125 397	130 122	1 626	1 859	1 980
122 001	127 742	135 154	1 696	1 817	1 980
123 408	134 357	141 720	1 660	1 906	2 078
125 839	127 786	140 195	1 892	1 894	2 178
119 529	134 691	144 833	1 932	2 091	2 371
114 808	122 482	127 531	1 598	1 940	2 149
116 499	125 995	142 484	1 753	1 933	2 436
138 990	156 424	164 124	1 979	2 295	2 671
131 353	148 341	149 378	1 895	2 006	2 409
160 432	141 860	162 676	1 912	2 158	2 754
1 504 818	1 593 705	1 706 595	21 243	23 644	27 228

4. Suomen Pankin avista myyntikurssit. —

a. Kuukauden ja vuoden keskipurssit. — Medelkurs per månad och år. — *Moyennes mensuelles et annuelles.*

Kuukausi, Månad Mois	New York (Pari = 23: 45)			Lontoo London (Pari = 193: 23)			Tukholma Stockholm (Pari = 1 064: 07)			Berliini Berlin (Pari = 945: 84)		
	1934	1935	1936	1934	1935	1936	1934	1935	1936	1934	1935	1936
I	44: 95	46: 42	45: 90	227: —	227: —	227: —	1 171: —	1 171: —	1 171: —	1 692: 20	1 859: 85	1 851: 32
II	45: 18	46: 61	45: 58	227: —	227: —	227: —	1 171: —	1 171: —	1 171: —	1 755: 38	1 869: 25	1 849: 52
III	44: 64	47: 57	45: 81	227: —	227: —	227: —	1 171: —	1 171: —	1 171: —	1 770: 08	1 921: 68	1 849: 28
IV	44: 08	46: 98	46: 07	227: —	227: —	227: —	1 171: —	1 171: —	1 171: —	1 745: 17	1 893: 35	1 849: 83
V	44: 49	46: 48	45: 81	227: —	227: —	227: —	1 171: —	1 171: —	1 171: —	1 756: 42	1 871: 76	1 844: 46
VI	44: 98	46: 04	45: 39	227: —	227: —	227: —	1 171: —	1 171: —	1 171: —	1 731: —	1 863: 30	1 829: —
VII	45: 06	45: 84	45: 36	227: —	227: —	227: —	1 171: —	1 171: —	1 171: —	1 735: 54	1 851: 19	1 825: 22
VIII	44: 85	45: 72	45: 31	227: —	227: —	227: —	1 171: —	1 171: —	1 171: —	1 764: 93	1 845: 70	1 820: 62
IX	45: 47	46: 06	45: 19	227: —	227: —	227: —	1 171: —	1 171: —	1 171: —	1 822: 20	1 854: 44	1 812: 52
X	45: 97	46: 30	46: 47	227: —	227: —	227: —	1 171: —	1 171: —	1 171: —	1 859: 59	1 864: —	1 866: 33
XI	45: 52	46: 14	46: 58	227: —	227: —	227: —	1 171: —	1 171: —	1 171: —	1 829: 73	1 856: 96	1 871: 40
XII	45: 92	46: 12	46: 42	227: —	227: —	227: —	1 171: —	1 171: —	1 171: —	1 845: 22	1 855: 27	1 864: 88
I—XII	45: 10	46: 35	45: 82	227: —	227: —	227: —	1 171: —	1 171: —	1 171: —	1 775: 94	1 866: 86	1 844: 42

Kuukausi Månad Mois	Pariisi Paris (Pari = 155: 56)			Brysseli Bryssel (Pari = 552: 08) ¹⁾			Amsterdam (Pari = 1 596: —)			Basel (Pari = 766: 13)		
	1934	1935	1936	1934	1935	1936	1934	1935	1936	1934	1935	1936
I	279: 72	305: 67	303: 59	992: —	1 083: 38	775: 84	2 864: 84	3 131: 50	3 123: 48	1 379: 96	1 500: 08	1 495: 80
II	292: 01	303: 08	303: 73	1 033: 79	1 087: 33	774: 68	2 982: 88	3 147: 50	3 122: 24	1 433: 67	1 507: 67	1 501: 32
III	293: 88	315: 23	303: 44	1 040: 83	1 096: 64	776: 24	3 003: 50	3 233: 84	3 126: —	1 441: 63	1 548: 68	1 500: 80
IV	291: 64	310: 12	303: 04	1 033: 75	801: 74	777: 65	2 989: 83	3 169: 78	3 121: 48	1 430: 79	1 521: 65	1 497: 57
V	294: 33	306: 14	301: 40	1 042: 54	787: 12	774: 92	3 021: 63	3 142: 60	3 095: 29	1 447: 92	1 502: 16	1 481: 96
VI	296: 93	304: 40	299: 63	1 051: 08	780: 91	766: 29	3 051: 04	3 125: 13	3 070: 25	1 462: 32	1 504: 35	1 469: 96
VII	297: 12	303: 69	299: 99	1 052: 88	775: 59	764: 85	3 051: 77	3 116: 74	3 080: 93	1 467: 92	1 501: 22	1 481: —
VIII	298: 54	303: 01	298: 35	1 062: 89	772: 48	762: 92	3 065: 59	3 099: 07	3 072: 85	1 477: 63	1 495: 96	1 474: 88
IX	303: 49	303: 61	296: 95	1 080: —	776: 76	762: 04	3 119: 40	3 111: 16	3 011: 13	1 502: 64	1 497: 16	1 432: 46
X	304: 86	305: 15	218: 06	1 079: 74	780: 93	781: 30	3 132: 41	3 136: 78	2 497: 19	1 508: 15	1 506: 74	1 067: 56
XI	299: 94	303: 98	217: 76	1 062: 23	780: —	786: 36	3 076: 65	3 128: 96	2 515: 56	1 478: 73	1 497: 50	1 069: 52
XII	302: 97	304: 38	217: 51	1 074: 09	777: 50	783: 33	3 105: 13	3 124: 50	2 529: 17	1 488: —	1 495: 05	1 065: 79
I—XII	296: 37	305: 67	280: 02	1 050: 82	858: 15	773: 79	3 039: 78	3 138: 48	2 944: 55	1 460: 57	1 506: 39	1 376: 56

¹⁾ Huhtikuun 1 p:stä 1936 uusi kultapariteetti = 397: 50. — Fr. o. m. den 1 april 1936 ny guldparitet = 397: 50.

Kuukausi Månad Mois	Oslo (Pari = 1 064: 07)			Kööpenhamina Köpenhamn (Pari = 1 064: 07)			Praha Prag (Pari = 117: 64)			Rooma Rom (Pari = 208: 98)		
	1934	1935	1936	1934	1935	1936	1934	1935	1936	1934	1935	1936
I	1 142: —	1 141: —	1 141: —	1 015: —	1 014: —	1 014: —	212: 76	194: 35	192: 68	374: 52	396: 35	—
II	1 142: —	1 141: —	1 141: —	1 015: —	1 014: —	1 014: —	203: 79	195: 29	192: 76	388: 46	395: 54	—
III	1 142: —	1 141: —	1 141: —	1 015: —	1 014: —	1 014: —	186: 25	200: 48	192: 24	383: 67	398: 04	—
IV	1 142: —	1 141: —	1 141: —	1 015: —	1 014: —	1 014: —	184: 50	197: 43	192: —	378: 42	390: 22	—
V	1 142: —	1 141: —	1 141: —	1 015: —	1 014: —	1 014: —	186: 67	194: 52	191: 13	379: 83	383: 44	—
VI	1 142: —	1 141: —	1 141: —	1 015: —	1 014: —	1 014: —	187: 80	193: 30	189: 25	387: 48	380: 91	—
VII	1 142: —	1 141: —	1 141: —	1 015: —	1 014: —	1 014: —	187: 85	192: 30	189: 33	386: 81	377: 74	—
VIII	1 142: —	1 141: —	1 141: —	1 015: —	1 014: —	1 014: —	188: 41	191: —	188: 58	388: 78	376: 48	¹⁾ 360
IX	1 141: 40	1 141: —	1 141: —	1 014: 40	1 014: —	1 014: —	192: 16	191: 36	187: 92	395: 28	376: 52	358: 54
X	1 141: —	1 141: —	1 141: —	1 014: —	1 014: —	1 014: —	193: 81	192: 96	170: 64	396: 15	378: 33	264: 59
XI	1 141: —	1 141: —	1 141: —	1 014: —	1 014: —	1 014: —	190: 77	192: 23	166: 12	389: 38	375: 85	248: —
XII	1 141: —	1 141: —	1 141: —	1 014: —	1 014: —	1 014: —	192: 57	192: 82	165: 25	392: 74	375: —	247: —
I—XII	1 141: 70	1 141: —	1 141: —	1 014: 70	1 014: —	1 014: —	192: 27	193: 95	184: 98	386: 89	384: 04	283: 37

¹⁾ Keskipurssi kuudelta päivältä. — Medelkurs för sex dagar. — *Moyenne de six jours.*

Finlands Banks avista försäljningskurser. — Cours de change à vue.

Kuukausi Månad Mois	Tallinna Reval (Pari = 1 064: 07)			Riika Riga (Pari = 766: 13)			Madrid (Pari = 766: 13)			Varsova Warschau (Pari = 445: 42)			Montreal (Pari = 39: 70)		
	1934	1935	1936	1934	1935	1936	1934	1935	1936	1934	1935	1936	1934	1935	1936
I	1 250: —	1 250: —	1 255: —	1 349: 80	1 492: 50	1 492: —	585: 40	634: —	631: 32	805: 36	876: 50	870: 44	44: 76	46: 52	45: 84
II	1 250: —	1 250: —	1 255: —	1 401: 25	1 496: 67	1 495: 80	601: 38	637: —	631: 48	839: 71	880: 21	870: 64	44: 82	46: 56	45: 65
III	1 250: —	1 250: —	1 255: —	1 415: 21	1 537: 80	1 494: —	608: 71	653: 92	630: 80	844: 25	903: 20	869: 40	44: 55	47: 12	45: 76
IV	1 250: —	1 250: —	1 255: —	1 408: 96	1 511: 30	1 492: 83	604: 67	643: 22	630: 13	837: 13	887: 65	868: 13	44: 18	46: 75	45: 85
V	1 250: —	1 250: —	1 255: —	1 444: 38	1 492: 80	1 490: —	610: 71	635: 40	626: 79	845: 08	877: 16	863: 46	44: 57	46: 42	45: 73
VI	1 250: —	1 250: —	1 255: —	1 458: 40	1 494: 13	1 484: 79	616: 08	631: 22	622: 38	850: 80	871: 96	856: 67	45: 32	46: 03	45: 26
VII	1 250: —	1 250: —	1 255: —	1 459: 04	1 494: 07	1 476: 67	616: 42	629: 74	621: 56	852: 54	869: 22	857: 44	45: 60	45: 77	45: 21
VIII	1 250: —	1 250: —	1 255: —	1 465: —	1 485: 93	1 472: 88	619: 30	628: 52	616: 54	856: 26	867: 56	854: 90	45: 91	45: 65	45: 29
IX	1 250: —	1 250: —	1 255: —	1 485: 40	1 494: 40	1 469: 55	629: 68	629: 88	615: —	872: 32	869: 36	852: 88	46: 77	45: 75	45: 19
X	1 250: —	1 253: 70	1 255: —	1 495: 56	1 503: 15	920: —	631: 85	634: 30	615: —	875: 44	873: 85	876: 67	46: 95	45: 68	46: 47
XI	1 250: —	1 255: —	1 255: —	1 471: 35	1 493: 46	920: —	622: 08	631: 73	615: —	860: 77	870: 46	878: 40	46: 63	45: 67	46: 62
XII	1 250: —	1 255: —	1 255: —	1 479: 13	1 490: 91	920: —	628: 39	632: 86	615: —	868: 48	871: 59	877: 08	46: 55	45: 67	46: 42
I—XII	1 250: —	1 251: 13	1 255: —	1 445: 20	1 498: 83	1 343: 56	614: 75	635: 05	622: 49	850: 92	876: 41	866: 36	45: 57	46: 12	45: 77

b. Päivittaiset myyntikurssit. — Dagliga försäljningskurser. — Cours de change quotidiens.

Päivä Datum	New York	London	Stockholm	Tukholma	Berlin	Paris	Brüssel	Amster- dam	Basel	Oslo	Köpen- hamna Kopen- hamn	Praha Prag	Reunu ¹⁾ Rom	Tallinna Reval	Riika Riga	Madrid ¹⁾	Varsova Warschau	Montreal
Joulukuu 1936 — December 1936 — Décembre 1936																		
1	46:40	227:—	1171:—	1864:—	217:75	783:—	2526:—	1065:—	1141:—	1014:—	166:—	247:—	1255:—	920:—	615:—	877:—	46:45	46:45
2	46:40	227:—	1171:—	1864:—	217:75	783:—	2524:—	1066:—	1141:—	1014:—	166:—	247:—	1255:—	920:—	615:—	877:—	46:45	46:45
3	46:45	227:—	1171:—	1865:—	217:75	785:—	2525:—	1067:—	1141:—	1014:—	166:—	247:—	1255:—	920:—	615:—	877:—	46:50	46:50
4	46:45	227:—	1171:—	1867:—	217:75	784:—	2526:—	1066:—	1141:—	1014:—	166:—	247:—	1255:—	920:—	615:—	877:—	46:45	46:45
5	46:50	227:—	1171:—	1867:—	217:75	784:—	2526:—	1067:—	1141:—	1014:—	166:—	247:—	1255:—	920:—	615:—	877:—	46:50	46:50
7	46:50	227:—	1171:—	1868:—	217:75	785:—	2527:—	1067:—	1141:—	1014:—	166:—	247:—	1255:—	920:—	615:—	877:—	46:50	46:50
8	46:45	227:—	1171:—	1867:—	217:75	785:—	2527:—	1066:—	1141:—	1014:—	166:—	247:—	1255:—	920:—	615:—	877:—	46:45	46:45
9	46:40	227:—	1171:—	1865:—	217:75	784:—	2527:—	1066:—	1141:—	1014:—	165:—	247:—	1255:—	920:—	615:—	877:—	46:40	46:40
10	46:50	227:—	1171:—	1868:—	217:75	785:—	2527:—	1067:—	1141:—	1014:—	165:—	247:—	1255:—	920:—	615:—	877:—	46:50	46:50
11	46:45	227:—	1171:—	1837:—	217:75	784:—	2527:—	1066:—	1141:—	1014:—	165:—	247:—	1255:—	920:—	615:—	877:—	46:45	46:45
12	46:45	227:—	1171:—	1867:—	217:75	784:—	2527:—	1067:—	1141:—	1014:—	165:—	247:—	1255:—	920:—	615:—	877:—	46:45	46:45
14	46:45	227:—	1171:—	1867:—	217:75	784:—	2526:—	1067:—	1141:—	1014:—	165:—	247:—	1255:—	920:—	615:—	877:—	46:45	46:45
15	46:40	227:—	1171:—	1867:—	217:50	784:—	2525:—	1067:—	1141:—	1014:—	165:—	247:—	1255:—	920:—	615:—	877:—	46:40	46:40
16	46:40	227:—	1171:—	1864:—	217:25	784:—	2524:—	1067:—	1141:—	1014:—	165:—	247:—	1255:—	920:—	615:—	877:—	46:40	46:40
17	46:40	227:—	1171:—	1863:—	217:25	783:—	2524:—	1065:—	1141:—	1014:—	165:—	247:—	1255:—	920:—	615:—	877:—	46:40	46:40
18	46:40	227:—	1171:—	1863:—	217:25	783:—	2529:—	1065:—	1141:—	1014:—	165:—	247:—	1255:—	920:—	615:—	877:—	46:40	46:40
19	46:40	227:—	1171:—	1864:—	217:25	783:—	2534:—	1065:—	1141:—	1014:—	165:—	247:—	1255:—	920:—	615:—	877:—	46:40	46:40
21	46:40	227:—	1171:—	1863:—	217:25	783:—	2535:—	1065:—	1141:—	1014:—	165:—	247:—	1255:—	920:—	615:—	877:—	46:40	46:40
22	46:40	227:—	1171:—	1833:—	217:25	783:—	2535:—	1065:—	1141:—	1014:—	165:—	247:—	1255:—	920:—	615:—	877:—	46:40	46:40
23	46:35	227:—	1171:—	1863:—	217:25	783:—	2535:—	1065:—	1141:—	1014:—	165:—	247:—	1255:—	920:—	615:—	877:—	46:35	46:35
28	46:35	227:—	1171:—	1862:—	217:25	781:—	2537:—	1065:—	1141:—	1014:—	165:—	247:—	1255:—	920:—	615:—	877:—	46:35	46:35
29	46:30	227:—	1171:—	1862:—	217:25	781:—	2534:—	1064:—	1141:—	1014:—	164:—	247:—	1255:—	920:—	615:—	877:—	46:30	46:30
30	46:40	227:—	1171:—	1864:—	217:25	781:—	2536:—	1065:—	1141:—	1014:—	165:—	247:—	1255:—	920:—	615:—	878:—	46:40	46:40
31	46:40	227:—	1171:—	1863:—	217:25	781:—	2537:—	1064:—	1141:—	1014:—	165:—	247:—	1255:—	920:—	615:—	878:—	46:40	46:40
Tammikuu 1937 — Januari 1937 — Janvier 1937																		
2	46:40	227:—	1171:—	1863:—	217:25	781:—	2537:—	1064:—	1141:—	1014:—	165:—	247:—	1255:—	920:—	615:—	878:—	46:40	46:40
4	46:40	227:—	1171:—	1863:—	217:25	781:—	2537:—	1064:—	1141:—	1014:—	165:—	247:—	1255:—	920:—	615:—	878:—	46:40	46:40
5	46:40	227:—	1171:—	1863:—	217:25	782:—	2537:—	1064:—	1141:—	1014:—	165:—	247:—	1255:—	920:—	615:—	878:—	46:40	46:40
7	46:35	227:—	1171:—	1862:—	217:25	782:—	2534:—	1064:—	1141:—	1014:—	165:—	247:—	1255:—	920:—	615:—	878:—	46:35	46:35
8	46:35	227:—	1171:—	1862:—	217:25	782:—	2534:—	1064:—	1141:—	1014:—	165:—	247:—	1255:—	920:—	615:—	878:—	46:35	46:35
9	46:35	227:—	1171:—	1862:—	217:25	782:—	2534:—	1064:—	1141:—	1014:—	164:—	246:—	1255:—	920:—	580:—	878:—	46:35	46:35
11	46:40	227:—	1171:—	1863:—	217:25	781:—	2536:—	1064:—	1141:—	1014:—	164:—	246:—	1255:—	920:—	580:—	878:—	46:40	46:40
12	46:35	227:—	1171:—	1862:—	217:25	781:—	2534:—	1064:—	1141:—	1014:—	164:—	246:—	1255:—	915:—	580:—	878:—	46:35	46:35
13	46:35	227:—	1171:—	1862:—	217:25	781:—	2534:—	1064:—	1141:—	1014:—	164:—	246:—	1255:—	915:—	580:—	878:—	46:35	46:35
14	46:35	227:—	1171:—	1862:—	217:25	781:—	2534:—	1064:—	1141:—	1014:—	164:—	246:—	1255:—	915:—	580:—	878:—	46:35	46:35
15	46:35	227:—	1171:—	1862:—	217:25	781:—	2534:—	1064:—	1141:—	1014:—	164:—	246:—	1255:—	915:—	580:—	878:—	46:35	46:35
16	46:35	227:—	1171:—	1862:—	217:25	781:—	2534:—	1064:—	1141:—	1014:—	164:—	246:—	1255:—	915:—	580:—	878:—	46:35	46:35
18	46:35	227:—	1171:—	1862:—	217:25	781:—	2535:—	1064:—	1141:—	1014:—	164:—	246:—	1255:—	915:—	580:—	878:—	46:35	46:35
19	46:35	227:—	1171:—	1862:—	217:25	781:—	2535:—	1064:—	1141:—	1014:—	164:—	246:—	1255:—	915:—	580:—	878:—	46:35	46:35

¹⁾ Nim. syysk. 11 p:stä 1936 lähtien. — Nom. fr. o. m. den 11 sept. 1936. — ²⁾ Clearingkursi lokak. 10 p:stä 1936 242: 50 ja tammik. 7 p:stä 1937 242: 42. — Clearingkurs fr. o. m. den 10 okt. 1936 242: 50 och fr. o. med den 7 jan. 1937 242: 42.

5. Kiinnitysluottolaitosten ja Osuuskassojen Keskuslainarahasto O. Y:n tila. — Hypoteksinrättningarnas och A. B. Andelskassornas Centralkreditanstalts ställning. — *Établissements hypothécaires et Banque centrale des caisses rurales de crédit.*

Tilit — Räkningar <i>Comptes¹⁾</i>	Kaikki hypoteekkilaitokset Samtliga hypoteksinrättningar <i>Tous les établ. hypothécaires</i>		Niistä: — Därav: — Dont:				Osuuskassojen Keskuslainarahasto Andelskassornas Centralkreditanstalt <i>Banque centr. des caisses rur. de crédit</i>	
	1936		1936		1936		1936	
	31/10	30/11	31/10	30/11	31/10	30/11	31/10	30/11
	1 000 mk							
Vastaava. — Aktiva. — Actif.	2 442 564	2 463 616	918 142	922 114	553 932	554 104	1 091 906	1 083 503
1. Kassa	429	382	41	31	3	3	2 209	3 724
2. Kotim. luottolait. — Inh. kreditanst.	63 958	75 895	131	4 647	2 010	3 149	18 899	15 330
3. Ulkom. kirjeenv. — Utrikes korresp.	26 253	30 039	8 129	7 955	17 511	17 156	16 639	6 646
4. Lainoja — Lån	1 813 958	1 813 599	572 519	572 404	504 636	503 670	²⁾ 922 083	³⁾ 919 687
5. Obligat. ja osakk. — Obligat. o. aktier	309 313	310 030	226 154	226 154	18 870	18 870	105 794	110 146
6. Kiinteistöt ja kal. — Fastigheter och invent.	44 284	38 604	1	1	4	4	15 100	15 100
7. Obligatiolainain kust. — Obligationslånekost.	32 506	32 458	22 247	22 242	332	335	4 902	3 859
8. Korot	40 455	48 589	10 178	10 179	10 208	10 505	—	—
9. Muut varat — Övriga tillgångar	100 723	103 016	78 108	77 821	—	—	3 631	6 084
10. Eri tilejä — Diverse räkningar	10 685	11 004	634	680	358	412	2 649	2 927
Vastattava. — Passiva. — Passif.	2 442 564	2 463 616	918 142	922 114	553 932	554 104	1 091 906	1 083 503
11. Osakepääoma — Aktiekapital	300 000	300 000	200 000	200 000	50 000	50 000	40 000	40 000
12. Vararahastot — Reservfonder	39 500	39 519	2 179	2 179	13 923	13 923	41 496	41 496
13. Lisävak. rahasto — Tillskotts. säkerhetsfond	60 525	60 512	60 525	60 513	—	—	—	—
14. Käyttäm. voittovaroja — Odisp. vinstmedel	1 899	1 899	—	—	1 273	1 273	560	560
15. Liikkeessä olevia obligat. — Utelöp. obligat.	1 826 135	1 828 105	606 080	606 079	461 073	461 015	540 522	539 703
16. Lainoja — Lån	72 037	71 595	12 725	12 725	—	—	150 753	150 753
17. Tal. etukset — Depositioner	4 381	4 639	—	—	—	—	143 391	145 051
18. Kotim. luottolait. — Inh. kreditanst.	11 637	23 344	11 077	10 627	—	—	152 500	152 372
19. Muut velat — Övriga skulder	37 229	40 279	963	3 498	1 303	1 303	7 758	4 621
20. Eri tilejä — Diverse räkningar	89 221	93 724	24 593	26 493	26 360	26 590	14 926	8 947

¹⁾ Traduction des rubriques, voir page 33.

²⁾ Tästä kuoletuslainaa 543.2 milj. mk ja loput liikeluottoa. — Härav amorteringslån 543.2 milj. mk och resten affärskredit.

³⁾ 544.7

544.7

6. Liikepankit. — Affärsbankerna. — *Banques commerciales.*

a. Pankkien tila. — Bankernas ställning. — *Situation des banques.*

Tilit — Räkningar <i>Comptes¹⁾</i>	Kaikki liikepankit Samtliga affärsbanker <i>Toutes les banques</i>		Niistä: — Därav: — Dont:					
	1936		1936		1936		1936	
	31/10	30/11	31/10	30/11	31/10	30/11	31/10	30/11
	1 000 mk							
Vastaava. — Aktiva. — Actif.	10 655 545	10 739 655	4 150 139	4 148 902	3 750 688	3 813 065	1 401 202	1 415 102
1. Kassa	641 620	683 433	182 236	202 440	304 904	310 605	131 776	136 285
2. Kotim. luottolait. — Inh. kreditanst.	178 056	162 623	955	1 331	6 456	6 336	109	12 109
3. Ulkom. kirjeenv. — Utrikes korresp.	414 234	422 304	230 977	207 839	142 931	173 749	20 533	21 268
4. Ulkomaisia vekseleitä — Utrikes växlar	194 350	176 424	145 726	131 593	16 346	10 132	32 176	34 363
5. Kotimaisia vekseleitä — Inrikes växlar	1 280 458	1 314 322	539 937	569 466	452 126	459 056	149 558	145 372
6. Lainoja — Lån	3 418 182	3 468 906	1 080 888	1 081 760	1 532 490	1 542 256	322 944	346 380
7. Shekkitili — Checkräkning	2 547 037	2 499 931	1 275 493	1 248 903	549 678	550 456	511 102	491 631
8. Obligat. ja osakk. — Obligat. o. aktier	1 295 690	1 310 333	430 728	440 961	564 534	557 397	86 923	87 474
9. Kiinteistöt ja kalusto — Fastigheter och inventarier	292 260	292 213	79 472	79 401	69 074	69 074	81 157	81 182
10. Muut varat — Övriga tillgångar	293 901	298 515	153 861	152 078	78 387	96 549	45 935	38 076
11. Palkkoja ja kulunkeja — Avlöning o. omkostnader	99 757	110 601	29 866	33 130	33 762	37 455	18 989	20 962
Vastattava. — Passiva. — Passif.	10 655 545	10 739 655	4 150 139	4 148 902	3 750 688	3 813 065	1 401 202	1 415 102
12. Osakepääoma — Aktiekapital	714 250	714 250	200 000	200 000	240 000	240 000	131 250	131 250
13. Vararahastot — Reservfonder	543 767	543 767	220 035	220 036	200 926	200 926	75 500	75 500
14. Käyttämättömiä voittovaroja — Odiskonerade vinstmedel	34 740	34 740	10 154	10 154	14 676	14 676	6 043	6 043
15. Talletukset — Depositioner	6 060 213	6 075 571	2 507 790	2 526 407	2 260 005	2 261 333	743 877	740 292
16. Shekkitili — Checkräkning	1 519 271	1 499 905	607 259	569 569	592 371	606 493	222 863	223 973
17. Kotim. luottolait. — Inh. kreditanst.	886 560	878 522	299 675	286 166	50 903	42 637	88 632	98 836
18. Ulkom. kirjeenv. — Utrikes korresp.	214 813	222 382	69 250	73 655	128 061	129 679	16 699	18 372
19. Postivekselit — Postremissväxlar	89 049	88 484	34 152	38 114	25 655	24 116	8 897	7 781
20. Muut velat — Övriga skulder	337 159	396 822	112 769	124 273	137 892	184 436	71 323	72 172
21. Korkoja ja provis. — Räntor o. provis.	255 723	285 212	89 055	100 528	100 199	108 769	36 118	40 883

¹⁾ Traduction des rubriques, voir page 33.

b. Lainanotto sekä velat kotimaisille luottolaitoksille. — Inlåning samt skulder till inhemska kreditanstalter.
Dépôts et dettes aux établissements de crédit finlandais.

Kuukausi (viimeisenä päivänä) Vid utgången av månaden Fin du mois	Talletukset Dépositioner Dépôts			Shekkittili Checkräkning Comptes chèque			Kotim. kirjeenv. inrikes korres- pond. Corres- pond. finl.	Koko kotimainen lainanotto Summa inrikes inlåning Total			Kotimaiset luottolaitokset Inhemska kreditanst. Établissements de crédit finl.	
	1934	1935	1936	1934	1935	1936		1934	1935	1936	1935	1936
Milj. mk — Millions de marcs												
I	5 778	*5 635	5 837	1 518	*1 273	1 256	286	7 582	6 908	7 093	*726	893
II	5 823	5 689	5 864	1 459	1 213	1 217	268	7 550	6 902	7 081	810	899
III	5 912	5 769	5 942	1 496	1 255	1 159	259	7 667	7 024	7 101	871	1 018
IV	5 956	5 772	5 955	1 434	1 290	1 270	290	7 680	7 062	7 225	866	1 026
V	5 950	5 748	5 938	1 427	1 338	1 285	282	7 659	7 086	7 223	862	957
VI	6 058	5 862	6 052	1 604	1 317	1 388	266	7 928	7 179	7 440	904	1 004
VII	6 071	5 863	6 057	1 500	1 320	1 381	287	7 858	7 183	7 438	929	1 001
VIII	6 058	5 817	6 042	1 590	1 339	1 388	270	7 918	7 156	7 430	906	981
IX	6 039	5 790	6 050	1 514	1 335	1 451	289	7 842	7 125	7 501	874	954
X	6 021	5 761	6 060	1 536	1 340	1 519	268	7 825	7 101	7 579	785	887
XI	6 017	5 750	6 075	1 536	1 302	1 500	356	7 909	7 052	7 575	797	879
XII	6 082	5 810		1 492	1 339		386	7 960	7 149		818	

c. Lainananto sekä saatavat kotimaisilta luottolaitoksilta. — Utlåning samt fordringar hos inhemska kreditanstalter.
Prêts accordés et créances chez les établissements de crédit finlandais.

Kuukausi (viimeisenä päivänä) Vid utgången av månaden Fin du mois	Kotimaiset vekselit Inrikes växlar Effets sur la Finlande			Lainat ja shekkittili Lån och checkräkning Prêts et comptes chèque			Kotim. kirjeenv. inrikes korres- pond. Corres- pond. finl.	Koko kotimainen lainananto Summa inrikes utlåning Total			Kotimaiset luottolaitokset Inhemska kreditanst. Établissements de crédit finl.	
	1934	1935	1936	1934	1935	1936		1934	1935	1936	1935	1936
Milj. mk — Millions de marcs												
I	1 332	*1 250	1 401	6 122	*6 007	5 887	229	7 683	*7 257	7 288	*157	178
II	1 345	1 293	1 403	6 127	6 034	5 981	215	7 687	7 327	7 384	152	178
III	1 371	1 328	1 403	6 127	6 020	5 981	215	7 687	7 348	7 384	154	157
IV	1 371	1 370	1 360	6 072	6 042	5 974	215	7 658	7 412	7 334	192	186
V	1 399	1 413	1 384	6 166	6 049	6 008	173	7 738	7 462	7 392	188	187
VI	1 412	1 410	1 480	6 151	6 050	6 059	188	7 751	7 460	7 539	181	167
VII	1 379	1 422	1 446	6 169	6 072	6 028	218	7 766	7 494	7 474	187	184
VIII	1 305	1 397	1 380	6 147	6 050	5 966	171	7 623	7 447	7 346	189	190
IX	1 254	1 348	1 242	6 109	6 053	5 951	173	7 536	7 401	7 193	175	195
X	1 240	1 330	1 263	6 209	6 070	5 953	167	7 616	7 400	7 216	166	195
XI	1 272	1 366	1 281	6 218	6 049	5 965	171	7 661	7 415	7 246	155	178
XII	1 263	1 386	1 314	6 160	6 002	5 969	142	7 565	7 388	7 283	158	163
XII	1 252	1 391		6 045	5 883		169	7 466	7 274		175	

d. Kassa.
Encaisse.

e. Asema ulkomaihin nähden. — Ställning i förhållande till utlandet.
Crédits et dettes à l'étranger.

Kuukausi (viimeisenä päivänä) Vid utgången av månaden Fin du mois	1934	1935	1936	Saatavat Tillgodohavanden Crédits			Velat — Skulder Dettes			Nettosaatavat (+) tai nettovelat (—) Nettotillgodohavanden (+) eller nettoskulder (—) Excédant des crédits (+) ou des dettes (—)		
	Milj. mk Millions de marcs			1934	1935	1936	1934	1935	1936	1934	1935	1936
Milj. mk — Millions de marcs												
I	439	*399	499	393	677	494	175	226	202	+ 218	+ 451	+ 292
II	409	284	399	332	644	471	170	231	178	+ 162	+ 413	+ 293
III	504	349	542	277	459	518	169	231	190	+ 108	+ 228	+ 328
IV	560	387	650	233	421	492	200	208	195	+ 33	+ 213	+ 297
V	563	465	641	263	411	351	231	220	207	+ 32	+ 191	+ 144
VI	482	560	865	325	405	440	231	238	230	+ 94	+ 167	+ 210
VII	563	599	642	315	453	533	255	255	192	+ 60	+ 198	+ 341
VIII	538	526	644	467	445	610	256	257	177	+ 211	+ 188	+ 433
IX	434	566	635	460	461	704	251	254	203	+ 209	+ 207	+ 501
X	498	544	642	380	366	609	272	254	215	+ 108	+ 112	+ 394
XI	514	611	683	442	303	599	216	248	222	+ 226	+ 55	+ 377
XII	438	633		619	372		247	190		+ 372	+ 182	

Muist. Uuden pankkiasetuksen mukaan sisältyvät lainanottoon talletukset ja shekkittili, lainanantoon kotim. vekselit, lainat ja shekkittili.

* Joulukuun 1934 luku uuden pankkiasetuksen mukaan laskettuna.

Anm. Enl. den nya bankförordningen omfattar inlåningen depositioner och checkräkning, utlåningen inrikes växlar, lån och checkräkning.

* Siffran för dec. 1934 omräknad enl. den nya bankförordningen.

Rem. Selon le règlement nouveau des banques les correspondants finlandais ne sont pas inclus dans les dépôts des banques et les prêts accordés.

* Décembre 1934 selon le règlement nouveau des banques.

7. Talletukset säästöpankkeihin. — Insättningar i sparbankerna. — Caisse d'épargne.

Kuukausi Månad Mois	Säästötili — Sparräkning — Comptes d'épargne						Juokseva tili — Löpande räkning — Dépôts à vue						Tallettajain saamiset kaikkiaan Deponenternas tillgodohavanden inalles Total des dépôts	
	Säästöpanot Insättningar Versements		Säästöstäötöt Uttagningar Remboursements		Säästöpanojain saamiset Insättarnas tillgodohavanden Dépôts		Tilille pantu Insätt Versements		Tilitä otettu Uttaget Remboursements		Tilinkäyttäjain saamiset — Räkningshavarnas tillgodohavanden Dépôts			
	1935	1936	1935	1936	1935	1936	1935	1936	1935	1936	1935	1936		
Milj. mk — Millions de marcs.														
I	161.7	168.1	112.0	117.6	4 693.1	5 120.0	98.6	99.4	93.1	103.2	116.7	114.8	4 809.8	5 234.8
II	120.2	145.7	80.3	94.3	4 733.0	5 171.4	82.3	96.8	86.6	102.4	112.4	109.2	4 845.4	5 280.6
III	160.1	164.9	91.1	96.7	4 802.0	5 239.6	90.4	104.1	92.6	107.8	110.2	105.5	4 912.2	5 345.1
IV	135.4	152.5	103.8	117.1	4 827.6	5 275.0	94.4	111.2	92.0	101.2	112.6	115.5	4 940.2	5 390.5
V	131.1	147.1	107.6	132.1	4 851.1	5 290.0	106.0	133.1	102.3	116.4	116.3	132.2	4 967.4	5 422.2
VI	120.9	148.2	117.4	128.5	4 854.6	5 309.7	103.6	134.3	102.5	127.3	117.4	139.2	4 972.0	5 448.9
VII	131.0	150.7	115.1	120.1	4 870.5	5 340.3	107.1	132.2	104.0	135.3	120.5	136.1	4 991.0	5 476.4
VIII	104.6	133.2	105.9	119.6	4 869.2	5 353.9	109.2	135.6	98.1	123.1	131.6	148.6	5 000.8	5 502.5
IX	101.6	165.7	106.6	124.4	4 864.2	5 395.2	101.9	140.5	103.7	145.5	129.8	143.6	4 994.0	5 538.8
X	108.6	182.1	116.1	137.8	4 856.7	5 439.5	107.3	147.1	109.5	143.6	127.6	147.1	4 984.3	5 586.6
XI	115.1	169.4	103.1	120.7	4 868.7	5 488.2	108.6	136.7	103.0	128.6	133.2	155.2	5 001.9	5 643.4
XII	139.5	199.6	140.1	173.8	5 069.5	5 735.3	112.9	157.1	129.9	188.0	118.6	126.7	5 188.1	5 862.0
I—XII	1 529.8	1 927.2	1 305.1	1 482.7				1 222.3	1 528.1	1 217.3	1 522.4			

1) Tästä v:n 1935 korot 201.4 milj. mk. — Härav räntor för år 1935 201.4 milj. mk.

2) 1936 arvioidut korot 221.3 milj. mk. — Härav beräknade räntor för år 1936 221.3 milj. mk.

8. Talletukset postisäästöpankkiin. — Depositioner i postsparbanken. — Caisse d'épargne postale.

Kuukausi (viimeisenä päivänä) - Vid utgången av månaden Fin du mois	Säästöpanojain saamiset — Insättarnas tillgodohavanden — Dépôts			
	1933	1934	1935	1936
	Milj. mk. — Millions de marcs			
I	302.2	329.8	358.0	378.3
II	306.8	333.3	361.3	380.9
III	312.1	337.3	365.1	383.8
IV	313.4	338.6	364.3	384.1
V	313.5	338.6	363.1	382.5
VI	313.5	339.6	362.7	382.5
VII	315.3	341.5	364.5	384.6
VIII	314.5	343.2	365.4	386.4
IX	314.6	344.6	365.4	387.9
X	313.7	344.6	364.5	387.2
XI	313.4	344.9	364.2	387.9
XII	327.1	355.9	376.3	

1) Tähän sisältyvät pääomien liitetyt korot. — Häri ingå till kapital överförda räntor. — Y compris les intérêts.

9. Talletukset osuuskassoihin. — Depositioner i andelskassorna. — Caisse rurales de crédit.

Kuukausi	Säästöpanojain saamiset — Insättarnas tillgodohavanden — Dépôts			
	1933	1934	1935	1936
	Milj. mk. — Millions de marcs			
I	424.7	459.1	529.6	621.2
II	427.0	465.6	539.0	635.1
III	444.0	482.4	554.7	655.9
IV	443.8	489.7	565.9	667.9
V	441.8	493.3	572.7	674.9
VI	444.4	503.0	585.1	693.8
VII	443.8	504.1	592.6	703.1
VIII	443.0	506.2	595.7	713.9
IX	445.2	504.8	597.3	725.0
X	442.3	507.2	596.7	741.6
XI	447.3	511.8	603.4	763.2
XII	452.8	521.8	615.7	

10. Talletukset osuuskauppojen säästökassoihin. — Depositioner i handelsandelslagens sparkassar. — Caisse d'épargne des coopératives commerciales.

Kuukausi	Säästöpanojain saamiset — Insättarnas tillgodohavanden — Dépôts			
	1933	1934	1935	1936
	Milj. mk. — Millions de marcs			
I	384.8	395.2	427.9	456.0
II	387.9	402.6	436.7	464.3
III	392.7	411.4	447.0	475.0
IV	392.5	413.6	450.9	478.6
V	388.2	412.3	449.8	476.7
VI	393.1	418.7	455.9	484.2
VII	391.0	419.5	455.2	484.5
VIII	387.9	418.4	453.5	485.8
IX	385.7	417.9	452.0	487.2
X	384.3	417.5	447.8	490.7
XI	383.8	418.2	446.9	496.4
XII	388.4	420.8	450.4	504.6

11. Henkivakuutusyhtiöiden hankinta. 1) Livförsäkringsbolagens nyanskaffning. 1) Assurances sur la vie.

Kuukausi Månad Mois	Uusia vakuutuksia — Nya försäkringar Assurances accordées					
	Luku — Antal — Nombre			Määrä — Belopp — Montant Milj. mk		
	1934	1935	1936 2)	1934	1935	1936 2)
I	4 635	6 827	5 075	61.6	85.1	64.0
II	6 408	8 479	7 212	81.4	106.6	85.7
III	7 626	11 395	8 702	96.2	143.2	104.7
IV	7 490	9 540	7 665	94.2	124.8	95.0
V	6 689	9 812	7 685	90.8	127.2	98.0
VI	7 781	9 112	7 455	103.3	122.6	94.4
VII	5 894	6 569	6 070	73.1	83.3	74.9
VIII	6 458	7 663	7 168	84.2	101.1	89.8
IX	7 565	8 624	8 839	99.3	115.5	114.1
X	9 046	11 194	9 792	112.6	145.5	122.0
XI	10 406	13 240	10 586	128.7	166.0	128.9
XII	15 104	31 280		213.2	392.2	
I—XII	95 102	133 735		1 238.6	1 713.1	
I—XI	79 998	102 455	86 249	1 025.4	1 320.9	1 071.5

1) Suomen Pankin tilastokonttorin mukaan. Kuukausitiedot ovat osittain arvioidut. — Enligt Finlands Banks statistiska kontor. Månadsvärdena äro delvis approximativa. — 2) Ennakkotietoja. — Preliminära uppgifter. — 3) Unitasen mukaan. Kuukauden keskihinnat. — Enligt Unitas. Medelpris för månaden. — 4) Mercatorin mukaan. Hinnat kuukauden lopussa. — Enligt Mercator. Prisen vid månadens utgång.

12. Helsingin Arvopaperipörssin osakeindeksi. — Aktieindex för Helsingfors Fondbörs. — Indice d'actions de la Bourse de Helsinki.

V. 1926 hinta = 100 ³⁾ 1926 års pris = 100 ³⁾ Prix de 1926 = 100			Nimellisarvo = 100 ⁴⁾ Nominellt värde = 100 ⁴⁾ Valeur nominale = 100		
1934	1935	1936	1934	1935	1936
127	142	147	200	227	233
124	143	150	200	226	242
126	140	156	197	219	239
130	143	160	206	219	246
131	143	161	202	220	248
131	143	162	208	221	251
132	146	169	211	229	268
138	147	175	221	228	272
138	143	179	219	223	281
137	143	179	220	225	286
141	141	184	224	226	299
142	144	191	226	229	303
133	143	168	211	224	264

13. Helsingin Arvopaperipörssin vaihto. — Omsättningen vid Helsingfors Fondbörs. — Bourse de Helsinki.

Kuukausi Månad Mois	Myydyt osakkeet ¹⁾ — Försälda aktier ¹⁾ — Actions vendues						Myydyt obligatit — Försälda obligations — Obligations vendues		
	Luku — Antal — Nombre			Arvo — Värde — Valeur			Arvo — Värde — Valeur		
	1934	1935	1936	1934	1935	1936	1934	1935	1936
I	193 685	52 992	55 051	38 881	26 594	19 542	1 742	3 537	1 628
II	60 080	47 177	60 398	26 058	26 490	34 671	1 666	1 528	5 175
III	40 626	45 927	58 245	16 345	23 647	29 816	3 189	2 150	3 545
IV	73 863	35 527	60 156	31 437	16 663	33 277	2 282	2 551	5 855
V	37 907	24 799	37 495	20 150	11 777	24 154	1 495	5 611	4 007
VI	30 312	20 025	30 042	13 368	10 589	18 977	766	1 658	6 836
VII	23 535	31 762	75 127	12 632	15 036	43 071	1 966	1 775	4 077
VIII	48 724	25 485	45 267	24 390	11 683	22 894	2 646	1 900	1 225
IX	26 253	38 206	54 144	14 175	15 629	36 291	921	2 042	1 978
X	52 878	29 355	61 975	23 509	13 968	43 032	1 421	2 012	2 727
XI	51 439	33 911	62 594	23 800	13 978	35 432	1 758	3 881	3 476
XII	41 252	34 069	75 074	19 526	15 406	48 140	22 114	2 622	6 334
I—XII	680 554	419 235	675 568	264 271	201 460	389 297	41 966	31 267	46 863

¹⁾ Merkitsemisoikeuksia lukuunottamatta. — Exklusive teckningsrätter.

14. Protestatut vekselit.¹⁾ — Protesterade växlar.¹⁾ — Effets protestés.

Kuukausi Månad Mois	Luku — Antal Nombre			Arvo — Värde Valeur			Siitä oli protestattu: — Därav blevo protesterade i: — Dont:							
	1934	1935	1936	1934	1935	1936	Helsingissä Helsingfors		Turussa Åbo		Viipurissa Viborg		Tampereella Tammerfors	
							1935	1936	1935	1936	1935	1936	1935	1936
I	401	251	313	3 070	1 002	1 083	484	316	21	9	52	33	24	80
II	350	182	320	1 837	694	631	259	155	29	9	6	16	45	46
III	395	216	240	1 521	1 100	949	418	189	15	5	25	92	57	65
IV	352	283	241	1 480	6 770	861	477	366	19	58	23	31	26	19
V	405	282	245	1 415	5 164	1 106	483	639	31	61	46	64	20	7
VI	384	226	242	1 345	3 071	1 087	337	631	50	54	54	18	14	17
VII	363	224	261	1 438	1 087	936	490	269	121	236	23	4	46	17
VIII	325	193	257	2 014	530	814	164	333	13	104	34	23	18	32
IX	263	197	262	1 369	662	1 138	293	588	32	47	56	11	19	14
X	305	213	281	1 610	992	1 148	288	690	116	24	231	33	27	47
XI	228	230	172	926	1 274	537	836	259	64	42	9	14	24	16
XII	242	253	149	789	1 136	543	701	235	43	12	25	33	20	33
I—XII	4 013	2 760	2 983	18 814	23 482	10 833	5 230	4 670	554	661	584	372	340	393

¹⁾ Kauppalehden mukaan. — Enligt Kauppatæhti.

15. Vararikot. — Konkursmål. — Faillites.

Vararikokovallisen toimiala Konkursgäldenärens näringsgren Branches d'activité du débiteur	Vireillepannut vararikot Anhängiggjorda konkursmål Affaires de faillites traitées en première instance									Alkaneet vararikot Inledda konkurser Mises en faillite								
	1934			1935			1936 ¹⁾			1934			1935			1936 ¹⁾		
	I— XII	I— XII	X XI	X XI	X XI	X XI	X XI	I— XI	I— XII	I— XII	X XI	X XI	I— XI	X XI	I— XI	X XI	I— XI	
Maanviljelys — Jordbruk — Agriculture	132	80	14	9	76	3	3	46	57	38	4	3	37	2	1	15		
Yksityiset — Enskilda — Particuliers	127	79	14	9	75	3	3	46	53	36	4	3	35	2	1	14		
Osakeyhtiöt — Aktiebolag — Soc. anon.	2	—	—	—	—	—	—	—	1	—	—	—	—	—	—	—		
Muut — Övriga — Autres	3	1	—	—	1	—	—	—	3	2	—	—	2	—	—	1		
Kauppa — Handel — Commerce	249	278	24	27	254	17	18	211	94	89	3	6	79	3	12	93		
Yksityiset — Enskilda — Particuliers	188	225	20	22	204	16	15	184	63	62	3	4	55	2	8	58		
Osakeyhtiöt — Aktiebolag — Soc. anon.	57	46	4	5	43	—	3	22	22	16	—	1	14	1	2	15		
Muut — Övriga — Autres	4	7	—	—	7	1	—	5	9	11	—	1	10	—	2	20		
Teollisuus — Industri — Industrie	28	26	—	—	22	—	4	37	12	20	—	—	16	1	1	22		
Yksityiset — Enskilda — Particuliers	7	7	—	—	5	—	1	16	2	4	—	—	2	—	—	1		
Osakeyhtiöt — Aktiebolag — Soc. anon.	18	16	—	—	15	—	3	20	8	13	—	—	11	1	1	16		
Muut — Övriga — Autres	3	3	—	—	2	—	—	1	2	3	—	—	3	—	—	5		
Muu — Annan — Autres	395	340	28	35	315	27	35	254	102	82	5	9	74	13	8	62		
Yksityiset — Enskilda — Particuliers	364	327	25	35	302	25	31	229	92	71	3	9	63	10	7	52		
Osakeyhtiöt — Aktiebolag — Soc. anon.	26	10	3	—	10	2	4	20	8	9	2	—	9	3	1	7		
Muut — Övriga — Autres	5	3	—	—	3	—	—	5	2	2	—	—	2	—	—	3		
Yhteensä — Summa — Total	804	724	66	71	667	47	60	548	265	229	12	18	206	19	22	192		
Yksityiset — Enskilda — Particuliers	686	638	59	66	586	44	50	475	210	173	10	16	155	14	16	125		
Osakeyhtiöt — Aktiebolag — Soc. anon.	103	72	7	5	68	2	10	62	39	38	2	1	34	5	4	38		
Muut — Övriga — Autres	15	14	—	—	13	1	—	11	16	18	—	1	17	—	2	29		

¹⁾ Ennakkotietoja. — Preliminära uppgifter. — Chiffres préliminaires.

16. Osakeyhtiöt 31/XII—35 sekä niiden lukumäärässä ja osakepääomissa tapahtuneet muutokset vuosineljän-
Sociétés anonymes 31/XII-35 et les changements dans

Toimiala Verksamhetsområde Branches d'activité ¹⁾	Osakeyhtiötä Aktiebolag Sociétés anonymes 31/12 1935		Perustetut osakeyhtiöt Gründade aktiebolag Sociétés anonymes fondées							
			I neljännnes kvartalet trimestre 1936	II neljännnes kvartalet trimestre 1936		III neljännnes kvartalet trimestre 1936		III neljännnes kvartalet trimestre 1935		
	Luku — Antal Nombre	Osakepääoma Aktiekapital Capital social 1 000 mk	Luku — Antal Nombre	Osakepääoma Aktiekapital Capital social 1 000 mk	Luku — Antal Nombre	Osakepääoma Aktiekapital Capital social 1 000 mk	Luku — Antal Nombre	Osakepääoma Aktiekapital Capital social 1 000 mk	Luku — Antal Nombre	Osakepääoma Aktiekapital Capital social 1 000 mk
1. Kiinteistöjen omistus — Fastighetsbesittning ...	3 312	1 208 590	28	6 626	41	5 035	33	7 448	25	3 678
2. Maatalous — Lanthushållning	384	106 395	4	425	4	580	8	425	1	20
3. Kalastus — Fiskeri	9	18 885	1	100	—	—	—	—	—	—
4. Malminnost, sulatot ja metallien jalostuslaitokset — Malmuppföring, smält- och metallförädlingsverk	159	215 247	5	550	2	60	5	4 360	4	10 590
5. Konepajat — Mekaniska verkstäder	336	285 348	7	580	8	600	8	1 000	5	170
6. Hienompi kone-teollisuus — Finare maskinindustri	64	11 766	1	100	5	640	1	15	2	35
7. Kivi-, savi-, lasi-, hiili- ja turveteollisuus — Sten-, ler-, glas-, kol- och torvindustri	264	287 888	4	450	4	380	1	5	2	60
8. Kemiallisia valmisteita tuottava teollisuus — In- dustri för tillverkning av kemiska preparater	117	83 808	2	112	—	—	—	—	1	150
9. Terva-, öljy-, kumi- y. m. s. teollisuus — Tjär-, olje-, gummi- och övrig sådan industri	101	103 505	1	2 000	1	70	—	—	1	300
10. Nahka- ja karvateollisuus — Läder- och hårindustri	195	125 699	4	2 800	2	30	1	500	2	66
11. Kutomateollisuus — Textilindustri	420	677 070	11	792	12	960	11	890	2	325
12. Paperiteollisuus — Pappersindustri	94	863 283	2	120 270	—	—	—	—	—	—
13. Puuvanuke- ja paperiteollisuus — Tillverkning av trä- massa och papper	40	842 798	1	120 000	—	—	—	—	—	—
14. Puuteollisuus — Träindustri	686	1 444 101	8	4 090	4	2 120	5	590	3	320
15. Sahat ja höyläämöt — Såg- och hyvlingindustri	457	1 315 388	5	3 950	1	1 000	1	300	2	280
16. Ravinto- ja nautintoaineteollisuus — Närings- och njutningsmedelsindustri	601	544 892	9	2 475	2	190	4	400	6	1 680
17. Valaistus-, voimansiirto- ja vesijohtoteollisuus — Belysnings-, kraftöverförings- och vattenlednings- industri	343	508 013	3	560	—	—	1	6	4	445
18. Graafillinen teollisuus — Grafisk industri	437	133 306	6	285	5	355	3	120	2	60
19. Rakennusteollisuus — Byggnadsindustri	111	30 089	3	2 140	6	630	2	210	1	20
20. Muu teollisuus — Övrig industri	146	22 581	4	500	2	130	6	225	9	1 895
21. Tavarakauppa — Varuhandel	2 071	915 578	39	4 855	26	1 815	20	2 002	20	4 915
22. Rohdos- ja kemikalikaupat — Kemikalie- och drog- affärer	67	15 020	—	—	1	30	—	—	1	15
23. Kirjakaupat — Bokhandel	67	26 136	—	—	—	—	—	—	2	160
24. Kiinteistö- ja muut välitysluoket — Fastighets- förmedling och övriga agenturer	507	86 469	10	1 005	—	—	7	655	7	245
25. Arkkitehti-, asianajo- ja insinööri-toimistot — Arki- tektur-, advokat- och ingenjörbyråer	108	18 578	4	490	2	21	1	100	—	—
26. Luottolaitokset — Kreditinrättningar	59	964 870	—	—	1	20	—	—	—	—
27. Vakuutus — Försäkring	32	92 830	—	—	—	—	—	—	—	—
28. Liikenne — Samfärdsel	968	401 266	33	7 105	22	6 942	9	3 790	11	2 060
29. Hotelli- ja ravintolaliike — Hotell- och värdshus- rörelse	342	32 383	7	365	8	170	8	1 205	5	2 210
30. Teatterit y. m. taidelaitokset — Teatrar, konst- salonger etc.	103	16 214	2	475	—	—	5	520	—	—
31. Muut — Övriga	360	55 167	7	2 115	1	60	6	830	7	610
Yhteensä — Summa — Total	12 463	9 294 977	205	161 265	159	20 838	145	25 296	123	30 029

Osakepääomaansa oli ensimmäisenä vuosineljänneksenä alentanut 6 yhtiötä yhteensä 11 980 000 mk, toisena 6 yhtiötä yhteensä 6 995 000
Under första kvartalet ha 6 bolag sänkt aktiekapitalet med inalles 11 980 000 mk, under det andra 6 bolag med inalles 6 995 000
Pendant le 1er trimestre 6 soc. anon. ont diminué leur capital social de 11 980 000 marcs, en somme et pendant le 2ème trimestre 6
¹⁾ Traduction, voir page 33.

neksittain. — Aktiebolag 31/XII—35 samt i deras antal och aktiekapital inträffade förändringar, kvartalsvis.
leur nombre et capital social, par trimestre.

Osakepääoman korotukset Förhöjningar av aktiekapital <i>Sociétés anonymes dont le capital social a été augmenté</i>								Vararikon tehneet ja toimintansa lopettaneet osakeyhtiöt Aktiebolag, vilka gjort konkurs, ävensom upplösta aktiebolag <i>Soc. anon. qui ont fait faillite et soc. anon. dissoutes</i>							
I neljännens kvartalet trimestre 1936		II neljännens kvartalet trimestre 1936		III neljännens kvartalet trimestre 1936		III neljännens kvartalet trimestre 1935		I neljännens kvartalet trimestre 1936		II neljännens kvartalet trimestre 1936		III neljännens kvartalet trimestre 1936		III neljännens kvartalet trimestre 1935	
Inku — Antal Nombre	Osakepääoma Aktiekapital Capital social 1 000 mk	Inku — Antal Nombre	Osakepääoma Aktiekapital Capital social 1 000 mk	Inku — Antal Nombre	Osakepääoma Aktiekapital Capital social 1 000 mk	Inku — Antal Nombre	Osakepääoma Aktiekapital Capital social 1 000 mk	Inku — Antal Nombre	Osakepääoma Aktiekapital Capital social 1 000 mk	Inku — Antal Nombre	Osakepääoma Aktiekapital Capital social 1 000 mk	Inku — Antal Nombre	Osakepääoma Aktiekapital Capital social 1 000 mk	Inku — Antal Nombre	Osakepääoma Aktiekapital Capital social 1 000 mk
3	315	4	2 809	2	990	1	800	2	300	1	50	3	275	2	1 037
—	—	1	400	1	260	—	—	3	356	2	60	3	175	—	—
—	—	1	2 700	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
1	100	2	700	1	12 000	1	24 000	1	40	—	—	—	—	—	—
2	1 100	—	—	—	—	2	625	2	2 600	4	350	—	—	—	—
2	450	2	100	—	—	1	400	—	—	—	—	—	—	—	—
2	13 000	—	—	1	500	—	—	1	20	1	25	1	600	1	100
1	2 000	—	—	1	1 000	2	320	—	—	—	—	—	—	—	—
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
4	1 330	1	5	2	320	1	20	2	200	—	—	—	—	—	—
2	825	5	1 275	2	24 500	3	1 330	—	—	4	550	2	165	1	100
1	75 000	1	1 500	1	1 265	—	—	—	—	—	—	1	40	—	—
1	75 000	—	—	1	1 265	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
3	15 140	3	3 840	1	58 140	2	30 055	3	5 700	2	57	4	4 035	2	1 100
2	12 140	3	3 840	1	58 140	2	30 055	2	1 700	1	7	2	3 020	1	1 000
3	515	1	2 000	—	—	2	500	2	160	4	15 750	—	—	1	12
2	1 720	3	980	2	1 600	4	3 321	1	150	1	100	1	1 500	1	300
5	1 710	2	680	3	605	—	—	2	230	2	290	1	300	—	—
1	400	2	800	—	—	—	—	1	100	—	—	—	—	—	—
—	—	—	—	1	75	—	—	—	—	—	—	—	—	1	250
9	2 565	11	31 655	10	4 638	2	660	6	780	5	365	3	1 500	7	1 375
1	200	—	—	1	100	—	—	—	—	—	—	1	50	—	—
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
4	219	—	—	2	520	2	90	—	—	1	100	1	100	2	2 100
—	—	—	—	1	3	1	38	—	—	—	—	—	—	1	5
—	—	—	—	—	—	—	—	2	10 350	1	1 665	—	—	—	—
8	3 570	8	740	6	2 795	—	—	2	925	4	136	1	35	3	550
4	160	1	8	1	3 000	—	—	—	—	2	150	1	350	1	500
—	—	—	—	—	—	—	—	1	50	—	—	—	—	—	—
—	—	1	100	1	2 100	1	200	—	—	—	—	—	—	—	—
58	120 319	49	50 292	40	114 411	25	62 359	31	21 961	34	19 648	23	9 125	23	7 429

mk, kolmantena 3 yhtiötä yhteensä 5 620 000 mk.

mk, under det tredje 3 bolag med inalles 5 620 000 mk.

soc. anon. de 6 995 000 marcs, en somme et pendant le 3ième 3 soc. anon! de 5 620 000 marcs, en somme.

17. Tuonnin ja viennin arvo. — Värde av införseln och utförseln. — Valeur des importations et des exportations.

Kuukausi Månad Mois	Tuonti (cif-arvo) Införsel (cif-värde) Importations (c. i. f.)				Vienti (fob-arvo) Utförsel (fob-värde) Exportations (f. o. b.)				Tuonnin (—) tai viennin (+) enemmys — Överskott av införsel (—) eller utförsel (+) Excédant d'importation (—) ou d'exportation (+)			
	1933	1934	1935	1936	1933	1934	1935	1936	1933	1934	1935	1936
	Milj. mk — Millions de marcs											
I	215	289	344	461	295	284	362	437	+ 80	— 5	+ 18	— 24
II	191	271	293	371	233	282	291	361	+ 42	+ 11	— 2	— 10
III	255	317	383	395	258	280	321	400	+ 3	— 37	— 62	+ 5
IV	257	370	403	469	255	320	348	398	— 2	— 50	— 55	— 71
V	379	496	507	564	318	441	441	574	— 61	— 55	— 66	+ 10
VI	353	444	473	560	587	761	612	704	+ 234	+ 317	+ 139	+ 144
VII	350	418	487	566	692	761	713	821	+ 342	+ 343	+ 226	+ 255
VIII	388	409	457	527	579	748	723	761	+ 191	+ 339	+ 266	+ 234
IX	379	426	468	601	563	620	601	712	+ 184	+ 194	+ 133	+ 111
X	402	491	557	617	561	626	622	794	+ 159	+ 135	+ 65	+ 177
XI	405	448	527	638	504	550	577	662	+ 99	+ 102	+ 50	+ 24
XII	354	397	445	574	453	553	630	591	+ 99	+ 156	+ 185	+ 17
I—XII	3 928	4 776	5 344	6 343	5 298	6 226	6 241	7 215	+ 1 370	+ 1 450	+ 897	+ 872

18. Tärkeimpien tavarain tuonti. — Införseln av de viktigaste varorna. — Importations des marchandises principales.

Kuukausi Månad Mois	Ruis, jauhamaton Råg, omalen Seigle, non moulu			Vehnä, jauhamaton Vete, omalen Froment, non moulu			Vehnäjauhot ja -suurimot Vetemjöl o. -gryn Farine et gruau de froment			Riisi ja riisisuurimot Ris och risgryn Riz et gruau de riz		
	1934	1935	1936	1934	1935	1936	1934	1935	1936	1934	1935	1936
	Tonnia — Ton — Tonneaux											
I	6 021	146	5 919	2 435	1 628	6 622	4 570	4 400	3 934	1 273	969	1 006
II	3 107	313	6 886	4 134	1 811	3 956	3 594	2 860	2 095	697	765	710
III	5 045	390	8 701	4 010	2 554	6 393	3 575	3 006	1 999	703	1 008	811
IV	4 868	673	10 061	3 232	4 395	7 674	4 199	3 137	2 516	841	466	759
V	6 571	1 489	13 331	5 416	9 187	6 200	5 201	3 607	3 021	2 335	2 670	1 372
VI	7 557	6 954	9 260	4 316	8 028	8 719	5 552	3 344	2 987	1 700	1 919	1 067
VII	3 425	6 925	4 369	5 790	6 794	8 986	4 475	3 463	3 438	954	482	2 206
VIII	1 356	2 665	975	5 140	4 624	8 772	3 906	3 177	2 489	1 406	444	1 084
IX	772	402	744	4 261	6 727	5 483	2 832	2 555	1 549	1 163	1 176	1 439
X	928	4 209	2 708	4 559	6 243	4 001	3 335	2 973	1 177	1 312	2 707	1 887
XI	267	2 396	3 264	5 817	5 765	3 335	3 181	1 571	1 210	1 030	1 176	1 599
XII	168	49	608	6 534	1 490	2 933	1 652	896	1 364	841	453	1 647
I—XII	40 085	26 611	66 826	55 644	59 246	73 074	46 072	34 989	27 779	14 255	14 235	15 587

Kuukausi Månad Mois	Leseet — Kli / Son			Kahvi, paahtamaton Kaffe, obränt Café, non torréfié			Sokeri Socker Sucre			Tupakka ¹⁾ — Tobak ¹⁾ Tabac, brut		
	1934	1935	1936	1934	1935	1936	1934	1935	1936	1934	1935	1936
	Tonnia — Ton — Tonneaux											
I	4 653	3 888	6 949	1 950	1 807	3 255	6 458	6 553	9 536	263	254	281
II	6 606	4 322	6 742	1 395	1 372	1 584	4 290	3 561	6 410	252	226	258
III	12 090	4 013	7 850	1 528	1 568	1 611	4 589	5 972	7 318	221	218	278
IV	12 781	45	8 458	1 161	1 552	1 548	6 874	7 222	8 206	252	231	250
V	6 817	378	5 392	1 224	1 751	1 639	7 140	7 732	9 896	245	243	265
VI	2 060	1 078	3 623	1 519	1 472	1 881	8 037	7 970	10 783	339	266	298
VII	1 080	1 961	2 203	1 424	1 564	1 677	10 796	10 137	17 065	192	172	217
VIII	614	3 134	2 815	1 475	1 474	2 165	6 808	9 184	13 198	284	282	303
IX	531	2 830	1 986	1 385	1 585	1 863	6 380	7 751	5 304	269	278	301
X	1 493	3 379	2 628	1 479	1 853	2 014	4 903	7 899	3 458	282	290	297
XI	2 159	4 174	3 009	1 449	995	1 828	4 828	3 938	10 564	262	260	261
XII	3 061	214	2 114	1 008	256	790	4 292	1 332	6 031	390	238	190
I—XII	53 945	29 416	53 769	16 997	17 249	21 855	75 395	79 251	107 769	3 251	2 958	3 199

¹⁾ Käsittää valmistamattoman lehti- ja varsitupakan. — Omfattar obearbetad blad- och stjäktobak.

18. Tärkeimpien tavarain tuonti (jatk.). — Införseln av de viktigaste varorna (forts.). — (suite).

Kuukausi Månad Mois	Puuvilla, raaka Bomull, rå Coton écri			Lampaanvilla Fårull Laine			Puuvillakankaat Vävnader av bomull Tissus de coton			Villakankaat sekä huopa Vävnader av ull samt filt Tissus de laine et feutre			Vuodat, valmistamattomat Hudar, oberedda Peaux, brutes		
	1934	1935	1936	1934	1935	1936	1934	1935	1936	1934	1935	1936	1934	1935	1936
Tonnia — Ton — Tonneaux															
I	1 244	1 464	1 258	210	180	190	103	123	126	68	100	102	447	969	1 007
II	828	513	1 060	188	207	276	102	164	140	68	88	91	427	656	706
III	738	643	815	312	232	232	153	200	237	78	93	104	433	857	529
IV	792	922	593	187	197	247	157	192	232	74	73	74	760	922	401
V	1 303	875	627	272	208	236	140	139	177	68	50	54	638	707	502
VI	788	466	716	169	200	212	106	93	141	80	66	64	610	1 139	424
VII	613	908	877	189	203	216	98	95	143	82	112	99	792	812	647
VIII	1 155	736	683	161	224	203	128	119	226	142	141	137	828	492	475
IX	847	859	873	179	218	234	122	121	190	99	131	136	940	636	425
X	1 042	1 341	1 241	261	256	331	126	108	248	92	98	101	827	828	625
XI	2 147	1 396	1 138	228	180	221	119	97	204	76	75	95	1 014	974	600
XII	1 970	2 396	2 993	134	116	242	82	96	168	61	94	125	716	1 093	891
I—XII	13 467	12 519	12 874	2 490	2 421	2 840	1 436	1 547	2 252	988	1 121	1 182	8 432	10 085	7 232

Kuukausi Månad Mois	Takkirauta Tackjärn Fonte brute			Automobiilit Automobiler Automobiles			Automobillinalustoja Automobilunderreden Châssis d'autos			Kivihiili ja koksi Stenkol och koks Antracite et coke		
	1934	1935	1936	1934	1935	1936	1934	1935	1936	1934	1935	1936
Tonnia — Ton — Tonneaux												
Kappaleita — Stycken — Pièces												
Tonnia — Ton — Tonneaux												
I	404	1 156	2 599	18	24	68	78	171	114	46 586	23 851	59 074
II	225	844	532	30	34	129	182	100	189	27 191	10 467	23 718
III	109	1 131	159	51	79	122	104	192	247	9 149	22 694	7 534
IV	1 648	3 938	1 091	58	147	270	270	237	338	22 805	46 844	85 263
V	6 316	3 327	2 854	145	343	326	217	343	360	132 257	106 968	158 050
VI	1 416	4 267	3 133	108	163	269	149	198	378	179 553	132 121	165 136
VII	2 076	7 138	4 146	82	144	195	82	161	267	159 319	149 824	205 988
VIII	4 500	4 038	4 030	38	58	108	69	60	144	141 754	132 621	206 457
IX	7 233	3 534	3 298	51	44	96	150	149	158	187 846	139 064	242 944
X	5 668	4 352	5 665	51	26	115	88	125	204	178 241	168 919	270 859
XI	11 188	5 085	5 920	24	23	88	93	80	164	140 314	197 480	183 071
XII	11 292	2 584	5 336	22	42	68	195	105	234	73 391	90 791	115 613
I—XII	52 075	41 394	38 763	678	1 127	1 854	1 677	1 921	2 797	1 298 406	1 221 644	1 723 707

19. Tärkeimpien tavarain vienti. — Utförseln av de viktigaste varorna. — Exportations des marchandises principales.

Kuukausi Månad Mois	Munat — Ägg Oeufs			Voi — Smör Beurre			Juusto — Ost Fromage			Puuvillakankaat Vävnader av bomull Tissus de coton		
	1934	1935	1936	1934	1935	1936	1934	1935	1936	1934	1935	1936
Tonnia — Ton — Tonneaux												
I	1 036	977	877	1 121	857	943	170	333	247	30	48	45
II	902	658	643	602	858	1 115	246	360	382	30	32	66
III	510	414	255	723	993	1 245	167	353	520	32	28	51
IV	507	458	311	1 093	1 103	1 207	325	345	391	37	22	45
V	1 297	1 054	1 048	1 254	767	1 117	294	291	419	45	24	44
VI	1 180	986	790	1 207	840	1 264	413	350	343	19	23	24
VII	1 043	824	552	1 229	893	1 441	240	193	399	42	48	85
VIII	829	812	725	784	811	1 038	410	454	453	49	45	117
IX	855	595	582	800	788	1 114	411	330	454	27	69	147
X	404	348	375	821	824	1 187	368	523	493	56	30	91
XI	458	539	617	632	847	1 088	383	402	414	22	28	30
XII	933	1 065	975	832	662	1 228	439	314	413	19	59	51
I—XII	9 954	8 730	7 750	11 098	10 243	13 987	3 866	4 248	4 928	408	456	796

19. Tärkeimpien tavarain vienti (jatk.). — Utförseln av de viktigaste varorna (forts.). — (suite).

Kuukausi Månad Mois	Sahaamaton puutavara ¹⁾ Osägade trävaror ¹⁾ Bois non scié ¹⁾			Sahatut puutavarat Sägade trävaror Bois scié			Faneeri Faner Feuilles de placage			Rihmarullat Trädrullar Bobines		
	1934	1935	1936	1934	1935	1936	1934	1935	1936	1934	1935	1936
	1 000 m ³						Tonnia — Ton — Tonneaux					
I	35	55	64	61	111	202	8 225	9 917	12 161	378	457	638
II	12	35	23	34	50	73	9 053	9 642	10 205	574	329	549
III	25	22	30	34	39	57	10 001	10 705	12 396	430	677	482
IV	17	54	46	89	112	123	9 154	9 977	11 893	513	621	592
V	320	320	300	247	270	284	8 923	9 802	13 556	508	502	550
VI	531	469	490	890	660	768	10 229	10 949	10 393	652	417	461
VII	733	700	651	876	830	896	8 460	8 386	11 051	603	480	457
VIII	754	684	664	805	780	716	9 238	10 441	11 732	509	535	519
IX	526	514	536	580	512	635	10 080	10 884	11 770	437	540	371
X	309	328	323	590	507	732	8 447	12 745	14 047	397	480	455
XI	136	153	231	490	504	371	11 692	12 675	13 288	357	591	645
XII	89	73	85	382	491	283	11 843	11 215	13 599	537	422	559
I—XII	3 487	3 407	3 443	5 078	4 866	5 140	115 345	127 338	146 091	5 895	6 051	6 278

¹⁾ Halkoja lukuunottamatta. — Exklusive brännved. — Bois de chauffage non compris.

Kuukausi Månad Mois	Puuvanuke ¹⁾ Trämassa ¹⁾ Pâte mécanique ¹⁾			Selluloosa ¹⁾ Cellulosa ¹⁾ Pâte chimique ¹⁾			Pahvi Papp Carton			Käärepaperi Omslagspapper Papier d'emballage		
	1934	1935	1936	1934	1935	1936	1934	1935	1936	1934	1935	1936
	Tonnia — Ton — Tonneaux						Tonnia — Ton — Tonneaux					
I	13 921	23 173	22 891	59 965	63 641	82 781	4 923	5 278	5 635	3 225	4 250	5 012
II	12 175	14 836	24 129	59 853	54 671	71 699	4 642	4 998	4 589	4 050	3 450	3 654
III	10 789	19 148	23 483	61 901	53 985	81 403	4 652	5 375	6 010	4 229	4 543	4 546
IV	17 536	22 212	21 758	61 596	68 004	78 335	5 204	4 718	4 917	3 796	4 467	4 234
V	19 125	21 292	30 360	67 727	66 124	100 777	5 540	5 451	6 575	4 198	4 382	5 654
VI	30 576	22 428	20 856	70 085	71 383	81 255	5 720	5 129	5 503	4 170	4 225	4 659
VII	20 634	19 169	22 823	62 282	80 065	95 969	5 347	5 152	6 093	4 410	4 355	5 362
VIII	22 400	23 961	20 668	69 610	83 558	95 791	5 262	5 270	6 178	4 452	4 287	6 043
IX	18 368	28 015	21 262	63 311	86 259	85 592	5 033	5 283	5 576	4 379	5 073	5 563
X	23 434	33 998	26 133	75 862	101 505	103 746	5 007	5 941	6 935	4 786	5 064	5 932
XI	21 686	24 189	18 723	75 765	84 456	106 046	5 597	6 615	7 074	4 541	5 631	5 581
XII	38 309	37 415	24 590	74 156	105 231	97 481	7 416	6 937	7 607	4 720	5 303	6 460
I—XII	248 953	289 836	277 676	802 113	923 882	1 080 875	64 343	66 147	72 692	50 956	55 030	62 700

¹⁾ Kuivaa painoa. — Torrtäntkt vikt. — Au poids de la pâte sèche.

Kuukausi Månad Mois	Sanomalehtipaperi Tidningspapper Papier de journal			Paperi, kaikki lajit Papper, alla slag Papier de toutes espèces			Vuodot, valmistamattomat Hudar, oberedda Peaux, brutes			Tulitikut Tändstickor Allumettes		
	1934	1935	1936	1934	1935	1936	1934	1935	1936	1934	1935	1936
	Tonnia — Ton — Tonneaux						Tonnia — Ton — Tonneaux					
I	19 462	23 614	27 817	25 449	31 623	36 405	341	355	104	204	184	
II	22 725	18 960	23 941	29 859	25 218	31 355	449	255	405	115	147	162
III	21 911	21 983	28 987	29 212	30 966	37 786	275	344	378	99	115	151
IV	21 273	24 402	26 593	28 558	32 232	34 539	379	214	361	97	116	117
V	20 093	21 911	29 633	28 442	29 306	38 856	251	313	433	91	110	161
VI	22 894	22 408	26 599	30 954	29 783	35 324	312	319	353	102	155	128
VII	19 140	20 843	27 656	27 090	28 404	37 152	88	222	274	106	186	142
VIII	24 352	24 720	28 223	32 878	32 488	38 523	164	264	333	92	140	143
IX	21 092	23 527	30 708	29 967	31 153	40 568	232	268	302	117	138	226
X	23 506	28 261	28 795	32 148	37 170	38 437	295	393	538	155	194	283
XI	21 606	27 447	32 016	30 071	36 371	41 991	349	499	595	153	201	267
XII	22 375	22 383	31 166	31 203	31 421	42 218	352	322	667	168	185	214
I—XII	260 429	280 459	342 134	355 831	376 135	453 104	3 487	3 776	5 044	1 399	1 891	2 178

20. Ulkomaankauppa eri maiden kanssa. — Utrikeshandeln med olika länder. — Commerce extérieur avec divers pays.

Maa Pays ¹⁾	Tuonti — Införsel — Importations								Vienti — Utförsel — Exportations								Länder Pays ¹⁾						
	I—XII				I—XII				I—XII				I—XII										
	A		B		A		B		A		B		A		B								
	1934	1935	1936	1936	1934	1935	1936	1936	1934	1935	1936	1936	1934	1935	1936	1936							
Milj. mk.								Milj. mk.								%							
Ruotsi	500.5	598.9	770.0	694.7	10.5	11.2	12.1	11.0	160.9	306.3	394.9	248.8	2.6	4.9	5.5	3.5	Sverige						
Norja	83.9	96.9	123.5	121.8	1.7	1.8	2.0	1.9	45.1	78.2	92.1	66.7	0.7	1.3	1.3	0.9	Norge						
Tanska	160.1	224.9	281.0	216.6	3.4	4.2	4.4	3.4	227.1	212.8	237.5	219.0	3.6	3.4	3.3	3.0	Danmark						
Viro	33.0	96.4	91.7	78.9	0.7	1.8	1.4	1.2	33.8	36.8	39.5	39.7	0.6	0.6	0.6	0.6	Estland						
Latvia	9.6	13.2	51.3	62.3	0.2	0.3	0.8	1.0	7.8	3.4	10.2	10.5	0.1	0.1	0.1	0.1	Lettland						
Puola-Danzig	131.6	132.2	174.6	204.6	2.8	2.5	2.8	3.2	7.4	10.0	10.0	12.2	0.1	0.2	0.1	0.2	Polen-Danzig						
Neuvostoliitto	247.4	160.9	125.4	140.8	5.2	3.0	2.0	2.2	101.0	66.9	37.4	37.3	1.6	1.1	0.5	0.5	Sovjetunionen						
Saksa	988.2	1088.0	1201.2	1029.5	20.7	20.4	18.9	16.2	631.0	595.1	717.8	706.2	10.1	9.5	9.9	9.8	Tyskland						
Alankomaat	185.1	197.9	247.1	181.6	3.9	3.7	3.9	2.9	293.6	190.2	200.9	200.1	4.7	3.0	2.8	2.8	Nederländerna						
Belg. Luxemb.	211.9	224.7	299.1	283.7	4.4	4.2	4.7	4.5	276.7	351.3	368.1	364.5	4.4	5.6	5.1	5.1	Belg. Luxemb. Storbritann.						
Iso-Britannia ja Pohj. Irl.	1089.7	1290.9	1497.1	1229.9	22.8	24.1	23.6	19.4	2913.1	2904.6	3454.3	3339.7	46.8	46.5	47.9	46.3	o. Nord-Irl.						
Ranska	121.0	137.7	150.7	184.7	2.5	2.6	2.4	2.9	311.6	281.4	302.7	312.0	5.0	4.5	4.2	4.3	Frankrike						
Italia	36.9	56.5	21.6	23.7	0.8	1.0	0.3	0.4	84.0	107.4	55.0	56.4	1.4	1.7	0.8	0.8	Italien						
Sveitsi	68.8	78.0	72.4	67.3	1.4	1.4	1.1	1.1	19.9	13.9	27.7	28.0	0.3	0.2	0.4	0.4	Schweiz						
Unkari	9.9	11.4	26.8	31.1	0.2	0.2	0.4	0.5	5.4	5.4	7.4	7.4	0.1	0.1	0.1	0.1	Ungern						
Tšekkoslov.	68.4	83.1	121.7	131.0	1.4	1.6	1.9	2.1	6.6	12.7	13.6	14.9	0.1	0.2	0.2	0.2	Tjeckoslovak.						
Espanja	26.6	30.0	28.6	33.3	0.6	0.6	0.5	0.5	59.1	52.8	13.4	17.6	0.9	0.9	0.2	0.2	Spanien						
Yhdysvallat	411.8	404.8	517.6	604.5	8.6	7.6	8.2	9.5	429.4	561.1	666.2	671.8	6.9	9.0	9.2	9.3	Förenta stat.						
Brasilia	122.6	132.4	131.1	172.5	2.6	2.5	2.1	2.7	66.6	29.4	46.4	93.0	1.2	0.5	0.6	1.1	Brasilien						
Argentiina	85.8	74.7	140.4	169.5	1.8	1.4	2.2	2.7	78.1	58.9	64.2	82.5	1.3	0.9	0.9	1.3	Argentina						
Muut maat	183.7	207.9	270.5	681.4	3.8	3.9	4.3	10.7	467.8	363.9	455.8	686.8	7.5	5.8	6.3	9.5	Övriga länder						
Yhteensä	4776.5	5344.4	6343.4	6343.4	100.0	100.0	100.0	100.0	6226.0	6240.5	7215.1	7215.1	100.0	100.0	100.0	100.0	Summa						

A = osto- tai myyntimaat, B = alkuperä- tai kulutusmaat. — A = inköps- resp. försäljningsländer, B = ursprungs resp. konsumtionsländer. — A = pays d'achat ou pays de vente, B = pays d'origine ou pays de consommation. — ¹⁾ Traduction, voir page 33.

21. Tuonnin ja viennin arvo tavaran tarkoituksen mukaan. — Värdet av införseln och utförseln enligt varornas användning. — Valeur des importations et des exportations d'après leur nature.

Kuu- kausi Månad Mois	Tuonti — Införsel — Importations ¹⁾										Vienti ²⁾ — Utförsel ²⁾ — Exportations ^{1) 2)}									
	1935					1936					1935					1936				
	1. Raaka- ainetta Råvaror	2. Koneita Maskiner	3. Koneita tuotteita Industrifärdigheter	4. Eihittor- vikkeitä Läsnemiel	5. Yhteensä Summa	1. Raaka- ainetta Råvaror	2. Koneita Maskiner	3. Koneita tuotteita Industrifärdigheter	4. Eihittor- vikkeitä Läsnemiel	5. Yhteensä Summa	6. Eläimistä saa- tua ruokaa Animalska livsmedel	7. Puutava- raita (Tjänstke)	8. Paperiteoll- tuotteita Pappersind- ustri	9. Muilla tavaroilla Andra varor	10. Yhteensä Summa	6. Eläimistä saa- tua ruokaa Animalska livsmedel	7. Puutava- raita (Tjänstke)	8. Paperiteoll- tuotteita Pappersind- ustri	9. Muilla tavaroilla Andra varor	10. Yhteensä Summa
I..	140	54	87	63	344	218	64	81	98	461	39	87	190	40	356	47	128	224	36	435
II..	116	58	68	51	293	172	61	72	66	371	33	58	159	37	287	48	70	197	43	358
III..	152	79	92	60	383	153	70	96	76	395	31	61	187	38	317	45	69	234	48	396
IV..	160	85	91	67	403	202	83	99	85	469	30	90	198	27	345	36	101	210	48	395
V..	202	125	95	85	507	250	118	104	92	564	30	180	190	39	439	42	196	265	67	570
VI..	202	89	94	88	473	245	135	89	91	560	35	342	199	29	605	42	391	216	48	697
VII..	229	91	86	81	487	261	109	102	94	566	35	435	203	36	709	46	468	249	53	816
VIII..	219	71	101	66	457	251	86	107	83	527	42	421	218	39	720	44	416	248	50	758
IX..	216	81	105	66	468	299	109	126	67	601	36	291	221	50	593	43	367	241	58	709
X..	270	94	108	85	557	313	108	118	78	617	43	261	260	53	617	46	400	264	80	790
XI..	288	78	91	70	527	318	108	122	90	638	49	241	226	57	573	47	239	280	75	641
XII..	239	88	77	41	445	277	115	114	68	574	52	230	265	81	628	53	192	271	71	587
I—XII	2 433	993	1 095	823	5 344	2 959	1 166	1 230	988	6 343	455	2 697	2 516	526	6 194	539	3 037	2 899	677	7 152
Prosenttelna — I procent — En pourcent																				
I..	40.7	15.7	25.3	18.3	100.0	47.3	13.9	17.6	21.2	100.0	11.0	24.4	53.4	11.2	100.0	10.8	29.4	51.5	8.3	100.0
II..	39.6	19.8	23.2	17.4	100.0	46.4	16.4	19.4	17.8	100.0	11.5	20.2	55.4	12.9	100.0	13.4	19.6	55.0	12.0	100.0
III..	39.7	20.6	24.0	15.7	100.0	38.7	17.7	24.3	19.3	100.0	9.8	19.2	59.0	12.0	100.0	11.4	17.4	59.1	12.1	100.0
IV..	39.7	21.1	22.6	16.6	100.0	43.1	17.7	21.1	18.1	100.0	8.7	26.1	57.4	7.8	100.0	9.1	25.6	53.2	12.1	100.0
V..	39.8	24.7	18.7	16.8	100.0	44.3	20.9	18.5	16.3	100.0	6.8	41.0	43.3	8.9	100.0	7.4	34.4	46.5	11.7	100.0
VI..	42.7	18.8	19.9	18.6	100.0	43.8	24.1	15.9	16.2	100.0	5.8	56.5	32.9	4.8	100.0	6.0	56.1	31.0	6.9	100.0
V I..	47.0	18.7	17.7	16.6	100.0	46.1	19.3	18.0	16.6	100.0	4.9	61.4	28.6	5.1	100.0	5.6	57.4	30.5	6.5	100.0
VIII..	47.9	15.6	22.1	14.4	100.0	47.6	16.3	20.3	15.8	100.0	5.8	58.5	30.3	5.4	100.0	5.8	54.9	32.7	6.6	100.0
IX..	46.2	17.3	22.4	14.1	100.0	49.8	18.1	21.0	11.1	100.0	6.0	48.7	36.9	8.4	100.0	6.1	51.8	34.0	8.1	100.0
X..	48.5	16.9	19.4	15.2	100.0	50.7	17.5	19.1	12.7	100.0	7.0	42.3	42.1	8.6	100.0	5.8	50.7	33.4	10.1	100.0
XI..	54.6	14.8	17.3	13.3	100.0	49.9	16.9	19.1	14.1	100.0	8.6	42.1	39.4	9.9	100.0	7.3	37.3	43.7	11.7	100.0
XII..	53.7	19.8	17.3	9.2	100.0	48.3	20.0	19.9	11.8	100.0	8.3	36.6	42.2	12.9	100.0	9.0	32.7	46.2	12.1	100.0
I—XII	45.5	18.6	20.5	15.4	100.0	46.6	18.4	19.4	15.6	100.0	7.4	43.5	40.6	8.5	100.0	7.5	42.5	40.5	9.5	100.0

¹⁾ Traduction des rubriques, voir page 34. — ²⁾ Tähän ei sisälly takaisinviienti. — Häri ingår icke återutförseln. — Non compris les réexportations. — ³⁾ Tähän sisältyvät puuteokset. — Häri ingår träarbetena.

22. Ulkomainen merenkulku. — Utrikes sjöfart. — Navigation extérieure.

Kuukausi Månad Mois	Lastissa saapuneet alukset — Ankonna lastförande fartyg <i>Navires chargés entrés</i>						Saapuneita aluksia kaikkiaan — Summa ankonna fartyg <i>Total des navires entrés</i>					
	Luku — Antal <i>Nombre</i>			1 000 nettorekisteritonnia 1 000 nettoregister-ton <i>1 000 tonneaux nets</i>			Luku — Antal <i>Nombre</i>			1 000 nettorekisteritonnia 1 000 nettoregister-ton <i>1 000 tonneaux nets</i>		
	1934	1935	1936	1934	1935	1936	1934	1935	1936	1934	1935	1936
I	155	159	209	123	118	168	224	251	304	180	200	253
II	130	126	161	104	108	124	168	179	228	144	164	200
III	135	144	162	108	110	137	189	206	224	169	181	211
IV	211	229	259	131	146	201	299	336	352	211	251	293
V	417	429	482	258	253	279	723	745	791	463	482	503
VI	549	474	605	294	260	379	1 102	1 003	1 129	712	604	735
VII	494	527	641	332	351	494	1 154	1 122	1 118	861	818	821
VIII	487	552	589	330	386	483	1 031	1 009	1 056	771	756	822
IX	467	416	513	283	261	351	945	810	923	617	564	657
X	412	463	469	252	287	317	760	764	790	495	542	566
XI	332	426	440	214	281	270	605	654	633	412	450	423
XII	243	271	305	184	202	247	464	485	464	346	397	365
I—XII	4 032	4 216	4 835	2 613	2 763	3 450	7 664	7 564	8 012	5 381	5 409	5 849

Kuukausi Månad Mois	Lastissa lähteneet alukset — Avgångna lastförande fartyg <i>Navires chargés sortis</i>						Lähteneitä aluksia kaikkiaan — Summa avgångna fartyg <i>Total des navires sortis</i>					
	Luku — Antal <i>Nombre</i>			1 000 nettorekisteritonnia 1 000 nettoregister-ton <i>1 000 tonneaux nets</i>			Luku — Antal <i>Nombre</i>			1 000 nettorekisteritonnia 1 000 nettoregister-ton <i>1 000 tonneaux nets</i>		
	1934	1935	1936	1934	1935	1936	1934	1935	1936	1934	1935	1936
I	190	238	296	170	217	268	198	250	320	178	222	284
II	156	177	211	133	160	201	164	180	216	140	163	204
III	190	187	211	165	168	200	197	196	213	171	170	201
IV	231	278	297	174	218	233	294	366	367	188	227	259
V	566	587	659	358	379	424	758	734	766	427	462	480
VI	928	905	955	654	579	644	1 089	1 020	1 063	719	614	692
VII	941	972	1 010	748	735	781	1 069	1 113	1 131	797	780	842
VIII	978	932	949	769	745	771	1 109	1 030	1 040	808	783	807
IX	745	751	831	536	537	613	909	838	952	607	582	675
X	650	617	717	461	490	563	786	748	811	510	544	608
XI	498	546	514	378	408	391	624	643	626	430	468	436
XII	420	456	403	339	386	341	453	482	444	364	409	383
I—XII	6 493	6 646	7 053	4 885	5 022	5 430	7 650	7 600	7 949	5 339	5 424	5 871

23. Ulkomainen merenkulku eri maiden kanssa. — Utrikes sjöfart på olika länder.

Navigation extérieure avec des divers pays.

Lähtö- ja määrämaat <i>Pays de provenance et de destination¹⁾</i>	Saapuneet alukset — Ankonna fartyg <i>Navires entrés</i>								Lähteneet alukset — Avgångna fartyg <i>Navires sortis</i>								Avgångs- och destinationsländer <i>Pays de provenance et de destination¹⁾</i>
	Luku — Antal <i>Nombre</i>				1 000 nettorekisteritonnia 1 000 nettoregister-ton <i>1 000 tonneaux nets</i>				Luku — Antal <i>Nombre</i>				1 000 nettorekisteritonnia 1 000 nettoregister-ton <i>1 000 tonneaux nets</i>				
	I—XII				I—XII				I—XII				I—XII				
	1933	1934	1935	1936	1933	1934	1935	1936	1933	1934	1935	1936	1933	1934	1935	1936	
1. Ruotsi	1 944	2 247	2 418	2 644	880	1 001	1 095	1 373	1 380	1 530	1 688	1 882	373	433	435	682	1. Sverige
2. Norja	137	214	216	170	86	107	120	93	74	132	138	105	47	39	37	36	2. Norge
3. Tanska	830	963	974	1 002	639	725	855	848	533	667	636	673	214	258	265	296	3. Danmark
4. Viro	1 004	863	856	961	262	256	255	317	902	762	728	805	169	162	182	246	4. Estland
5. Latvia	101	135	147	164	83	105	106	87	46	52	78	82	13	13	26	33	5. Lettland
6. Danzig	158	124	124	150	118	97	89	117	32	11	12	18	38	27	11	23	6. Danzig
7. Venäjä	306	372	265	160	133	173	62	76	509	495	366	253	255	236	143	153	7. Ryssland
8. Saksa	844	987	912	955	652	737	717	798	741	1 031	810	866	521	653	545	593	8. Tyskland
9. Alankomaat	269	313	234	224	304	377	278	241	342	310	270	256	375	365	303	285	9. Nederländerna
10. Belgia	144	204	204	209	141	221	206	193	246	254	362	299	251	297	357	290	10. Belgien
11. Iso-Britannia ja Pohj. Irl.	625	779	743	913	708	888	919	1 068	1 506	1 744	1 822	2 053	1 561	1 786	1 917	2 110	11. Storbritannien och Norra Irl.
12. Ranska	77	91	63	46	106	117	116	68	302	274	230	230	262	289	277	223	12. Frankrike
13. Espanja	19	18	22	7	23	20	20	9	44	51	65	23	54	54	67	27	13. Spanien
14. Yhdysvallat	50	50	49	41	182	169	178	105	85	89	104	115	255	258	341	336	14. Förenta stat.
15. Muut maat	334	304	337	366	360	388	393	456	162	248	291	289	293	469	518	538	15. Övriga länder
Yhteensä — Total	6 842	7 664	7 564	8 012	4 677	5 381	5 409	5 849	6 904	7 650	7 600	7 949	4 681	5 339	5 424	5 871	Summa — Total

¹⁾ Traduction, voir page 34.

24. Suomen ja ulkomaiden välinen matkustajaliikenne. — Resandetraffiken mellan Finland och utlandet.
Trafic de voyageurs entre la Finlande et l'étranger.

Kuukausi Månad Mois	Ulkomailta saapuneita — Anlända från utlandet. <i>Voyageurs entrés</i>						Ulkomaille lähteneitä — Avresta till utlandet <i>Voyageurs sortis</i>					
	Suomalaisia Finnar <i>Finlandais</i>			Ulkomaalaisia Utlänningar <i>Etrangers</i>			Suomalaisia Finnar <i>Finlandais</i>			Ulkomaalaisia Utlänningar <i>Etrangers</i>		
	1934	1935	1936	1934	1935	1936	1934	1935	1936	1934	1935	1936
I	755	721	870	1 230	1 397	1 509	781	815	1 010	1 136	1 285	1 516
II	682	765	937	1 078	1 211	1 488	764	812	1 053	1 114	1 220	1 514
III	993	888	969	1 347	1 425	1 632	906	966	943	1 431	1 515	1 734
IV	979	1 200	1 793	1 711	1 741	2 160	1 181	1 710	2 315	1 621	1 640	2 112
V	1 984	2 577	2 644	4 124	2 891	5 691	2 331	2 516	4 099	3 882	2 460	3 751
VI	3 504	5 458	6 716	9 049	10 998	14 083	3 728	6 060	6 180	6 518	8 256	11 212
VII	3 551	4 057	6 153	14 527	19 483	22 914	2 881	3 344	6 769	12 840	16 008	21 585
VIII	3 642	4 522	6 638	10 998	14 121	15 884	3 096	4 214	4 625	13 574	17 404	19 268
IX	1 735	2 526	2 603	3 394	4 223	4 747	1 890	2 306	2 740	4 048	4 574	5 734
X	1 229	1 647	1 704	2 018	2 742	2 764	1 222	1 603	1 605	2 220	3 116	2 879
XI	1 020	1 211	1 244	1 717	1 843	2 169	965	1 286	1 320	1 740	1 884	2 227
XII	1 139	1 312	1 436	1 630	1 672	1 960	817	894	1 276	1 697	1 802	2 104
I—XII	21 213	26 884	33 707	52 823	63 747	77 001	20 562	26 526	33 935	51 821	61 164	75 636

Kansalaisuus Nationalités ¹⁾	Ulkomailta saapuneita — Anlända från utlandet — <i>Voyageurs entrés</i>						Ulkomaille lähteneitä — Avresta till utlandet — <i>Voyageurs sortis</i>						Nationalitet Nationalités ¹⁾
	I—XII			XII			I—XII			XII			
	1933	1934	1935	1936	1935	1936	1933	1934	1935	1936	1935	1936	
1. Suomalaisia	18 773	21 213	26 884	33 707	1 312	1 436	17 323	20 562	26 526	33 935	894	1 276	1. Fjnnar
2. Ruotsalaisia	15 213	19 106	22 166	27 099	563	646	13 502	18 455	20 847	26 171	515	599	2. Svenskar
3. Norjalaisia	1 410	1 636	1 769	1 945	93	69	1 378	1 640	1 748	1 969	84	92	3. Normmän
4. Tanskalaisia	1 815	2 519	2 498	3 057	121	108	1 808	2 463	2 507	3 075	143	130	4. Danskar
5. Virolaisia	7 002	6 839	8 363	10 160	294	396	7 006	6 777	8 406	10 042	314	438	5. Ester
6. Latvialaisia	668	882	869	1 147	41	37	682	923	930	1 160	72	47	6. Letter
7. Neuvosto-venäl.	582	641	700	534	34	33	590	663	691	537	39	29	7. Rådsryssar
8. Muita venäläisiä	206	222	218	225	11	17	211	206	195	203	9	9	8. Övriga ryssar
9. Saksalaisia	4 496	6 228	7 764	9 755	156	195	4 122	5 926	7 359	9 576	217	259	9. Tyskar
10. Englantilaisia	4 174	4 700	8 146	8 242	88	114	4 139	4 617	7 081	8 125	125	134	10. Engelsmän
11. Amerikk. (U.S.A.)	3 019	4 847	5 506	6 609	79	96	2 980	4 858	5 684	6 450	74	72	11. Amerik. (U.S.A.)
12. Muita ulkomaal.	3 322	5 203	5 748	8 228	192	249	3 301	5 293	5 716	8 328	210	295	12. Övr. utlänningar
Yhteensä — Total	60 680	74 036	90 631	110 708	2 984	3 396	57 042	72 383	87 690	109 571	2 696	3 380	Summa — Total

¹⁾ Traduction, voir page 34.

25. Siirtolaisuus. — Emigrationen. — *Émigration.*

Kuukausi Månad Mois	Passinottajat kuukausittain Passuttagare månadsvis <i>Passeports pris, par mois</i>						Läni Départements	Passinottajat kotipaikkaläänin mukaan Passuttagare efter hemortslän <i>Passeports pris, par départements</i>					Län Départements
	1931							1931					
	1932	1933	1934	1935	1936 ¹⁾	1931		1932	1933	1934	1935		
I	40	62	54	25	15	75	Uuden- maan	224	219	145	116	197	Nylands
II	28	112	67	24	25	58	Turun- Porin	63	33	45	37	39	Abo-Pjörne- borgs
III	39	75	65	35	29	71	Ahvenan- maa	91	52	42	56	141	Åland
IV	65	88	45	42	46	69	Hämeen	23	141	46	15	13	Tavastehus
V	38	135	50	37	30	78	Viipurin	52	25	27	7	32	Viborgs
VI	61	96	49	47	38	71	Mikkelin	12	13	16	5	7	S:t Michels
VII	79	86	45	24	47	100	Kuopion	7	5	12	13	10	Kuopio
VIII	90	81	121	51	74	131	Vaasan	119	203	152	96	86	Vasa
IX	79	108	70	39	78	135	Oulun	150	470	192	57	48	Uleåborgs
X	93	101	51	39	80	97	Koko maa — Total	741	1 161	677	402	573	Hela riket — Total
XI	63	126	38	20	59	55							
XII	66	91	22	19	52	39							
I—XII	741	1 161	677	402	573	979							

¹⁾ Ennakkotietoja. — Preliminära uppgifter. — *Chiffres préliminaires.*

26. Valtionrautatiet. — Statsjärnvägarna. — Chemins de fer de l'État.

Kuukausi Månad Mois	Kuljetettu tavaramäärä Befordrat/gods Marchandises transportées			Tavaravaunujen kulkevat vaununakselikilometrit Av godsvagnarna tillrygga- lagda vagnaxelkilometer Kilomètres d'essai des voies de marchandises			Varsinaiset matkustajat Egentliga resande Voyageurs propr. dites			Tulot henkilöliikenteestä Inkomster av persontrafiken Recettes du transport de voyageurs		
	1934	1935	1936	1934	1935	1936	1934	1935	1936	1934	1935	1936
	1 000 t			Milj. km Millions de km			1 000			Milj. mk Millions de marcs		
I....	1 071	981	1 003	55.7	55.1	54.9	2 222	2 273	2 377	16.0	16.8	17.7
II....	1 159	1 035	1 135	56.9	57.1	66.4	1 131	1 193	1 260	12.4	13.3	14.5
III....	1 127	1 022	1 113	63.9	61.3	73.7	1 414	1 495	1 428	16.4	17.9	16.8
IV....	982	915	1 051	55.5	53.3	59.7	1 323	1 461	1 470	16.1	19.4	19.4
V....	1 153	1 102	1 157	55.9	60.0	61.0	1 296	1 260	1 332	16.1	15.8	19.0
VI....	1 211	1 029	1 218	62.2	57.7	61.5	1 475	1 550	1 537	22.9	23.5	23.6
VII....	1 145	1 136	1 253	61.0	63.7	65.1	1 410	1 464	1 499	23.6	26.0	27.4
VIII....	1 082	1 025	1 134	57.7	59.7	62.5	1 692	1 799	1 943	20.4	22.1	24.3
IX....	949	941	1 109	54.6	57.6	59.8	1 726	1 745	1 800	17.2	17.9	18.8
X....	919	969	1 091	49.3	54.1	58.6	1 245	1 259	1 391	16.8	16.5	17.9
XI....	903	977	1 024	49.6	52.6	55.5	1 215	1 256	1 325	14.4	14.9	16.5
XII....	853	841		48.7	54.0		1 459	1 486		23.3	22.9	
I - XII	12 554	11 973		671.0	686.2		17 608	18 241		215.6	227.0	
I - XI	11 701	11 132	12 288	622.3	632.2	678.7	16 149	16 755	17 412	192.3	204.1	215.9

Kuukausi Månad Mois	Tulot tavaraliikenteestä — Inkomster av godstrafiken — Recettes du transport de marchandises			Tulot kaikkiaan Summa inkomster Total des recettes			Varsinaiset menot Egentliga utgifter Frais propres			Liikennevoitto (+) tai -tappio (—) Trafikvinst (+) eller -förlust (—) Produit net		
	1934	1935	1936	1934	1935	1936	1934	1935	1936	1934	1935	1936
	Milj. mk — Millions de marcs											
I....	46.6	46.4	47.6	65.4	66.2	68.4	48.4	51.1	53.6	+ 17.0	+ 15.1	+ 14.8
II....	48.3	47.6	56.1	63.4	63.3	73.0	51.7	56.6	59.8	+ 11.7	+ 6.7	+ 13.2
III....	53.3	50.8	60.2	72.0	71.3	79.7	56.7	60.3	65.1	+ 15.3	+ 11.0	+ 14.6
IV....	46.9	47.6	53.5	66.1	69.8	76.1	52.0	55.3	56.8	+ 14.1	+ 14.5	+ 19.3
V....	49.8	52.1	53.7	68.5	70.8	75.5	61.5	66.5	69.8	+ 7.0	+ 4.3	+ 5.7
VI....	52.8	48.0	53.4	78.7	74.2	79.7	65.7	69.3	70.7	+ 13.0	+ 4.9	+ 9.0
VII....	49.9	52.4	55.4	76.6	81.5	86.1	54.2	58.0	59.4	+ 22.4	+ 23.5	+ 26.7
VIII....	49.6	50.6	53.5	72.5	75.7	80.4	55.7	57.1	60.5	+ 16.8	+ 18.6	+ 19.9
IX....	46.2	48.3	55.5	66.1	68.2	76.8	60.1	63.7	66.1	+ 6.0	+ 4.5	+ 10.7
X....	46.2	50.6	54.7	66.1	70.4	75.4	51.2	57.4	60.6	+ 14.9	+ 13.0	+ 14.8
XI....	45.1	49.1	51.5	62.1	66.8	70.6	52.2	56.7	60.0	+ 9.9	+ 10.1	+ 10.6
XII....	45.2	47.8		72.0	74.8		64.4	67.3		+ 7.6	+ 7.5	
I - XII	579.9	591.3		829.5	853.0		673.8	719.3		+155.7	+133.7	
I - XI	534.7	543.5	595.1	757.5	778.2	841.7	609.4	652.0	682.4	+148.1	+126.2	+159.3

27. Moottoriajoneuvot.¹⁾ — Motorfordon.¹⁾ — Voitures motrices.¹⁾

Ajoneuvot Fordon Voitures	^{31/12} 1935		^{31/10} 1936		^{30/11} 1936										Yhteensä Inalles Total						
	Luku Antal Nombre	Hv. Hkr. H. P.	Luku Antal Nombre	Hv. Hkr. H. P.	Ajoneuvojen luku, joiden hevosvoimamäärä oli: Antal fordon med följande antal hästkrafter: Voitures, dont les chevaux-vapeur étaient:										Luku Antal Nombre	Hv. Hkr. H. P.					
													—3	4— 7	8— 15	16— 19	20— 29	30— 39	40— 49	50—	
Henkilöautot — Personbilar — Automobiles	19 535	896 705	21 742	1 043 211	—	13	155	391	4 306	2 732	5 568	8 716	21 881	1 051 783							
Kaupungit — Städer — Villes	8 581	431 907	9 651	509 720	—	6	85	179	1 390	1 017	2 109	4 919	9 705	513 472							
Maaseutu — Landsbygd — Campagne	10 954	464 798	12 091	533 491	—	7	70	212	2 916	1 715	3 459	3 797	12 176	538 311							
Auto-omnibussit — Auto-omnibusar — Autobus	1 828	112 732	2 217	144 197	—	—	—	1	51	52	235	1 898	2 237	145 826							
Kaupungit — Städer — Villes	771	48 203	972	64 287	—	—	—	—	25	23	84	852	984	65 157							
Maaseutu — Landsbygd — Campagne	1 057	64 529	1 245	79 910	—	—	—	1	26	29	151	1 046	1 253	80 669							
Kuorma-autot — Lastbilar — Camions automobiles	11 666	529 474	13 676	680 174	—	3	12	45	1 835	1 307	4 262	6 410	13 874	694 676							
Kaupungit — Städer — Villes	5 455	242 510	6 298	306 307	—	2	8	18	840	660	2 113	2 738	6 379	312 192							
Maaseutu — Landsbygd — Campagne	6 211	286 964	7 378	373 867	—	1	4	27	995	647	2 149	3 672	7 495	382 484							
Moottoripyörät — Motorcyklar — Moto-cyclettes	4 832	43 995	5 511	51 214	1 495	1 245	581	703	481	24	—	—	5 529	51 481							
Kaupungit — Städer — Villes	1 652	17 087	1 892	19 922	434	371	554	260	244	11	—	—	1 894	19 944							
Maaseutu — Landsbygd — Campagne	3 180	26 908	3 619	31 292	1 061	874	1 027	423	237	13	—	—	3 635	31 537							

¹⁾ Autorekisterien mukaan. — Enligt automobilregistren. — Enregistrées.

28. Tukkuhintaindeksi. ¹⁾ — Partiprisindex. ¹⁾ — Indices des prix de gros. ¹⁾

Kuukausi Månad Mois	I. Kotimarkkinatavara- varain yleisindeksi. I. Generalindex för hemmamarknads- varorna. I. Indices général du marché intérieur									A. Maatalous- tuotteet A. Lantbruks- produkter A. Produits agricoles									Tärkeimmät maatalous- De viktigaste lantbruks-								
	1934			1935			1936			1934			1935			1936			1934			1935			1936		
	1934	1935	1936	1934	1935	1936	1934	1935	1936	Liha Kött Viande	Maitotaloustuotteet Produkter av mjölk- hushållningen Produits laitiers	Vilja Säd Céréales	Rehut. Foder Fourrages	1934	1935	1936	1934	1935	1936	1934	1935	1936	1934	1935	1936		
I	90	90	90	72	75	79	66	76	76	69	82	85	81	80	84	85	64	64									
II	90	90	91	72	76	81	68	78	82	68	80	86	82	80	84	81	63	65									
III	90	90	91	75	75	81	71	78	83	74	78	84	83	79	87	86	63	65									
IV	89	90	90	73	75	78	66	76	80	72	79	78	83	79	88	87	63	66									
V	89	90	90	72	74	76	72	71	77	71	75	78	82	79	88	81	66	66									
VI	89	90	90	71	75	78	72	72	82	70	77	80	82	79	89	69	67	65									
VII	89	90	91	72	78	79	77	79	88	70	82	81	80	79	87	70	68	59									
VIII	90	90	91	73	77	79	74	81	86	75	84	81	86	78	87	63	55	60									
IX	90	91	92	74	77	78	74	77	80	76	85	81	86	77	89	61	59	64									
X	90	92	93	74	79	81	70	71	74	80	90	83	81	84	100	63	60	67									
XI	90	91	94	76	78	81	70	69	75	88	92	83	78	84	102	64	55	65									
XII	90	91	95	76	77	82	73	71	80	86	90	83	79	83	104	64	55	65									
I—XII	90	90	92	73	76	79	71	75	80	75	83	82	82	80	91	72	62	64									

Kuukausi Månad Mois	B. Kotimarkkina- teollisuustuotteet B. Produkter av hemmamarknads- industrin B. Marchandises produites et vendues à l'intérieur du pays									Tärkeimmät kotimarkkinateollisuustuotteet De viktigaste produkterna av hemmamarknadsindustrin — Dont														
	Perinat Potatis Pommes de terre			1934			1935			1936			Konepajatuotteet Produkter av maskinindustrin Produits des ateliers mécaniques			Muut rautateoli- sustuotteet Produkter av jär- nindustri Autres ouvrages en fer			Kivi-, savi- ja lasi- tuotteet — Pro- dukter av sten-, ler- o. glasindustrin Poteries et verres			Öljy- ja kumi- tuotteet — Pro- dukter av olje- o. gummiindustrin Produits d'huile et de caoutchouc		
	1934	1935	1936	1934	1935	1936	1934	1935	1936	1934	1935	1936	1934	1935	1936	1934	1935	1936						
I	47	68	71	94	93	93	101	108	111	100	104	104	90	92	94	73	72	74						
II	47	81	83	93	93	93	101	108	112	100	104	104	90	93	96	73	73	74						
III	48	81	83	93	93	93	101	108	112	100	104	104	90	93	94	72	73	74						
IV	49	81	85	93	93	93	101	108	112	100	104	104	91	93	96	72	73	74						
V	49	84	83	93	93	93	101	109	112	103	104	104	91	93	94	72	73	74						
VI	47	88	83	93	93	94	101	109	112	103	104	104	91	91	93	73	73	74						
VII	42	89	93	93	93	94	101	109	112	103	104	104	91	91	93	73	73	74						
VIII	42	83	77	94	93	95	101	109	112	103	104	104	91	91	93	73	73	74						
IX	51	65	59	94	93	95	101	109	112	104	104	104	91	92	94	73	73	75						
X	51	59	53	93	94	96	101	109	112	104	104	104	91	93	94	73	74	75						
XI	56	59	53	93	94	96	101	109	110	104	104	104	92	93	92	73	75	75						
XII	56	59	59	93	94	97	101	109	110	104	104	111	92	94	94	73	75	75						
I—XII	49	75	74	93	93	94	101	109	112	102	104	105	91	92	94	73	73	74						

Kuukausi Månad Mois	C. Kotimaissa tukkuaupassa käy- vät tuontitarat C. Importerar i inhemsk partihandel C. Marchandises importées vendues à l'intérieur du pays																	
	Nahkatuotteet Produkter av läderindustrin Cuir et chaussures			Kutomateoli- sustuotteet ²⁾ Produkter av textilindustrin ²⁾ Tissus ²⁾			Paperiteollisuus- tuotteet Produkter av pappersindustrin Papier			Rakennus- puutavara Byggnadsträvaror Bois de construction			Ravinto- ja nautinto- aineteollisuustuotteet Produkter av närings- och njutningsmedelsindustrin Denrées alimentaires et de jouissances					
	1934	1935	1936	1934	1935	1936	1934	1935	1936	1934	1935	1936	1934	1935	1936			
I	82	75	79	102	97	95	87	86	86	89	87	89	99	97	97	93	94	93
II	82	75	79	101	96	95	87	86	87	89	87	89	99	98	97	93	94	92
III	82	75	79	99	95	96	87	86	87	89	87	90	99	98	96	93	93	93
IV	82	75	79	99	95	96	87	86	87	89	88	90	99	98	96	92	93	93
V	82	75	79	99	95	96	87	86	87	90	89	91	99	99	97	92	93	92
VI	81	75	78	99	97	96	87	86	87	90	88	91	98	99	99	91	93	91
VII	80	75	78	99	97	96	87	86	87	90	89	95	99	99	90	91	92	92
VIII	80	76	78	101	97	96	87	86	87	91	89	99	99	99	99	93	92	92
IX	80	78	78	101	98	93	87	86	87	91	89	103	99	99	98	94	93	93
X	80	78	78	99	97	96	87	86	87	91	89	107	99	100	99	93	94	94
XI	80	79	78	98	97	96	87	86	87	91	90	108	99	101	99	93	94	97
XII	79	79	82	98	98	96	87	86	93	89	89	113	98	100	100	93	94	99
I—XII	81	76	79	100	97	96	87	86	87	90	88	97	99	99	98	93	93	93

¹⁾ Vuoden 1926 hinnat = 100. — 1926 års pris = 100. — Les prix de 1926 = 100.
²⁾ Kats. alaviittaa seur. siv. — Se anm. å följ. sid. — Voir rem. aux pages 22 et 23.

29. Elintarvikkeiden vähittäiskauppahintoja.¹⁾ — Detaljhandelspriser för livsmedel.¹⁾ — Prix de détail.¹⁾

Kuukausi Månad Mois	Maito, kuorimaton Mjölök, oskummad Lait non écrémé			Meijerivoi Mejerismör Beurre, 1 choix			Margariini Margarin Margarine			Paistinrasva Stekfett Friture			Juusto, korkorasvainen Ost, helfet Fromage, gras		
	1934	1935	1936	1934	1935	1936	1934	1935	1936	1934	1935	1936	1934	1935	1936
	Markkaa litralta Mark per liter Marcs par litre			Markkaa kilolta — Mark per kg — Marcs par kg											
I	1: 44	1: 60	1: 62	20: 54	25: 53	25: 46	12: 60	14: 35	14: 45	12: 77	16: 05	15: 98	20: 08	19: 86	20: 59
II	1: 38	1: 53	1: 59	19: 90	24: 56	26: 29	12: 57	14: 20	14: 49	12: 50	16: 24	15: 92	20: 05	19: 76	20: 63
III	1: 40	1: 51	1: 57	23: 07	23: 16	25: 62	12: 49	14: 21	14: 37	12: 68	16: 31	15: 86	20: 24	19: 59	20: 75
IV	1: 38	1: 49	1: 51	21: 84	23: 41	23: 83	12: 44	14: 60	14: 19	12: 70	16: 19	15: 73	20: 37	19: 57	20: 95
V	1: 38	1: 47	1: 49	21: 84	22: 66	23: 70	12: 44	14: 80	14: 03	12: 82	16: 14	15: 67	20: 26	19: 64	20: 90
VI	1: 38	1: 46	1: 48	21: 77	24: 09	24: 88	12: 47	14: 87	14: 09	12: 83	16: 19	15: 63	20: 17	19: 76	21: 02
VII	1: 40	1: 52	1: 48	21: 33	25: 43	25: 43	13: 70	14: 94	14: 07	13: 49	16: 26	15: 62	20: 04	19: 83	21: 09
VIII	1: 47	1: 59	1: 55	23: 83	26: 62	25: 72	13: 96	14: 99	14: 09	13: 74	16: 31	15: 65	20: 15	19: 98	21: 21
IX	1: 48	1: 60	1: 56	25: 05	27: 52	25: 79	14: 44	14: 96	14: 12	15: 05	16: 41	15: 67	20: 09	20: 03	21: 30
X	1: 52	1: 67	1: 59	26: 62	28: 82	25: 84	14: 58	15: 68	14: 07	15: 67	16: 85	15: 52	19: 91	20: 33	21: 30
XI	1: 67	1: 69	1: 61	29: 12	28: 22	25: 95	14: 73	15: 14	13: 96	15: 89	16: 82	15: 37	19: 94	20: 66	21: 37
XII	1: 65	1: 68	1: 61	26: 99	27: 64	26: 10	14: 10	15: 24	13: 92	15: 98	16: 84	15: 41	19: 96	20: 76	21: 47
I—XII	1: 46	1: 57	1: 56	23: 49	25: 64	25: 38	13: 38	14: 83	14: 16	13: 84	16: 38	15: 67	20: 11	19: 98	21: 05

Kuukausi Månad Mois	Munat — Ägg Oeufs			Perunat Potatis Pommes de terre			Hernest, kuivatut Ärter, torkade Pois, séchés			Vehnäjauhot, ulkom., paras laji — Vetemjöl, utl., prima vara Farine de froment, importée, 1 choix			Ruisjauhot Rägmjöl Farine de seigle		
	1934	1935	1936	1934	1935	1936	1934	1935	1936	1934	1935	1936	1934	1935	1936
	Markkaa tiulta Mark per tjög Marcs par 20 pièces			Markkaa 5 litralta Mark per 5 liter Marcs par 5 litres			Markkaa kilolta — Mark per kg — Marcs par kg								
I	16: 20	17: 71	20: 72	2: 53	2: 66	2: 74	5: 35	5: 27	5: 13	5: 40	5: 42	5: 59	2: 76	2: 67	2: 69
II	15: 39	15: 39	18: 90	2: 54	2: 75	2: 87	5: 35	5: 23	5: 17	5: 39	5: 39	5: 59	2: 72	2: 66	2: 69
III	14: 65	15: 25	18: 45	2: 61	2: 85	3: 04	5: 36	5: 27	5: 19	5: 40	5: 40	5: 57	2: 71	2: 65	2: 68
IV	12: 70	13: 58	15: 83	2: 59	2: 91	3: 10	5: 38	5: 25	5: 09	5: 41	5: 41	5: 56	2: 71	2: 66	2: 68
V	11: 20	11: 83	13: 20	2: 51	2: 91	3: 10	5: 39	5: 22	5: 03	5: 36	5: 43	5: 55	2: 72	2: 66	2: 70
VI	11: 47	12: 02	12: 57	2: 42	3: 03	3: 01	5: 36	5: 23	5: 04	5: 36	5: 45	5: 53	2: 71	2: 67	2: 70
VII	12: 71	13: 01	13: 92	2: 29	3: 08	2: 92	5: 40	5: 22	5: 00	5: 38	5: 45	5: 53	2: 69	2: 67	2: 71
VIII	13: 63	15: 60	15: 35	2: 09	3: 21	2: 56	5: 40	5: 20	4: 97	5: 49	5: 44	5: 57	2: 71	2: 69	2: 70
IX	14: 33	16: 86	15: 17	2: 33	2: 74	2: 63	5: 38	5: 18	5: 03	5: 51	5: 45	5: 61	2: 72	2: 66	2: 71
X	16: 54	18: 67	18: 25	2: 44	2: 58	2: 48	5: 37	5: 21	4: 97	5: 53	5: 62	5: 73	2: 73	2: 69	2: 77
XI	22: 82	21: 43	21: 19	2: 55	2: 60	2: 54	5: 38	5: 23	4: 94	5: 52	5: 66	5: 78	2: 72	2: 70	2: 91
XII	20: 96	21: 89	19: 15	2: 59	2: 67	2: 60	5: 36	5: 21	4: 96	5: 46	5: 65	5: 81	2: 71	2: 69	2: 95
I—XII	15: 22	16: 10	16: 89	2: 47	2: 84	2: 81	5: 37	5: 23	5: 04	5: 43	5: 48	5: 62	2: 72	2: 67	2: 74

Kuukausi Månad Mois	Kaurasuurimot, tistetyt Havregryn, manglade Gruau d'avoine calandré			Riisisuurimot Risgryn Gruau de riz			Ruisleipä, pehmeä Rägröd, mjukt Pain de seigle, 1 choix			Ruisleipä, kova (näkki- leipä) Rägröd, hårt (spisbröd) Pain cassant			Naudanliha, tuore (liemillä) Nötkött, färskt (soppkött) Boeuf à bouillir		
	1934	1935	1936	1934	1935	1936	1934	1935	1936	1934	1935	1936	1934	1935	1936
	Markkaa kilolta — Mark per kg — Marcs par kg														
I	4: 04	3: 87	4: 11	6: 31	6: 18	6: 28	3: 55	3: 41	3: 43	6: 65	6: 65	6: 68	6: 40	7: 55	7: 91
II	4: 02	3: 86	4: 11	6: 31	6: 21	6: 29	3: 55	3: 39	3: 43	6: 62	6: 63	6: 69	6: 51	7: 81	8: 02
III	3: 96	3: 84	4: 12	6: 32	6: 20	6: 30	3: 52	3: 40	3: 44	6: 62	6: 64	6: 70	6: 78	7: 92	8: 30
IV	3: 94	3: 83	4: 12	6: 35	6: 21	6: 30	3: 51	3: 40	3: 45	6: 63	6: 63	6: 70	6: 95	7: 98	8: 33
V	3: 92	3: 83	4: 13	6: 34	6: 22	6: 28	3: 51	3: 41	3: 45	6: 61	6: 64	6: 70	7: 21	8: 04	8: 40
VI	3: 91	3: 82	4: 13	6: 31	6: 21	6: 28	3: 51	3: 41	3: 44	6: 60	6: 64	6: 71	7: 58	8: 16	8: 45
VII	3: 89	3: 83	4: 14	6: 31	6: 23	6: 27	3: 50	3: 41	3: 45	6: 59	6: 65	6: 70	7: 75	8: 39	8: 81
VIII	3: 87	3: 82	4: 14	6: 29	6: 22	6: 26	3: 46	3: 41	3: 46	6: 59	6: 66	6: 69	7: 89	8: 60	8: 88
IX	3: 90	3: 80	4: 15	6: 25	6: 24	6: 29	3: 46	3: 41	3: 48	6: 63	6: 63	6: 71	7: 75	8: 38	8: 71
X	3: 91	3: 93	4: 15	6: 25	6: 26	6: 30	3: 44	3: 42	3: 49	6: 67	6: 68	6: 77	7: 66	8: 14	8: 52
XI	3: 91	4: 04	4: 19	6: 26	6: 28	6: 32	3: 43	3: 43	3: 50	6: 68	6: 67	6: 77	7: 47	7: 84	8: 35
XII	3: 89	4: 04	4: 24	6: 25	6: 30	6: 31	3: 43	3: 44	3: 53	6: 69	6: 67	6: 77	7: 52	7: 81	8: 37
I—XII	3: 93	3: 88	4: 14	6: 30	6: 23	6: 29	3: 49	3: 41	3: 46	6: 63	6: 65	6: 72	7: 29	8: 05	8: 42

¹⁾ Luvut ovat vähittäiskaupan keskihintoja, v. 1934 30 ja vv. 1935—36 36 paikkakunnan hintatietojen mukaan. — Siffrorna äro genomsnittspris för minuthandeln enligt prisuppgifter, år 1934 från 30 och åren 1935—36 från 36 orter. — Des denrées alimentaires d'après les données de 30 localités en 1934 et d'après celles de 36 localités en 1935 et 1936.

29. Elintarvikkeiden vähittäiskauppahintoja (jatk.). — Detaljhandelspriser för livsmedel (forts.). — (suale).

Kuukausi Månad Mois	Lampaanliha, tuore, paisti Färsköt, färskt, stek Mouton à rôtir			Sianliha, suolattu Fläsk, saltat Porc, salé			Silakka, tuore Strömming, färsk Harengs ball. frais			Silakka, suolattu Strömming, saltad Harengs ball. salés			Silli, suolattu Sill, saltad Harengs, salés		
	1934	1935	1936	1934	1935	1936	1934	1935	1936	1934	1935	1936	1934	1935	1936
	Markkaa kilolta — Mark per kg — Marcs par kg														
I	11: 08	11: 88	12: 03	13: 18	12: 77	12: 95	4: 20	4: 87	4: 30	3: 51	3: 66	3: 97	6: 98	6: 98	7: 10
II	11: 47	12: 18	12: 42	13: 09	12: 73	12: 96	3: 74	4: 18	4: 52	3: 50	3: 65	3: 93	6: 92	6: 97	7: 12
III	12: 13	12: 37	12: 87	13: 23	12: 61	13: 20	3: 59	3: 59	3: 64	3: 53	3: 69	3: 98	6: 97	6: 94	7: 14
IV	12: 39	12: 59	13: 12	13: 05	12: 66	13: 41	3: 89	3: 86	3: 98	3: 48	3: 71	3: 88	6: 99	6: 94	7: 17
V	12: 46	12: 73	12: 92	13: 08	12: 58	12: 92	2: 54	2: 95	2: 63	3: 45	3: 67	3: 64	6: 98	6: 99	7: 16
VI	12: 53	12: 66	12: 83	12: 97	12: 49	13: 07	2: 29	2: 33	2: 14	3: 44	3: 59	3: 55	6: 99	6: 98	7: 15
VII	12: 62	12: 79	13: 07	13: 05	12: 66	13: 31	2: 64	2: 74	2: 69	3: 42	3: 54	3: 57	6: 93	7: —	7: 14
VIII	12: 46	12: 74	13: 08	13: 11	12: 95	13: 69	2: 99	3: 18	3: 33	3: 38	3: 49	3: 54	6: 93	6: 98	7: 07
IX	12: 04	12: 32	12: 66	13: 05	13: 05	13: 79	3: 22	3: 51	3: 56	3: 40	3: 56	3: 64	6: 93	7: 01	7: 09
X	11: 73	11: 88	11: 90	13: 01	12: 98	13: 66	3: 62	3: 63	3: 66	3: 49	3: 77	3: 81	7: 01	7: 06	7: 15
XI	11: 45	11: 55	11: 85	12: 94	12: 79	13: 64	3: 58	3: 52	3: 38	3: 59	3: 86	3: 81	6: 99	7: 07	7: 16
XII	11: 76	11: 73	12: 17	12: 98	12: 81	13: 92	3: 65	3: 64	3: 52	3: 60	3: 87	3: 79	7: 05	7: 09	7: 20
I—XII	12: 01	12: 29	12: 58	13: 06	12: 76	13: 38	3: 33	3: 50	3: 45	3: 48	3: 67	3: 76	6: 97	7: 00	7: 14

Kuukausi Månad Mois	Kahvi, paahtama- ton Kaffe, obránt Café, non torréfié			Palasokeri Bitsocker Sucre en morceaux			Koivuhalot, kotinajettuina Björkved, hemkörd Bois de chauffage			Paloöljy Petroleum Pétrole			Savukkeet Cigarretter Cigarettes		
	1934	1935	1936	1934	1935	1936	1934	1935	1936	1934	1935	1936	1934	1935	1936
	Markkaa kilolta — Mark per kg Marcs par kg						Markkaa sylvettä (4 m ³) Mark per fann (4 m ³) Marcs par 4 m ³			Markkaa litralta Mark per liter Marcs par litre			Markkaa laatikoita Mark per aski Marcs par boîte		
I	29: 30	29: 45	25: 18	9: 50	9: 02	8: 46	208: 81	206: 26	220: 67	1: 79	1: 61	1: 67	4: 15	4: 15	4: 15
II	29: 75	29: 10	25: 17	9: 49	8: 98	8: 47	208: 55	208: 28	229: 68	1: 77	1: 61	1: 68	4: 15	4: 15	4: 15
III	30: 27	29: 14	25: 07	9: 49	8: 95	8: 29	209: 63	209: 59	241: 84	1: 77	1: 61	1: 67	4: 15	4: 15	4: 15
IV	30: 18	28: 94	24: 91	9: 48	8: 95	8: 26	209: 78	210: 01	242: 72	1: 76	1: 63	1: 67	4: 15	4: 15	4: 15
V	30: 06	28: 69	24: 88	9: 46	8: 96	8: 24	209: 27	206: 87	240: 51	1: 74	1: 63	1: 66	4: 15	4: 15	4: 15
VI	30: 15	28: 59	24: 82	9: 36	9: 11	8: 22	208: 49	207: 71	239: 43	1: 75	1: 64	1: 67	4: 15	4: 15	4: 25
VII	30: 11	28: 55	24: 82	9: 31	9: 13	8: 21	208: 71	207: 46	239: 12	1: 75	1: 65	1: 67	4: 15	4: 15	4: 29
VIII	30: 10	28: 51	24: 73	9: 33	9: 15	8: 21	208: 52	208: 59	243: —	1: 70	1: 63	1: 67	4: 15	4: 15	4: 30
IX	29: 90	28: 44	24: 81	9: 31	9: 16	8: 21	205: 46	209: 87	245: 40	1: 66	1: 64	1: 65	4: 15	4: 15	4: 30
X	29: 90	28: 41	24: 86	9: 31	9: 31	8: 21	206: 42	212: 32	254: 08	1: 68	1: 66	1: 66	4: 15	4: 15	4: 30
XI	29: 92	28: 36	25: 12	9: 31	9: 31	8: 20	209: 18	214: 69	259: 79	1: 66	1: 67	1: 67	4: 15	4: 15	4: 30
XII	29: 86	28: 30	25: 20	9: 09	9: 30	8: 21	209: 46	217: 96	261: 43	1: 66	1: 66	1: 67	4: 15	4: 15	4: 30
I—XII	29: 96	28: 71	24: 96	9: 37	9: 11	8: 27	208: 52	209: 97	243: 14	1: 72	1: 64	1: 67	4: 15	4: 15	4: 23

30. Elinkustannusindeksi.¹⁾ — Levnadskostnadsindex.¹⁾ — Nombres-indices du coût de la vie.¹⁾

Kuukausi Månad Mois	Kaikki elinkustannukset Totalindex Indice totale		Siitä: — Därav: — Dont:													
			Ravinto Föda Nourriture		Vaatetus Beklädnad. Vêtement		Vuokra Bostadshyra Loyer		Polttoaineet Bränsle Chauffage		Tupakka Tobak Tabac		Sanomalehdet Tidningar Journaux		Verot Skatter Impôts	
	1935	1936	1935	1936	1935	1936	1935	1936	1935	1936	1935	1936	1935	1936	1935	1936
I	993	992	908	904	958	962	1 083	1 101	901	991	1 333	1 333	1 175	1 175	1 854	1 753
II	984	997	894	908	958	962	1 083	1 101	910	1 035	1 333	1 333	1 175	1 175	1 854	1 753
III	979	997	885	905	957	962	1 083	1 101	922	1 077	1 333	1 333	1 175	1 175	1 854	1 753
IV	980	989	886	891	957	965	1 083	1 101	928	1 084	1 333	1 333	1 175	1 175	1 854	1 753
V	974	983	876	882	957	962	1 083	1 101	926	1 082	1 333	1 333	1 175	1 175	1 854	1 753
VI	983	984	888	884	956	962	1 101	1 101	916	1 069	1 333	1 364	1 175	1 175	1 854	1 753
VII	996	988	909	892	956	962	1 101	1 101	913	1 061	1 333	1 380	1 175	1 175	1 854	1 753
VIII	1 012	1 000	935	910	956	962	1 101	1 101	915	1 069	1 333	1 382	1 175	1 175	1 854	1 753
IX	1 010	1 004	930	906	958	963	1 101	1 140	925	1 094	1 333	1 382	1 175	1 175	1 854	1 753
X	1 021	1 008	947	910	959	963	1 101	1 140	939	1 132	1 333	1 382	1 175	1 175	1 854	1 753
XI	1 020	1 013	943	918	960	963	1 101	1 140	950	1 136	1 333	1 382	1 175	1 175	1 854	1 753
XII	1 012	1 018	936	919	961	963	1 101	1 140	976	1 149	1 333	1 382	1 175	1 175	1 753	1 810
I—XII	997	998	911	903	958	963	1 094	1 114	927	1 082	1 333	1 360	1 175	1 175	1 846	1 758

¹⁾ V:n 1914 alkupuolisko = 100. — Det första halvåret 1914 = 100. — La première moitié de l'année 1914 = 100.

31. Julkiset työnvälitystoimistot.
De offentliga arbetsförmedlingsanstalterna.
Bureaux de placement publics.

32. Työnseisaukset.
Arbetsinställelser.
Arrêts du travail.

Kuukausi Månad Mois	Työnhakemuksia Arbetsansökningar Demandes de travail			Tarjottuja paikkoja Lediga platser Offres de travail			Työttömiä kuukauden lopussa ¹⁾ Arbetslösa vid månaden slut ¹⁾ Chômeurs à la fin du mois ¹⁾			Alkaneita työnseisauksia Påbegynnade arbetsinställelser Arrêts du travail commencés			Niiden koskemia työntantajia Av dem berörda arbetsgivare Patrons atteints			Niiden koskemia työläisiä Av dem berörda arbetare Ouvriers atteints		
	1934	1935	1936	1934	1935	1936	1934	1935	1936	1934	1935	1936	1934	1935	1936	1934	1935	1936
I	30 891	24 949	21 422	7 161	7 050	6 698	20 109	12 479	10 117	1	2	—	1	3	—	271	208	—
II	9 926	10 706	9 653	5 327	5 230	6 880	17 510	11 280	8 257	1	1	—	1	1	—	258	15	—
III	9 420	10 547	9 062	4 988	6 094	6 122	14 026	9 780	6 687	6	4	2	8	42	8	282	473	50
IV	11 025	9 500	8 809	6 477	5 851	6 239	9 942	8 369	5 836	11	5	1	55	242	2	1 150	951	6
V	9 613	9 908	7 649	6 700	6 782	6 805	5 596	5 804	2 795	17	5	9	114	32	61	3 052	238	852
VI	9 365	7 699	6 525	4 661	5 685	5 558	5 946	3 948	1 877	3	1	2	9	1	46	312	150	449
VII	7 372	6 343	5 798	3 495	4 417	4 263	5 691	3 122	2 129	2	2	4	6	11	57	36	133	454
VIII	9 288	7 837	6 371	4 633	4 909	5 094	6 064	4 003	2 431	1	1	4	24	1	35	45	51	377
IX	10 562	8 981	9 099	6 153	5 780	6 365	6 834	4 755	3 086	1	1	—	1	6	—	72	20	—
X	11 701	10 990	10 114	6 473	5 054	5 799	7 629	6 446	4 594	2	—	3	10	—	42	248	—	514
XI	12 201	11 841	9 592	5 255	5 304	5 753	9 708	8 538	5 348	—	—	—	—	—	—	—	—	—
XII	10 045	9 716	8 474	4 459	4 785	5 553	10 680	7 427	4 398	1	1	—	1	1	—	37	35	—
I—XII	141 409	129 017	112 568	65 782	66 941	71 129				46	23	25	230	340	251	5 763	2 274	2 702

¹⁾ Työttömiä työnvälitystoimistoissa kuukauden viimeisenä lauantaina. — Vid arbetsförmedlingsanstalterna registrerade arbetslösa den sista lördagen i månaden. — Chômeurs enregistrés dans des bureaux de placement.

33. Ilmoitetut kulkutautitapaukset. — Anmälda fall av epidemiska sjukdomar.
Maladies épidémiques.

Kuukausi Månad Mois	Isorokko Smittkoppor Variola			Toisinto- ja pilkkukuume Typhus recurrens och fläcktyfus Typhus recurrens et ezanthematicus			Lavantauti Tyfus Typhus abdominalis			Paratyfius Paratyfus Paratyphus			Luomatauti Undulantfeber Febris undulans			Punatauti Rödsot Dysenteria		
	1934	1935	1936	1934	1935	1936	1934	1935	1936	1934	1935	1936	1934	1935	1936	1934	1935	1936
I	—	—	—	—	—	—	18	39	9	73	97	23	1	3	1	1	—	—
II	—	—	—	—	—	—	38	15	17	35	50	20	—	3	1	—	—	3
III	—	—	—	—	—	5	48	19	13	22	17	7	—	1	2	4	1	4
IV	—	1	—	—	—	112	42	11	15	27	34	8	1	1	1	3	1	2
V	—	—	—	4	—	10	16	34	16	26	57	87	1	1	6	3	—	—
VI	—	1	1	—	—	—	7	28	19	32	26	42	2	1	3	1	—	1
VII	—	—	34	—	—	—	19	29	28	31	100	126	—	2	7	—	3	13
VIII	—	—	2	—	—	—	64	43	33	288	66	199	—	1	1	—	3	12
IX	—	—	—	—	—	1	69	37	57	266	52	76	1	—	—	10	—	—
X	—	—	—	—	—	—	49	30	46	278	71	100	2	1	1	2	2	1
XI	—	—	—	—	—	—	44	19	27	151	87	38	2	5	1	4	—	1
XII	—	—	1	—	—	—	32	17	42	58	27	16	7	—	1	—	—	15
I—XII	—	2	38	4	—	128	446	321	322	1 287	684	742	17	19	25	28	10	52

Kuukausi Månad Mois	Tulirokko Scharlakansfeber Scarlatina			Kurkkumätä Difteri Diphtheria			Lapsihalvaus Barnförslämning Poliomyelitis anterior acuta			Unitauti Sömnsljuka Encephalitis lethargica			Influenssa Influenza		
	1934	1935	1936	1934	1935	1936	1934	1935	1936	1934	1935	1936	1934	1935	1936
I	473	405	759	260	461	467	9	9	8	—	—	—	3 250	3 181	2 852
II	452	421	905	232	318	358	3	9	4	—	—	—	3 595	4 639	4 272
III	446	520	925	168	299	246	8	14	2	—	—	—	3 901	5 566	34 151
IV	489	560	1 096	157	278	210	9	5	—	—	—	1	2 563	5 394	39 597
V	510	712	1 342	147	184	253	19	10	4	—	—	1	1 351	4 871	4 665
VI	330	512	859	145	168	277	12	5	2	—	—	1	622	1 751	1 189
VII	217	273	591	139	142	225	17	6	13	—	—	—	269	418	471
VIII	194	258	445	182	215	386	81	41	31	—	—	—	447	523	743
IX	338	569	799	253	261	461	144	41	20	—	—	—	1 099	1 137	1 014
X	459	689	1 248	432	445	526	91	28	12	—	—	—	1 716	1 616	1 623
XI	443	729	1 130	521	590	577	35	18	15	1	—	1	1 616	1 644	1 929
XII	303	662	1 321	501	542	549	10	5	15	—	—	—	1 793	2 151	2 666
I—XII	4 654	6 310	11 420	3 137	3 903	4 535	438	191	126	1	1	3	22 222	32 891	95 172

34. Ulkomaiden tukkuhintaindeksit. — Utländska partiprisindex. Indices des prix de gros des pays étrangers.

Suomi. — Finland.

Tilastollinen päätoimisto.
Statistiska centralbyrån.

Kuu- kausi Månad Mois	1926 = 100		
	1934	1935	1936
I	90	90	90
II	90	90	91
III	90	90	91
IV	89	90	90
V	89	90	90
VI	89	90	90
VII	89	90	91
VIII	90	90	91
IX	90	91	92
X	90	92	93
XI	90	91	94
XII	90	91	95
I—XII	90	90	92

Ruotsi. — Sverige.

Kommerskollegium.

1913 = 100		
1934	1935	1936
112	115	118
112	115	118
112	115	118
113	115	118
113	115	118
114	116	118
114	116	119
114	115	120
114	115	122
114	117	123
115	118	124
115	118	126
114	116	120

Norja. — Norge.

Det Statistiske
Centralbyrå.

1913 = 100		
1934	1935	1936
120	125	131
122	125	132
122	126	132
123	125	132
123	125	132
123	126	132
124	127	132
127	128	134
126	128	136
127	130	136
126	130	137
125	131	140
124	127	134

Tanska. — Danmark.

Stat. Departement.

1931 = 100		
1934	1935	1936
117	122	126
118	122	126
118	119	126
117	120	126
117	120	126
116	120	125
117	120	127
121	123	129
123	124	130
123	126	133
123	126	134
122	126	136
119	122	129

Viro. — Estland.

Statistika keskbüroo.

1913 = 100		
1934	1935	1936
88	83	90
89	83	90
88	82	90
87	80	88
85	81	88
85	82	89
83	81	
83	83	90
81	84	92
82	88	92
82	89	94
83	89	
85	84	

Saksa. — Tyskland

Statistisches Reichsamt.

Kuu- kausi Månad Mois	1913 = 100		
	1934	1935	1936
I	96	101	104
II	96	101	104
III	96	101	104
IV	96	101	104
V	96	101	104
VI	97	101	104
VII	99	102	104
VIII	100	102	105
IX	100	102	104
X	101	103	104
XI	101	103	104
XII	101	103	105
I—XII	98	102	104

Iso-Britannia. — Storbritannien.

Board of Trade.

1930 = 100		
1934	1935	1936
89	88	92
89	88	92
88	87	92
88	88	92
87	88	92
88	88	93
87	88	94
89	88	95
88	90	96
88	91	98
88	91	98
88	91	101
88	89	94

The Economist.

1927 = 100		
1934	1935	1936
66	67	71
66	66	71
65	66	71
65	67	71
65	69	70
65	68	70
66	68	72
67	68	72
66	70	74
65	71	75
65	71	76
66	71	79
66	69	73

Alankomaat. Nederländerna.

Centr. Bur. v. d. Stat.

1913 = 100		
1934	1935	1936
79	78	77
80	77	77
79	75	76
79	76	75
77	75	75
76	75	76
77	74	77
78	73	77
77	75	77
77	78	87
77	78	88
78	78	
78	76	

Belgia. — Belgien.

Min. de l'Industrie
et du Travail.

IV. 1914 = 100		
1934	1935	1936
484	472	581
483	466	582
478	464	578
474	531	574
470	552	569
472	555	570
471	553	576
474	552	582
470	560	594
467	574	602
466	582	615
468	579	
473	537	

Puola. — Polen.

Office Central de
Statistique.

Kuu- kausi Månad Mois	1928 = 100		
	1934	1935	1936
I	58	53	52
II	58	52	52
III	57	52	52
IV	57	52	53
V	56	53	54
VI	56	53	54
VII	56	53	54
VIII	56	54	54
IX	55	54	55
X	55	55	56
XI	54	55	56
XII	54	53	
I—XII	56	53	

Tšekkoslovakia.

Tjeekoslovakien.

Off. de Stat. d'État.

VII. 1914 = 100		
1934	1935	1936
645	698	704
666	700	706
663	697	703
658	703	703
660	707	698
698	722	699
688	705	691
689	705	693
688	703	704
691	708	714
691	707	722
694	711	
678	706	

Itävalta.

Österreich.

Bundesamt für Stat.

I—VI. 1914 = 100		
1934	1935	1936
109	110	108
110	109	107
113	109	107
112	109	108
110	110	108
110	111	109
110	112	110
110	111	109
108	110	110
108	109	111
109	109	111
109	109	111
110	110	109

Unkari. — Ungern.

Office Central de
Statistique.

1913 = 100		
1934	1935	1936
71	86	94
74	86	93
74	85	91
75	86	88
83	88	86
81	87	85
79	90	86
81	89	86
83	92	87
82	95	91
83	95	
84	97	
79	90	

Ranska.

Frankrike.

Statistique Générale.

VII. 1914 = 100		
1934	1935	1936
388	349	364
384	349	377
380	344	379
378	346	374
372	353	377
363	344	372
361	334	388
363	343	395
360	346	407
352	350	452
349	353	473
344	357	
366	347	

34. Ulkomaiden tukkuhintaindeksit (jatk.). — Utländska partiprisindex (forts.). — (suite).

Sveitsi. — Schweiz.
Eidg. Volks-
wirtschafts-Dept.

Kuu- kausi Månad Mois	1926/1927 = 100		
	1934	1935	1936
I	64	62	64
II	64	61	64
III	63	60	63
IV	62	61	64
V	62	61	64
VI	62	62	64
VII	62	63	65
VIII	63	64	65
IX	62	64	68
X	62	65	72
XI	62	65	74
XII	62	64	
I—XII	63	63	

Italia. — Italien.

Prof. Bachi.

1913 = 100		
1933	1934	1935
292	276	277
286	275	278
281	275	288
279	273	296
279	273	302
281	272	308
279	270	310
278	271	323
276	270	330
274	272	
273	274	
275	276	
279	273	

Bulgaria. — Bulgarien.
Direction générale de
la Statistique.

1926 = 100		
1934	1935	1936
59	65	65
63	64	65
62	64	65
62	66	66
63	65	66
64	64	66
64	64	67
66	64	68
66	64	69
66	67	70
65	67	
64	67	
64	65	

Argentiina.
Argentina.
Banco de la Nacion.

1926 = 100		
1934	1935	1936
97	98	99
96	97	98
97	97	98
96	97	98
97	96	98
98	96	98
99	96	99
102	96	101
101	97	100
99	99	
99	99	
99	99	
98	97	

Kanada.
Dom. Bureau of
Statistics.

1926 = 100		
1934	1935	1936
71	71	73
72	72	73
72	72	72
71	73	72
71	72	72
72	72	72
72	72	74
72	72	76
72	72	77
71	73	77
71	73	77
72	72	

Yhdysvallat. — Förenta staterna.

Bureau of Labor
Statistics.

Kuu- kausi Månad Mois	1926 = 100		
	1934	1935	1936
I	72	79	81
II	74	80	81
III	74	79	80
IV	73	80	80
V	74	80	79
VI	75	80	79
VII	75	79	81
VIII	76	81	82
IX	78	81	82
X	77	81	81
XI	77	81	82
XII	77	81	
I—XII	75	80	

Prof. Irving
Fisher.

1926 = 100		
1934	1935	1936
72	81	84
74	82	84
74	81	83
73	82	83
75	82	81
77	82	82
78	82	84
78	84	84
80	85	84
79	85	84
79	85	86
79	84	87
77	83	84

Japani. — Japan.
(Tokio).

Bank of Japan

1913 = 100		
1934	1935	1936
133	137	145
134	139	144
134	139	144
134	138	145
133	138	145
132	136	146
132	136	149
134	138	152
135	143	152
137	147	151
137	146	154
137	145	
134	140	

Egypti. — Egypten.
(Kairo).

Statistical Dpt.

I. 1913—VII. 1914 = 100		
1934	1935	1936
75	100	92
79	100	89
79	96	88
75	92	84
81	92	84
84	94	83
89	95	83
92	96	82
102	92	85
99	96	88
96	94	
98	94	
87	95	

Uusi Seelanti.
Nya Zeeland.
Cens. and Stat. Off.

1926 = 100		
1934	1935	1936
86	87	91
86	88	89
86	88	89
86	88	90
86	88	90
86	89	90
86	90	90
86	90	91
86	92	92
86	93	
86	92	
86	91	
86	90	

35. Ulkomaiden elinkustannusindeksit (vain ravinto). — Utländska levnadskostnadsindex (endast födan). — Indices étrangères du coût de la vie (seulement la nourriture).

Suomi. — Finland.
Socialministeriö.
Socialministeriet.

Kuu- kausi Månad Mois	I. I.—30. VI. 1914 = 100		
	1934	1935	1936
I	853	908	904
II	843	894	908
III	865	885	905
IV	854	886	891
V	851	876	882
VI	852	888	884
VII	855	909	892
VIII	884	935	910
IX	886	930	906
X	903	947	910
XI	942	943	918
XII	922	936	919
I—XII	876	911	903

Ruotsi. — Sverige.
Socialstyrelsen.

VII. 1914 = 100		
1934	1935	1936
120	124	132
120	126	134
123	129	134
125	131	132
122	128	133

Norja. — Norge.
Det Statistiske
Centralbyrå.

VII. 1914 = 100		
1934	1935	1936
128	133	142
128	134	143
128	135	144
130	135	145
130	136	144
132	138	145
133	140	145
136	141	142
135	140	143
135	142	143
134	142	144
134	142	
132	138	

Tanska. — Danmark.
Stat. Departement.

1931 = 100		
1934	1935	1936
103	111	116
106	114	117
106	117	117
111	116	116
107	115	117

Viro. — Estland.
Statistika
Keskbüro

1913 = 100		
1934	1935	1936
78	74	84
79	77	86
79	76	87
79	76	87
79	75	87
77	73	90
77	76	
75	76	93
73	77	91
72	83	93
72	83	
72	83	
76	78	

35. Ulkomaiden elinkustannusindeksit (vain ravinto) (jatk.). — Utländska levnadskostnadsindex (endast födan) (forts.). — (suite).

Saksa. — Tyskland. Statistisches Reichsamt.				Iso-Britannia. Storbritannien. Ministry of Labour.				Alankomaat. Nederländerna. (Amsterdam). Central Bureau voor de Statistiek.				Belgia. ¹⁾ — Belgien. ¹⁾ Ministère de l'Industrie et du Travail.				Puola. — Polen. (Varsova-War.schau). Office Central de Statistique.			
Kuu- kausi Månad Mois	1913/14 = 100			VII. 1914 = 100			1911/13 = 100			IV. 1914 = 100			1928 = 100						
	1934	1935	1936	1934	1935	1936	1934	1935	1936	1934	1935	1936	1934	1935	1936				
I	118	119	122	124	125	131	.	.	.	695	642	685	55	49	48				
II	117	120	122	122	124	130	.	.	.	687	632	683	55	48	47				
III	117	119	122	120	122	129	126	119	117	677	621	678	55	47	47				
IV	116	119	122	118	119	126	.	.	.	670	629	677	55	47	43				
V	116	120	122	116	118	125	.	.	.	662	638	674	53	49	49				
VI	118	121	123	117	120	126	123	118	119	653	649	677	51	50	48				
VII	120	123	124	122	126	129	.	.	.	654	654	674	51	53	49				
VIII	121	123	124	123	126	129	.	.	.	659	662	683	52	52	48				
IX	119	121	122	126	125	131	124	117	121	660	670	690	51	52	48				
X	119	120	122	125	128	132	.	.	.	664	684	698	51	52	49				
XI	120	120	121	127	131	136	.	.	.	663	689	703	49	52	50				
XII	119	121	121	127	131		122	119		653	684		49	49	50				
I-XII	118	120	122	122	125		124	118		666	655		52	50	48				

¹⁾ Käsittää lisäksi vaatetuksen, lämmön ja valon. — Omfattar även beklädnad, ljus och värme.

Latvia. — Lettland. Bureau de Statistique de l'État.				Tšekkoslovakia. Tjeckoslovakien. Off. de Stat. d'État.				Itävalta. — Österrike. (Wien). Bundesamt für Stat.				Unkari. ¹⁾ — Ungern. ¹⁾ (Budapest). Off. centr. de Stat.				Ranska. ²⁾ Frankrike. ²⁾ (Pariisi — Paris). Stat. Générale			
Kuu- kausi Månad Mois	1913 = 100			VII. 1914 = 100			VII. 1914 = 100			1913 = 100			VII. 1914 = 100						
	1934	1935	1936	1934	1935	1936	1934	1935	1936	1934	1935	1936	1934	1935	1936				
I	80	74	72	674	666	716	104	100	102	75	76	86	516	451	441				
II	81	73	73	667	670	717	102	99	101	76	77	87	507	442	446				
III	81	71	73	665	671	714	101	98	99	76	78	87	491	432	446				
IV	78	69	73	661	674	714	101	97	98	76	78	89	481	420	443				
V	77	69	73	666	682	717	100	98	99	80	78	88	478	422	456				
VI	75	68	72	685	714	730	102	103	103	80	80	86	480	422	458				
VII	75	68	74	683	727	720	100	102	100	77	85	86	478	407	446				
VIII	75	69	75	669	716	702	100	101	101	78	86	88	476	397	460				
IX	74	69	76	665	706	702	101	101	101	78	85	88	467	401	483				
X	74	70	78	666	704	706	101	103	101	78	84	88	466	417	504				
XI	74	72		664	707	705	102	103	102	76	84		464	427	520				
XII	74	73		666	713		102	102	101	76	85		462	435					
I-XII	76	71		669	696		101	101	101	77	81		481	423					

¹⁾ Käsittää lisäksi lämmön ja valon. — Omfattar även ljus och värme. — ²⁾ Käsittää lisäksi valon. — Omfattar även belysning.

Sveitsi. — Schweiz. Eidgenössisches Arbeitsamt.				Italia. — Italien. Istituto centrale di statistica.				Yhdysvallat. Föreanta staterna. Bureau of Labor Stat.				Kanada. Department of Labor.				Uusi Seelanti. Nya Zeeland. Cens. and Stat. Off.			
Kuu- kausi Månad Mois	VI. 1914 = 100			VI. 1927 = 100			1923-25 = 100			1913 = 100			1926 = 100						
	1934	1935	1936	1933	1934	1935	1934	1935	1936	1934	1935	1936	1934	1935	1936				
I	117	114	118	73	71	66	71	77	81	102	102	111	73	78	82				
II	117	113	118	73	70	67	73	80	81	104	103	110	74	80	81				
III	116	112	118	71	69	67	73	80	79	109	104	111	75	80	81				
IV	115	112	119	70	69	68	72	82	79	106	102	107	76	80	82				
V	115	111	119	70	66	69	73	81	80	103	102	106	76	81	84				
VI	115	111	120	70	65	69	73	82	83	101	103	106	78	82	85				
VII	115	113	120	70	65	70	74	80	84	101	103	109	76	81	85				
VIII	115	115	120	68	65	69	75	80	84	102	105	111	75	81	86				
IX	114	116	121	69	65	70	77	80	84	102	105	113	75	82	87				
X	114	116	123	69	65		76	80		103	108	112	75	85					
XI	114	117	123	69	66		75	81		103	109		76	85					
XII	115	118		69	67		75	82		103	111		77	83					
I-XII	115	114		70	67		74	80		103	105		75	81					

36. Englannin tukkuhintoja. — Engelska partpris. — *Prix de gros anglais.*

Lähteenä on yleensä käytetty *Statistia*, chilensalpietariin nähden *Economist*-lehteä. Kuukausihinnat ovat viikkohintojen, vuosihinnat kuukausihintojen keskiarvoja. Paljousyksiköiksi on otettu metriset mitat. Hinnat on pysytetty Englannin punnissa, mutta punnan osat muunnettu kymmenjärjestelmäiseksi. — Som källa har i allmänhet anlitats tidskriften *Statist*, för chilensalpet *Economist*. Månadsprisen äro medeltal av veckopris, årsprisen av månadsprisen. Metriskä mængdenheter ha vänts. Prisen ha bibehållits i engelska pund, likväl ha delar av pund omräknats i decimaler.

Kuukausi Månad Mois	Vehnä — Vete <i>Froment</i> »English Gazette»			Vehnä — Vete <i>Froment</i> »Manitoba No. 2»			Vehnäjauhot — Vetemjöl <i>Farine de froment</i> »London, Straights»			Ohra — Korn <i>Orge</i> »English Gazette»		
	1934	1935	1936	1934	1935	1936	1934	1935	1936	1934	1935	1936
Puntaa tonnilta — Pund per ton — <i>Livres par tonneau</i>												
I	4.31	4.74	6.07	5.74	6.97	7.63	8.50	8.64	11.57	9.12	8.14	8.02
II	4.35	4.63	6.30	5.79	7.00	7.20	8.46	8.56	11.32	9.17	8.06	7.83
III	4.35	4.53	6.17	5.82	7.06	7.28	8.39	9.60	11.32	8.81	7.48	7.61
IV	4.31	4.68	6.36	5.77	7.36	6.87	8.27	10.33	11.30	7.98	7.14	7.28
V	4.56	5.22	6.64	5.80	7.16	6.54	8.30	10.31	11.32	7.46	6.97	7.83
VI	5.27	5.41	6.64	6.50	6.71	6.62	9.05	9.65	10.63	7.14	6.91	7.36
VII	5.39	5.43	6.77	6.65	6.65	7.60	9.50	9.82	11.55	6.95	6.66	6.27
VIII	5.00	4.95	7.55	7.33	6.98	8.50	10.80	9.96	13.24	8.92	7.12	6.93
IX	5.02	4.59	7.26	7.03	7.54	8.50	10.09	10.92	12.99	10.60	9.88	10.15
X	4.98	5.74	8.05	6.84	7.58	9.47	9.47	11.59	14.39	9.49	9.32	10.01
XI	4.86	5.88	8.57	6.80	7.13	9.22	9.21	11.12	14.12	8.76	8.57	9.68
XII	4.80	5.60	8.53	7.00	7.41	10.82	9.01	11.17	15.20	8.41	8.12	9.38
I—XII	4.77	5.12	7.08	6.42	7.13	8.02	9.09	10.14	12.41	8.57	7.86	8.20

Kuukausi Månad Mois	Kaura — Havre <i>Avoine</i> »English Gazette»			Maissi — Majs <i>Mais</i> »La Plata»			Riisi — Ris <i>Riz</i> »Burma No. 2, spots»			Naudanliha — Nötkött <i>Boeuf</i> »English, long sides»		
	1934	1935	1936	1934	1935	1936	1934	1935	1936	1934	1935	1936
Puntaa tonnilta — Pund per ton — <i>Livres par tonneau</i>										Puntaa 100 kilolta — Pund per 100 kg — <i>Livres par 100 kg</i>		
I	5.27	6.73	5.86	3.81	4.86	3.62	7.14	8.17	9.40	6.29	5.67	5.67
II	6.23	6.89	5.99	4.02	4.18	3.56	7.14	8.37	9.23	6.26	5.37	5.47
III	6.20	6.73	5.88	4.32	4.64	3.87	7.14	8.18	8.64	6.02	5.31	5.40
IV	5.86	6.77	5.92	4.10	4.31	4.07	6.89	8.18	8.51	5.88	5.45	5.56
V	5.97	7.02	6.03	3.79	3.87	4.10	6.64	8.49	8.80	5.92	5.60	5.63
VI	6.13	7.26	6.09	4.08	3.80	4.13	6.92	8.49	8.55	6.03	5.91	6.14
VII	6.30	7.44	6.22	4.35	3.64	4.49	7.50	8.49	8.37	6.26	6.03	6.29
VIII	6.35	6.68	6.69	5.54	3.53	5.53	8.17	8.39	8.80	6.34	5.53	5.97
IX	6.46	6.01	6.60	5.21	3.65	5.17	8.37	8.58	9.10	6.17	5.45	5.57
X	6.46	6.14	6.68	4.93	3.80	5.14	8.37	9.60	9.01	5.63	5.30	5.35
XI	6.50	6.05	6.75	4.67	3.52	4.70	8.32	9.72	8.86	5.47	5.22	5.25
XII	6.58	5.84	6.92	4.93	3.67	5.27	8.12	9.50	9.25	5.68	5.57	5.58
I—XII	6.19	6.63	6.30	4.48	3.95	4.47	7.56	8.68	8.88	6.00	5.54	5.66

Kuukausi Månad Mois	Lampaanliha — Färkött <i>Mouton</i> »English»			Sianliha — Svinkött <i>Porc</i> »English»			Pekoni — Bacon <i>Bacon</i> »Irish»			Voi — Smör <i>Beurre</i> »Danish»		
	1934	1935	1936	1934	1935	1936	1934	1935	1936	1934	1935	1936
Puntaa 100 kilolta — Pund per 100 kg — <i>Livres par 100 kg</i>												
I	7.41	8.77	7.76	8.41	7.90	7.30	8.48	8.92	8.61	9.04	11.59	11.81
II	7.35	9.16	7.43	8.58	7.69	7.27	9.79	8.93	9.25	9.00	11.36	12.81
III	7.72	9.99	7.58	8.24	7.52	7.43	9.07	8.60	9.29	9.24	10.29	11.95
IV	9.01	9.93	7.99	7.92	7.38	7.37	8.53	8.82	8.95	8.13	9.72	10.26
V	9.97	8.63	8.44	7.37	6.87	6.83	8.44	9.22	8.81	8.39	9.16	10.31
VI	9.70	7.64	8.42	6.77	6.77	6.77	9.03	9.66	8.97	8.41	9.82	11.28
VII	9.13	7.66	8.13	6.49	6.14	6.77	9.02	9.40	9.11	8.19	9.90	12.22
VIII	8.59	7.44	8.50	6.87	6.48	6.92	9.13	8.56	9.60	10.06	10.81	12.49
IX	8.50	7.18	8.61	7.26	6.77	7.49	9.39	8.08	9.31	10.47	12.49	12.30
X	7.92	7.44	8.68	7.00	6.82	7.72	8.46	8.80	9.02	10.98	12.71	11.99
XI	7.76	7.64	8.21	7.42	7.06	8.35	8.52	7.98	8.71	11.81	12.24	12.02
XII	8.18	7.69	8.08	7.35	7.38	8.47	8.55	7.65	9.04	12.25	12.54	10.96
I—XII	8.44	8.26	8.15	7.47	7.07	7.39	8.87	8.72	9.06	9.66	11.05	11.7

36. Englannin tukkuhintoja (jatk.). — Engelska partipris (forts.). — (suite).

Kuukausi MÄnad Mois	Voi — Smör Beurre •Australian•			Voi — Smör Beurre •New Zealand•			Kahvi — Kaffe Café •Brazil (Santos) Superiors			Tee — Te Thé •Common Congo•		
	1934	1935	1936	1934	1935	1936	1934	1935	1936	1934	1935	1936
Puntaa 100 kilolta — Pund per 100 kg — Livres par 100 kg												
I....	6.40	7.95	9.22	6.68	8.10	9.32	3.99	4.46	3.66	8.84	6.77	5.74
II....	6.46	8.49	9.11	6.82	8.58	9.21	4.93	4.21	3.81	8.84	6.03	5.74
III....	6.82	7.17	8.21	7.04	7.28	8.22	5.09	3.84	3.58	8.45	6.00	5.74
IV....	6.82	7.23	8.58	6.96	7.57	8.59	4.90	3.57	3.51	8.57	6.12	5.74
V....	7.20	7.62	9.29	7.42	7.77	9.37	4.69	3.39	3.48	8.73	6.43	5.74
VI....	7.20	8.33	10.47	7.63	8.54	10.56	4.52	3.36	3.49	8.27	6.43	5.74
VII....	6.80	8.54	11.12	7.41	8.83	11.25	4.28	3.34	3.69	8.04	6.43	5.74
VIII....	7.38	9.20	11.60	7.87	9.31	11.72	4.58	3.34	3.91	7.06	6.43	5.74
IX....	7.05	10.84	10.51	7.16	10.89	10.53	4.57	3.53	3.86	6.54	6.09	5.74
X....	6.59	11.48	9.89	6.63	11.51	9.80	4.61	3.61	4.02	7.23	5.97	5.74
XI....	7.23	9.92	10.64	7.35	9.98	10.69	4.55	3.44	4.27	7.26	5.51	5.74
XII....	6.87	8.67	9.66	7.03	8.77	9.82	4.50	3.43	4.45	7.23	5.51	5.74
I—XII	6.90	8.79	9.86	7.17	8.93	9.92	4.60	3.63	3.81	7.92	6.14	5.74

Kuukausi MÄnad Mois	Sokeri — Socker Sucre •Yellow crystals•			Sokeri — Socker Sucre •Price, 96 % Pol. c. i. f. U. K.•			Puuvilla — Bomull Coton •American Middling•			Silkki — Silke ¹⁾ Soie •Common, New Style•		
	1934	1935	1936	1934	1935	1936	1934	1935	1936	1934	1935	1936
Puntaa tonnilla — Pund per ton — Livres par tonneau												
Puntaa 100 kilolta — Pund per 100 kg — Livres par 100 kg						Puntaa 100 kilolta — Pund per 100 kg — Livres par 100 kg						
I....	17.78	17.13	18.80	4.74	4.32	5.14	5.32	6.55	5.71	68.89	57.87	60.90
II....	18.12	17.10	18.67	5.41	4.28	4.81	5.98	6.51	5.58	73.03	60.97	60.28
III....	17.69	17.32	18.49	4.98	4.60	4.68	6.01	6.10	5.71	70.55	61.31	58.56
IV....	17.38	17.69	18.80	4.69	4.95	4.88	5.78	6.02	5.99	66.60	60.86	55.48
V....	17.45	17.79	18.64	4.72	4.97	4.75	5.64	6.32	6.01	61.91	59.89	55.11
VI....	17.59	17.41	18.55	4.91	4.64	4.57	6.15	6.23	6.30	59.25	56.72	55.11
VII....	17.59	17.10	18.36	4.84	4.28	4.37	6.38	6.34	6.72	57.18	53.28	57.32
VIII....	17.54	17.10	18.33	4.75	4.31	4.41	6.54	6.02	6.29	52.73	55.48	66.14
IX....	17.22	17.19	17.47	4.41	4.34	4.34	6.50	5.74	6.32	51.43	58.56	67.52
X....	17.41	17.77	17.32	4.31	4.88	4.53	6.33	5.92	6.38	51.44	61.73	66.14
XI....	17.32	17.65	17.75	4.07	4.86	4.81	6.33	6.10	6.25	49.60	64.07	91.63
XII....	16.98	17.72	17.86	4.21	5.01	4.97	6.51	5.98	6.36	53.05	61.54	95.72
I—XII	17.51	17.41	18.25	4.67	4.62	4.69	6.12	6.15	6.13	59.64	59.36	

Kuukausi MÄnad Mois	Villa — Ull Laine •Victoria, good ave.•			Villa — Ull Laine •Lincoln Half Hogs•			Pellava — Lin Lin •Livonian Z. K.•			Hampulla Hampa Chanore •Bombay H. J. F.•			Takkirauta, skotlantilainen Tackjärn, skotskt Fonte brute •Scotch pig No. 3 d/d•		
	1934	1935	1936	1934	1935	1936	1934	1935	1936	1934	1935	1936	1934	1935	1936
Puntaa 100 kilolta — Pund per 100 kg — Livres par 100 kg															
Puntaa 100 kilolta — Pund per 100 kg — Livres par 100 kg												Puntaa tonnilla Pund per ton Livres par tonneau			
I....	15.39	10.79	14.24	6.54	6.43	7.69	4.53	8.15	7.46	2.25	1.89	1.60	3.25	3.45	3.64
II....	16.08	10.79	14.93	7.15	6.43	7.95	5.46	8.42	7.04	2.47	1.87	1.53	3.22	3.44	3.64
III....	16.30	10.45	15.27	7.35	6.26	8.27	5.67	8.37	6.37	2.39	1.68	1.50	3.20	3.44	3.64
IV....	16.30	10.56	15.52	7.35	6.32	8.57	5.81	8.14	5.93	2.37	1.66	1.50	3.20	3.44	3.74
V....	15.48	11.14	14.93	7.07	6.43	8.53	5.43	8.05	5.34	2.33	1.61	1.46	3.20	3.44	3.89
VI....	14.58	11.48	14.47	6.77	6.43	8.55	5.68	7.90	5.20	2.28	1.59	1.47	3.20	3.44	3.89
VII....	12.86	12.63	13.96	6.20	6.49	8.61	6.27	7.68	5.37	2.23	1.61	1.48	3.20	3.44	3.89
VIII....	11.48	13.37	14.12	5.74	6.54	8.78	6.50	7.58	5.76	2.13	1.68	1.52	3.20	3.44	3.89
IX....	11.48	13.09	14.12	5.74	6.54	9.24	6.45	6.91	5.83	2.05	1.76	1.57	3.38	3.44	3.89
X....	12.95	13.01	14.05	5.74	6.48	9.74	6.47	7.24	5.89	1.94	1.90	1.51	3.14	3.44	3.89
XI....	10.10	12.57	14.93	5.74	7.12	10.45	6.52	7.80	6.82	1.78	1.81	1.55	3.44	3.59	3.89
XII....	10.62	13.43	16.30	6.26	7.52	10.75	7.21	7.55	7.11	1.76	1.65	1.50	3.44	3.64	4.40
I—XII	11.14	10.99	14.74	6.47	6.58	8.96	6.00	7.82	6.18	2.16	1.73	1.51	3.28	3.47	3.86

1) Marrask. 1936 uusi laji •China Extra A•. — Fr. o. m. nov. 1936 ny kvalitét •China Extra A•.

36. Englannin tukkuhintoja (jatk.). — Engelska partipris (forts.). — (suite).

Kuukausi Månad Mois	Takkirauta Tackjärn Fonte brute Cleveland No. 3 G. M. B. K.			Kankirauta Stångjärn Fer en barres Common bars, Cleveland.			Teräskiskot Stålskenor Rails en acier Heavy			Kupari Koppar Ouvire Standard.			Tina — Tenn Étain Straits.		
	1934	1935	1936	1934	1935	1936	1934	1935	1936	1934	1935	1936	1934	1935	1936
	Puntaa tonnilla — Pund per ton Livres par tonneau									Puntaa 100 kilolta — Pund per 100 kg Livres par 100 kg					
I	3.08	3.32	3.44	9.35	9.47	9.47	7.87	8.37	8.37	3.21	2.75	3.43	22.79	22.92	21.09
II	3.20	3.32	3.44	9.35	9.47	9.60	7.87	8.37	8.37	3.26	2.68	3.48	22.71	22.31	20.88
III	3.32	3.32	3.44	9.35	9.47	9.97	7.87	8.37	8.37	3.19	2.81	3.54	23.34	21.48	21.28
IV	3.32	3.32	3.54	9.35	9.47	9.97	7.87	8.37	8.37	3.26	3.12	3.63	23.80	22.33	20.71
V	3.32	3.32	3.44	9.35	9.47	9.97	7.87	8.37	8.37	3.22	3.27	3.61	23.11	23.43	20.04
VI	3.32	3.32	3.44	9.35	9.47	9.97	7.87	8.37	8.37	3.17	3.01	3.57	22.41	23.43	18.19
VII	3.32	3.32	3.69	9.35	9.47	9.97	7.87	8.37	8.37	2.94	3.06	3.66	22.85	23.83	18.59
VIII	3.21	3.32	3.69	9.35	9.47	10.15	7.97	8.37	8.27	2.79	3.21	3.77	22.57	22.64	18.57
IX	3.25	3.32	3.69	9.35	9.47	10.33	8.37	8.37	8.24	2.72	3.35	3.82	22.72	22.23	19.39
X	3.32	3.32	3.69	9.38	9.47	10.33	8.37	8.37	8.24	2.60	3.47	4.03	22.71	22.62	20.12
XI	3.32	3.41	3.69	9.47	9.47	10.33	8.37	8.37	8.24	2.69	3.47	4.32	22.56	22.64	22.92
XII	3.32	3.44	3.99	9.47	9.47	10.33	8.37	8.37	8.24	2.75	3.45	4.55	22.69	21.76	23.15
I—XII	3.28	3.34	3.60	9.37	9.47	10.03	8.05	8.37	8.32	2.98	3.13	3.78	22.85	22.68	20.41

Kuukausi Månad Mois	Kivihilti Stenkol Houilles Prime Durham gas.			Paloöljy Pétroleum Pétrole American, refined.			Pellavaöljy, raaka Linolja, rå Huile de lin Spot ex mill.			Palmuöljy Palmolja Huile de palme Lagos.			Pellavansiemenet Linfrö Graine de lin Calcutta.		
	1934	1935	1936	1934	1935	1936	1934	1935	1936	1934	1935	1936	1934	1935	1936
	Puntaa 10 tonn. Pund per 10 ton Livres par 10 tonneaux			Puntaa 1 000 litr. Pund per 1 000 l Livres par 1 000 l			Puntaa 100 kilolta Pund per 100 kg Livres par 100 kg			Puntaa tonnilla Pund per ton Livres par tonneau					
I	7.38	7.38	7.65	9.17	9.63	9.63	2.07	2.12	2.90	1.40	1.77	2.06	10.81	11.88	12.84
II	7.38	7.38	7.38	9.17	9.97	9.63	2.10	2.19	2.83	1.38	2.06	1.96	11.07	11.35	12.58
III	7.38	7.38	7.38	9.17	10.09	9.63	2.12	2.25	2.82	1.31	2.09	1.77	10.79	10.90	12.39
IV	7.38	7.38	7.50	9.17	10.09	9.63	2.05	2.24	2.83	1.26	1.82	1.75	10.97	11.17	12.48
V	7.38	7.38	7.38	9.17	9.72	9.63	2.31	2.29	2.66	1.21	1.94	1.56	12.16	11.48	12.16
VI	7.38	7.38	7.38	9.17	9.63	9.17	2.43	2.31	2.69	1.17	1.90	1.61	12.33	11.33	12.32
VII	7.38	7.38	7.38	9.17	9.63	9.45	2.20	2.28	2.82	1.17	1.70	1.80	11.72	11.38	13.13
VIII	7.41	7.38	7.38	9.08	9.63	9.11	2.18	2.43	2.81	1.24	1.82	1.90	12.24	11.56	13.90
IX	7.50	7.38	7.38	9.17	9.63	8.94	2.04	2.59	2.74	1.43	1.88	2.01	11.55	11.84	13.32
X	7.38	7.38	7.38	9.17	9.63	8.94	1.97	2.77	2.64	1.48	2.06	2.07	11.20	12.45	13.07
XI	7.38	7.38	7.49	9.17	9.63	8.94	1.89	2.65	2.68	1.41	1.94	2.26	10.38	12.12	13.13
XII	7.38	7.50	8.39	9.17	9.63	8.94	1.97	2.77	2.89	1.55	1.98	2.68	11.44	12.20	13.91
I—XII	7.39	7.39	7.51	9.16	9.74	9.30	2.11	2.40	2.78	1.33	1.91	1.95	11.39	11.64	12.94

Kuukausi Månad Mois	Kumi — Gummi Caoutchouc Smoked Sheet, spot.			Chlensalpietari Chlensalpieter Salpêtre du Chili.			Kristallisooda Kristallsoda Soude en cristaux Ex wharfs.			Vuodat — Hudar Peaux Eng. Oz. best.			Nahat — Läder Cuir Dressing Hides.		
	1934	1935	1936	1934	1935	1936	1934	1935	1936	1934	1935	1936	1934	1935	1936
	Puntaa 100 kilolta Pund per 100 kg Livres par 100 kg			Puntaa tonnilla — Pund per ton Livres par tonneau						Puntaa 100 kilolta Pund per 100 kg Livres par 100 kg					
I	4.05	5.92	6.28	7.60	7.75	7.63	5.04	5.04	5.04	4.42	4.13	5.24	16.08	16.08	16.08
II	4.46	5.78	6.70	7.63	7.75	7.63	5.04	5.04	5.04	4.42	4.18	5.18	16.08	16.08	16.08
III	4.72	5.37	6.85	7.63	7.75	7.63	5.04	5.04	5.04	4.02	4.10	5.02	16.08	16.08	16.08
IV	5.20	5.18	6.94	7.63	7.69	7.63	5.04	5.04	5.04	3.90	4.25	5.18	16.08	16.08	16.08
V	5.77	5.38	6.76	7.80	7.63	7.63	5.04	5.04	5.04	4.11	5.02	5.40	16.08	16.08	16.08
VI	6.03	5.41	6.77	7.81	7.63	7.63	5.04	5.04	5.04	4.42	5.28	5.45	16.08	16.08	16.08
VII	6.60	5.41	7.08	7.81	7.63	7.63	5.04	5.04	5.04	4.51	5.43	5.58	16.08	16.08	16.08
VIII	6.82	5.23	6.99	7.79	7.63	7.63	5.04	5.04	5.04	4.34	5.53	5.68	16.08	16.08	16.08
IX	6.82	5.11	7.08	7.75	7.63	7.63	5.04	5.04	5.04	4.15	5.58	5.61	16.08	16.08	16.08
X	6.37	5.68	7.25	7.75	7.63	7.63	5.04	5.04	5.04	4.36	5.66	5.51	16.08	16.08	16.08
XI	5.87	5.81	7.92	7.75	7.63	7.63	5.04	5.04	5.04	4.11	5.50	5.24	16.08	16.08	16.08
XII	5.78	5.83	8.81	7.75	7.63	7.63	5.04	5.04	5.04	4.15	4.94	5.40	16.08	16.08	16.08
I—XII	5.71	5.51	7.12	7.73	7.66	7.63	5.04	5.04	5.04	4.24	4.97	5.37	16.08	16.08	16.08

Traduction des rubriques.

1. Recettes de l'État.

Catégories de recettes:

1. Impôt sur le revenu et la fortune.
2. Recettes douanières.
3. Accise sur les produits de tabac.
4. Accise sur les allumettes.
5. Accise sur les sucreries.
6. Impôt sur les boissons de malt.
7. Accise sur les spiritueux.
8. Timbre.
9. Intérêts et dividendes.
10. Recettes nettes des chemins de fer.
11. Recettes nettes des postes, télégraphes et téléphones.
12. Recettes nettes des forêts.
13. Emprunts.
14. Recettes diverses.
15. Recettes proprement dites.
16. Recettes de capital.

5. Établissements hypothécaires et Banque centrale des caisses rurales de crédit:

Comptes:

1. Encaisse.
2. Établissements de crédit finlandais.
3. Correspondants à l'étranger.
4. Prêts.
5. Obligations et actions.
6. Immeubles et mobilier.
7. Frais des emprunts obligations.
8. Intérêts.
9. Autres actifs.
10. Comptes divers.
11. Capital social.
12. Fonds de réserve.
13. Réserve de sûreté.
14. Bénéfices disponibles.
15. Obligations à rembourser.
16. Emprunts.
17. Dépôts.
18. Établissements de crédit finlandais.
19. Autres passifs.
20. Comptes divers.

6. Banques commerciales.

a. Situation des banques.

Comptes:

1. Encaisse.
2. Établissements de crédit finlandais.
3. Correspondants à l'étranger.
4. Effets sur l'étranger.
5. Effets sur la Finlande.

6. Prêts.
7. Comptes chèque.
8. Obligations et actions.
9. Immeubles et mobilier.
10. Autres actifs.
11. Salaires et frais.
12. Capital social.
13. Fonds de réserve.
14. Bénéfices disponibles.
15. Dépôts.
16. Comptes chèque.
17. Établissements de crédit finlandais.
18. Correspondants à l'étranger.
19. Mandats des banques.
20. Autres passifs.
21. Intérêts et droits de commissions.

16. Sociétés anonymes 31/XII-35 et les changements dans leur nombre et capital social par trimestre.

1. Immeubles.
2. Agriculture.
3. Pêche.
4. Industrie minière, fonderies, métallurgie.
5. Ateliers mécaniques.
6. Fabrication d'instruments de précision.
7. Industrie de la pierre, de l'argile etc.
8. Fabrication de produits chimiques.
9. Industries du goudron, des huiles, etc.
10. Industrie de cuir et des peils.
11. Industrie textile.
12. Industrie du papier.
13. Industrie du papier et de la pâte de papier.
14. Industrie du bois.
15. Scieries et raboteries.
16. Industries des comestibles et des denrées de jouissance.
17. Éclairage, transmission de force, service d'eau.
18. Industrie graphique.
19. Construction.
20. Autres industries.
21. Commerce (excepté les branches suivantes).
22. Drogueries.
23. Librairies.
24. Agences immobilières et autres.
25. Bureaux d'architecture et d'ingénieurs, études d'avocats.
26. Établissements de crédit.
27. Assurance.
28. Trafic.
29. Hôtels et restaurants.
30. Théâtres, salons, etc.
31. Autres.

20. Commerce extérieur avec divers pays.

- Suède.
Norvège.
Danemark.
Estonie.

Lettonie.
 Pologne—Dantzig.
 U. R. S. S.
 Allemagne.
 Pays-Bas.
 Belgique—Luxembourg.
 Royaume-Uni.
 France.
 Italie.
 Suisse.
 Hongrie.
 Tchécoslovaquie.
 Espagne.
 États-Unis.
 Brésil.
 Argentine.
 Autres pays.
 Total.

21. Valeur des importations et des exportations d'après leur nature.

1. Matières premières.
 2. Machines.
 3. Produits industriels.
 4. Denrées alimentaires.
 5. Total.
 6. Denrées alimentaires d'origine animale.
 7. Bois et ouvrages en bois.
 8. Pâte à papier, papier.
 9. Autres.
 10. Total.

23. Navigation extérieure avec des divers pays.

1. Suède.
 2. Norvège.
 3. Danemark.
 4. Estonie.
 5. Lettonie.
 6. Dantzig.
 7. Russie.
 8. Allemagne.
 9. Pays-Bas.
 10. Belgique.
 11. Royaume-Uni.
 12. France.
 13. Espagne.
 14. États-Unis.
 15. Autres pays.

24. Trafic de voyageurs entre la Finlande et l'étranger.

1. Finlandais.
 2. Suédois.
 3. Norvégiens.
 4. Danois.
 5. Estoniens.
 6. Lettons.
 7. Russes de l'U. R. S. S.
 8. Autres russes.
 9. Allemands.
 10. Anglais.
 11. Américains (États-Unis).
 12. Autres.

Kanavaliikenne vuonna 1935.

Vuonna 1935 kulki maan sulku-kanavien kautta kaikkiaan 37 561 alusta ja 17 799 tukkilauttaa. Liikenne oli vilkkain Saimaan kanavalla, jonka kautta kulki kaikkiaan 7 254 alusta. Lähinnä sitä on mainittava Vesijärven kanava 5 931 alusta, Muroleen kanava 3 183, Valkeakosken kanava 2 657, Konnuksen kanava 2 591 ja Taipaleen kanava 2 398 alusta. Tukkilauttojen kuljetuksessa olivat ensimmäisellä sijalla Pilpan ja Karvion kanavat; edellisessä sulutettujen tukkilauttojen luku oli 4 645; jälkimmäisessä taas 4 375.

Kanavien alusliikenne oli vilkkain heinäkuussa, jolloin kanavien kautta kulki 8 149 alusta. Myöskin muina kesäkuukausina liikenne oli varsin vilkasta, niinpä elokuun alusluku oli 7 640 ja kesäkuun 6 588. Tukkilauttoja sulutettiin eniten elokuussa, nim. 6 017, vastaavat luvut heinäkuussa ja syyskuussa olivat 5 176 ja 3 914. — Purjehduskausi kesti useimmilla kanavilla toukokuusta joulukuuhun.

Seuraavat luvut osoittavat kanavaliikenteen suuruuden viimeisenä viisivuotiskautena.

Trafiken genom kanalerna år 1935.

År 1935 färdades inalles 37 561 farkoster och 17 799 stockflottar genom slusskanalerna i landet. Livligast var trafiken genom Saima kanal, som passerades av inalles 7 254 farkoster. Därnäst följde Vesijärvi kanal med 5 931 farkoster, Murole med 3 183, Valkeakoski med 2 657, Konnus med 2 591 och Taipale kanal med 2 398 farkoster. Vad transporten av stockflottar beträffar, innehade Pilppa och Karvio kanaler främsta rummet; å den förra steg antalet genomslussade stockflottar till 4 645, å den senare till 4 375.

Kanaltrafiken var livligast under juli månad, då kanalerna passerades av 8 149 farkoster. Även under de övriga sommarmånaderna var trafiken synnerligen livlig; under augusti utgjorde antalet farkoster 7 640 och under juni 6 588. Stockflottar genomslussades främst under augusti, nämligen till ett antal av 6 017, medan motsvarande tal för juli och september voro 5 176 och 3 914. — Seglotionstiden varade för de flesta kanaler från maj till december.

Följande siffror utvisa storleken av kanaltrafiken under den senaste femårsperioden.

Tableau n:o 1.

Vuonna År Années.	Sulutettuja: — Antal genomslussade: — Passés:	
	Aluksia Farkoster Bateaux	Tukkilauttoja Stockflottar Trains de bois flotté
1931	37 346	12 827
1932	34 505	8 612
1933	35 651	13 858
1934	39 864	16 621
1935	37 561	17 799

Kuten asetelmasta näkyy; oli alusliikenne v. 1935 pienempi kuin edellisellä vuonna, mutta suurempi kuin vuosina 1931—1933. Tukkilauttojen lukumäärä oli sitä vastoin tuntuvasti suurempi kuin edellisinä vuosina, jopa yli kaksi kertaa niin suuri kuin v. 1932.

Kanavien kautta kulkeneiden rekisteröityjen alusten tonnimäärä oli kaikkiaan 2 184 742 rekisteritonnia, ollen siis — kuten alusten lukukin — pienempi kuin v. 1934, jolloin vastaava tonnimäärä oli 2 397 606 rekisteritonnia. Noin 40 % tavara-höyrylaivoista ja proomuista kulki kanavien läpi tyhjinä. Tavallista on, että aluksilla kanavista kulkiessaan on lastia ainoastaan alaspäin, s. o. yleensä rännikköä kohti mentäessä, mutta takaisin ne palaavat lähtöpaikoilleen tyhjinä. Tämä seikka johtuu kanavien kautta kuljetettavien tavaramäärien kokoonpanosta, jossa puutavaroilla on ensin-

Såsom av sammanställningen framgår, var trafiken med farkoster år 1935 mindre än under föregående år, men större än åren 1931—1933. Antalet stockflottar var däremot kännbart större än under de föregående åren och mer än dubbelt så stort som år 1932.

Det sammanlagda tonnaget av de genomslussade, inregistrerade farkosterna utgjorde 2 184 742 registerton och uppvisade sålunda — liksom antalet farkoster — en minskning i jämförelse med år 1934, då motsvarande tontal var 2 397 606 registerton. Omkring 40 % av lastångarna och prämarna gingo tomma genom kanalerna. Vanligen ha farkosterna last endast i riktning nedför kanalerna, d. v. s. i allmänhet mot kusten, varefter de återvända till utgångspunkten i barlast. Att så är fallet beror på sammansättningen av godstrafiken genom kanalerna, i det att trävarorna härvid in-

mäinen sija. Puutavara kuljetetaan suurimmaksi osaksi kanavia alas rannikolla oleviin suuriin kuluskeskuksiin ja teollisuuslaitoksiin tai ulkomaille vietäväksi. Tästä seikasta johtuu, että alukset kuljettavat lastia pääasiallisesti alaspäin menevään suuntaan.

V. 1935 kuljetettiin kanavien kautta tavaraa kaikkiaan 3 823 700 tonnia; vastaava määrä oli v. 1934 3 638 778 ja v. 1933 3 048 565 tonnia. Tavaraliikenne oli näin ollen v. 1935 suurempi kuin molempina edellisinä vuosina. Tilastoa laadittaessa on koetettu laskea myös nettotavaraliikenne — edellä mainittuihin määriin on nimittäin tavaraerät otettu useampaan kertaan, jotka samalla matkalla ovat kulkeneet itseiden kanavien kautta. Nettoliiikenne on v. 1935 laskettu 2 959 103 tonniksi. Vertailun vuoksi mainittakoon, että valtionrautateiden tavaraliikenne kysymyksessä olevana vuonna oli kaikkiaan 12 334 076 tonnia, joten siis kanavien tavaraliikenne oli noin 24 % rautateiden tavaraliikenteestä.

Kanavien tavaraliikenteessä ovat, kuten luonnollista, ensi sijalla puutavarat. Niinpä v. 1935 oli kanavien bruttotavaraliikenteestä 3 511 155 tonnia, eli 91.8 %, puutavaraa ja vain 312 545 tonnia, eli 8.2 %, muita tavaroita. Kolmen viime vuoden aikana on kanavia myöten kuljetettu eri puutavara-lajeja seuraavat määrät:

Tableau n:o 2.

	1933	1934	1935
Sahattua puutavaraa — Sägade trävaror — Bois scié	639 495 m ³	735 882 m ³	645 035 m ³
Sahatukkeja, parruja ja puuaineita — Sägstock, bjälkar samt virke — Arbres de sciage, poutres et autres bois de construction	1 201 756 „	1 646 704 „	1 635 190 „
Propsia ja hiomopuita — Props och slipved — Bois à papier et poteaux de mines	1 979 860 „	2 340 358 „	2 851 568 „
Polttopuita — Brännved — Bois de chauffage ...	962 605 „	941 181 „	941 364 „
Yhteensä — Summa — Total	4 783 716 m³	5 664 125 m³	6 073 157 m³

Kuten asetelmasta nähdään lisääntyi puutavaran kuljetus v:sta 1934 409 032 m³. Mitä eri puutavaralajeihin tulee, osoitti propsien ja hiomopuiden kuljetus 511 210 m³ lisäästä. Polttopuiden kuljetus pysyi jokseenkin yhtä suurena kuin edellisenä vuonna. Sen sijaan sahatun puutavaran kuljetus väheni 90 847 m³ ja sahatukkien kuljetus 11 514 m³.

Tukkeja, propsia ja hiomopuita kuljetettiin lautoissa kaikkiaan 3 322 497 m³. Koko tukkimäärästä kuljetettiin n. 89 % lautoissa ja vain 11 % aluksissa, propseista ja hiomopuista sitävästoin n.

taga främsta rummet. Trävaror fraktas för det mesta nedför kanalerna till de stora konsumtionscentra och industriinrättningarna vid kusten eller för export till utlandet. Detta faktum förklarar att fartygen medföra last huvudsakligen endast i riktning nedför kanalerna.

Den mängd gods, som år 1935 transporterades genom kanalerna, uppgick till inalles 3 823 700 ton. År 1934 var motsvarande mängd 3 638 778 och år 1933 3 048 565 ton. Godstrafiken var, sålunda år 1935 större än under de två föregående åren. Vid utarbetandet av statistiken har man sökt beräkna även nettogodstrafiken. En del godskvantiteter passerade nämligen under samma transport flere kanaler och ingå sålunda i ovan nämnda siffror upprepade gånger. Nettotrafiken har för år 1935 uppskattats till 2 959 103 ton. För jämförelse skull må nämnas, att under ifrågavarande år på statsjärnvägarna transporterades inalles 12 334 076 ton. Godstrafiken genom kanalerna utgjorde sålunda omkring 24 % av järnvägarnas godstrafik.

Inom godstrafiken genom kanalerna intager, som naturligt är, transporten av trävaror främsta rummet. År 1935 utgjordes av hela den transporterade godsmängden — i bruttosiffror — 3 511 155 ton, eller 91.8 %, av trävaror och endast 312 545 ton, eller 8.2 %, av andra varor. Under de tre senaste åren har transporten av trävaror genom våra kanaler gestaltat sig på följande sätt:

Såsom av sammanställningen framgår ökades transporten av trävaror med 409 032 m³ i jämförelse med år 1934. Vad de olika slagen av trävaror beträffar, uppvisade transporten av props och slipved en ökning av 511 210 m³, medan transporten av brännved förblev ungefär lika stor som föregående år. Däremot minskades transporten av sågade trävaror med 90 847 m³ och transporten av sågstock med 11 514 m³.

I flottor transporterades inalles 3 322 497 m³ stock, props och slipved. Av hela mängden stockar transporterades c:a 89 % i flottor och endast 11 % i farkoster, av propsen och slipveden däremot

65 % lautoissa ja 35 % aluksissa. Kolmen viime vuoden aikana on kanavista lautattu seuraavat puutavaramäärät:

c:a 65 % i flottar och 35 % i farkoster. Under de tre senaste åren ha genom kanalerna flottats följande kvantiteter trävaror:

Tableau n:o 3.

Vuonna — År Années	
1933	2 213 057 m ³
1934	2 652 873 „
1935	3 322 497 „

Kanavien kautta lautattu puutavaramäärä lisääntyi v. 1935 n. 25 %. Vuonna 1934 oli lisäys n. 20 %.

Mitä muuhin kanavia myöten kuljetettuihin tavaroihin tulee, ovat niistä tärkeimmät vilja, puuvanuke ja kivihiili.

Näitä tavaroita kuljetettiin kanavista kolmen viime vuoden aikana seuraavat määrät:

Den genom kanalerna flottade trävarumängden ökades år 1935 c:a 25 %. År 1934 utgjorde ökningen c:a 20 %.

Vad övriga längs kanalerna transporterade varuslag beträffar, äro bland dem spannmål, trämassa och stenkol de viktigaste.

Av dessa ha under de tre senaste åren genom kanalerna transporterats följande mängder:

Tableau n:o 4.

	1933	Tonnia — Ton — 1934	Tonneaux 1935
Vilja, siemenet, jauhot ja ryynit — Spannmål, frö, mjöl och gryner — Céréales, graines, farine et gruaux	43 778	25 086	40 407
Puuvanuke (kuivaa painoa) — Trämassa (torrtänkt vikt) — Pâte de bois mec. et chim. (au poids de la pâte sèche)	56 625	54 612	71 151
Kivihiili ja koksi — Stenkol och koks — Houilles et coke	69 477	73 592	27 135

Kuinkä paljon tavaraa kuljetettiin vuosina 1933—1935 eri kanavia pitkin, näkyy seuraavasta asetelmasta:

Nedanstående sammanställning utvisar den kvantitet varor, som under åren 1933—1935 transporterats genom de olika kanalerna:

Tableau n:o 5.

	1933	Tonnia — Ton — 1934	Tonneaux 1935
Saimaa — Saima	683 376	814 677	774 870
Paakkola	2 126	1 413	358
Taipale	232 879	329 481	296 541
Konnus	290 976	371 879	366 811
Ruokovirta	21 822	40 596	23 591
Nerkoo	10 383	19 932	8 534
Pilppa	375 990	446 228	591 866
Karvio	342 906	413 885	538 497
Juojärvi	168 638	151 073	146 508
Kolu	94 203	126 159	128 383
Neiturintaipale	43 606	49 449	82 993
Kerkonkoski	44 747	68 487	63 824
Lastukoski	1 339	883	3 073
Pielinen	64 924	28 079	30 299
Vesijärvi	370 024	424 236	424 194
Kalkkinen	14 573	20 655	25 162
Lempainen	58 202	46 289	39 658
Valkeakoski	70 080	93 338	126 544
Murole	143 411	167 172	133 184
Herraskoski	14 360	24 867	18 810

Edelliseen vuoteen verrattuna lisääntyi tavara-liikenne 8 kanavalla ja vähentyi 12 kanavalla. Suurin oli tavaraliikenteen lisääntyminen Pilpan kanavalla, 145 638 tonnia, ja Karvion kanavalla, 124 612 tonnia. Eniten väheni tavaraliikenne Saimaan kanavalla, 39 807 tonnia, ja Muroleen kana-valla 33 988 tonnia.

Valtion tulot kanavista nousivat v. 1935 9 249 443 markkaan. Tästä olivat tulot Saimaan kanavasta 6 688 230 mk. eli noin 72 % kaikista ka-navien tuloista.

I jämförelse med föregående år ökades gods-trafficen genom 8 kanaler och minskades genom 12. Den största ökningen uppvisade godstrafiken ge-nom Pilppa och Karvio kanaler, resp. 145 638 och 124 612 ton. Störst var minskningen i godstrafiken genom Saima kanal, 39 807 ton, och genom Murole kanal, 33 988 ton.

Statens inkomster från kanalerna stego år 1935 till 9 249 443 mark. Inkomsterna av Saima kanal utgjorde 6 688 230 mark eller omkring 72 % av samtliga inkomster från kanalerna.

L. Konkonen.

Le trafic par les canaux en 1935.

Résumé.

En 1935 des bateaux au nombre total de 37 561 et des trains de bois flotté au nombre total de 17 799 ont passé par les canaux du pays. Le canal de Saimaa était le plus fréquenté et le nombre des bateaux passés était de 7 254. En second lieu était le canal de Vesijärvi par lequel des bateaux au nombre de 5 931 ont passé. La plus grande partie des trains de bois a été flottée par les canaux de Pilppa et de Karvio, au nombre de 4 645 par celui-là et de 4 375 par celui-ci.

Le trafic des bateaux par les canaux était le plus vif au mois de juillet où le nombre des bateaux passés était de 8 149. Le nombre corres-pondant du mois d'août était de 7 640 et celui du mois de juin de 6 588. La plus grande partie des trains de bois a été flottée par les canaux au mois d'août, au nombre de 6 017, et au mois de juillet, au nombre de 5 176. La saison de navigation a duré, pour la plupart des canaux, du mois de mai au mois de décembre.

Le tableau n:o 1 illustre le trafic des canaux pendant la dernière période quinquennale.

La jauge des bateaux passés était de 2 184 742 tonneaux enregistrés. Environ 40 pourcent des va-peurs de transport et des chalandés ont passé par les canaux sur lest.

La quantité des marchandises transportées était de 3 823 700 tonneaux. La soustraction faite des quantités des marchandises transportées par plu-sieurs canaux la quantité nette des marchandises transportées était de 2 959 103 tonneaux. Le transport de marchandises des canaux était environ

de 24 pourcent du transport de marchandises des chemins de fer.

La plupart des marchandises transportées se composait de bois dont la quantité était de 3 511 155 tonneaux. La quantité des autres marchandises n'était que de 312 545 tonneaux.

Le tableau n:o 2 illustre les quantités des bois lesquelles ont été transportées par les canaux pen-dant les trois dernières années.

Le tableau n:o 3 illustre les quantités des bois lesquelles ont été transportées par les canaux pendant les trois dernières années sur des trains de bois flotté.

Les autres marchandises transportées les plus importantes étaient les céréales, la pâte de bois et les houilles. Le tableau n:o 4 illustre les quantités de ces marchandises lesquelles ont été transportées par les canaux pendant les trois dernières années.

Le tableau n:o 5 illustre le transport de marchandises par les divers canaux de 1933 à 1935.

En comparaison avec l'année précédente le transport a augmenté quant à 8 canaux et a di-minué quant à 12 canaux. L'augmentation du transport était la plus grande pour le canal de Pilppa savoir de 145 638 tonneaux. La diminution du transport était la plus grande pour le canal de Saimaa savoir de 39 807 tonneaux.

Les recettes de l'État des canaux s'élevèrent en 1935 à 9 249 443 marcs. Les recettes du canal de Saimaa étaient de 6 688 230 marcs c'est-à-d. environ 72 pourcent des recettes totales des canaux.

Kaupunkien kouluikäiset lapset syysluku- kaudella 1936.

Tilastollinen päätoimisto kerää kaupunkien kansakouluja koskevien tietojen yhteydessä myöskin tietoja kaupunkien kouluikäisistä lapsista, joilla tarkoitetaan kussakin kaupungissa asuvia sekä siellä työansiolla olevien vanhempiensa (huoltajiansa) kera oleskelevia lapsia, jotka kunkin kysymyksessä olevan kalenterivuoden aikana ovat täytäneet tai täyttävät vähintään 7 ja enintään 15 vuotta. Vuoden 1936 kouluikäiset lapset ovat niin ollen vuosina 1921—29 syntyneitä. Tiedot kouluikäisistä lapsista annetaan lokakuun 20 päivältä, kuten kaupunkien kansakoulujakin koskevat tiedot. Näitä tietoja ei toistaiseksi ole julkaistu kansanopetustilaston vuosijulkaisussa.

Taulusta n:o 1 käy ilmi kaupunkien kouluikäisten lasten jakaantuminen opetusta saaviin ja opetusta saamatta oleviin sekä näiden kahden ryhmän jakaantuminen edelleen eri perusteiden mukaan. Taulussa on myös huomioon otettu erikseen suomenkieliset ja ruotsinkieliset lapset. Viimeksimainittu jaotus perustuu eri kaupunkien oppivelvollisten lasten luetteloihin. On kuitenkin huomattava, että niissä kaupungeissa, joissa kaikki kansakoulut ovat suomenkielisiä, ruotsinkieliset ja muun kieliset lapset kuuluvat suomenkielisiin luetteloihin, muutamaa harvaa poikkeusta lukuunottamatta. Kysymyksessä oleva jaotus ei niin ollen ole aivan tarkka. Helsingin osalta mainittakoon, että venäjänkieliset lapset on syyslukukauden 1936 alussa siirretty ruotsinkielisten lasten luettelosta suomenkielisten luetteloon.

Kouluikäisiä lapsia oli kaupungeissa syysluku-kaudella 1936 kaikkiaan 89 711. Lisäys oli ainoastaan 41 lasta eli 0.05 % syksystä 1935, jolloin lisäys oli ollut 2 810 lasta eli 3.2 % sitä edellisestä syksystä. Kouluikäisten lasten lukumäärän mitätön lisääntyminen syksyllä 1936 edellisestä syksystä kaupunkiin muutosta huolimatta johtuu osaksi siitä, että mainitun vuoden alussa kaupunkien hyväksi ei tapahtunut mitään mainittavia aluejärjestelyjä, kuten vuoden 1935 alussa, jolloin Vaa-

Barnen i skolåldern i städerna höstter- minen 1936.

I samband med uppgifterna om folkskolorna i städerna insamlar Statistiska centralbyrån även uppgifter om barnen i skolåldern i städerna. Därmed avses barn, vilka under ifrågavarande kalenderår fyllt eller fylla minst 7 och högst 15 år och bo i respektive städer eller vistas hos sina föräldrar (försörjare), som där ha sin arbetsförtjänst. De barn, vilka år 1936 voro i skolåldern, äro sålunda födda åren 1921—29. Uppgifterna för barnen i skolåldern avse, liksom även uppgifterna om folkskolorna i städerna, tillståndet den 20 oktober. Dessa uppgifter ha tillsvidare icke publicerats i den statistiska årsredogörelsen över folkundervisningen.

Av tabell n:o 1 framgår barnens i skolåldern fördelning i städerna på barn, som ätnjöto undervisning och barn, som icke ätnjöto sådan, samt dessa två kategoriers vidare fördelning enligt olika principer. I tabellen ha även de finskspråkiga och svenskspråkiga barnen beaktats särskilt för sig. Denna sistnämnda uppdelning grundar sig på registren angående barnen i skolåldern i de olika städerna. Det är dock att märka, att i de städer, där alla folkskolor äro finskspråkiga, ha de svenskspråkiga barnen och barn med annat modersmål antecknats i de finskspråkiga registren, på några få undantag när. Uppdelningen i fråga är sålunda icke alldeles exakt. För Helsingfors vidkommande må nämnas, att barnen med ryska som modersmål i början av höstterminen 1936 ha överflyttats från registret över svenskspråkiga barn till registret över finskspråkiga.

Antalet barn i skolåldern i städerna höstterminen 1936 uppgick till inalles 89 711. Ökningen utgjorde endast 41 barn eller 0.05 % i jämförelse med hösten 1935, då ökningen sedan föregående höst var 2 810 barn eller 3.2 %. Den obetydliga ökningen i antalet barn i skolåldern hösten 1936 i jämförelse med föregående höst, trots inflyttningen till städerna, beror till en del därpå, att inga viktigare områdesregleringar i början av nämnda år skett till förmån för städerna, såsom

san kaupunkiin liitettiin huomattavia esikaupunki-alueita. Mainitun kaupungin kouluikäisten lasten luku lisääntyikin syksyllä 1935 edellisestä syksystä 992:lla.

Opetusta sai kaupunkien kouluikäisistä lapsista syksyllä 1936 86 151 eli 96.0 % ja *opetusta saamatta* oli 3 560 eli 4.0 %. Edelliseen ryhmään kuuluvia lapsia oli 34 vähemmän ja jälkimmäiseen kuuluvia 75 enemmän kuin syksyllä 1935. Viimeksimainittuna syksynä opetusta saavia oli 96.1 % ja opetusta saamatta 3.9 %.

Opetusta saavista lapsista käy luonnollisesti suurin osa kansakoulua tai jatkokoulua. Syksyllä 1936 kansakoulua tai jatkokoulua kävi omassa kaupungissa 56 973 lasta eli 63.5 % kouluikäisten lasten koko luvusta, vähennyksen ollessa edellisestä syksystä 430 lasta eli 0.7 %. Kaupunkien kansakoulujen ja jatkokoulujen oppilasmäärä oli taas samana ajankohtana 57 100, siis edellämainittua lukua joukin verran suurempi. Erotus, 127 lasta, johtuu siitä, että kouluissa on ala- ja yli-ikäisiä oppilaita sekä muiden kuntien lapsia. Muualla kansakoulua tai jatkokoulua kävi kaupunkien kouluikäisistä lapsista 2 027 eli 2.3 %, mikä on jotenkin sama määrä kuin syksyllä 1935. Kansakoulua ja jatkokoulua kävi kaupunkien kouluikäisistä lapsista siis yhteensä 59 000 eli 65.8 % ja syksyllä 1935 59 426 eli 66.3 %, joten vähennys oli 426 lasta eli 0.7 %.

Kuten taulusta n:o 1 käy ilmi, lisääntyi apukoulua käyvien lasten luku jonkin verran syksyllä 1936 edellisestä syksystä, kun taas seminaarin harjoituskoulu, valmistavaa koulua sekä kasvatuslaitoksen yhteydessä toimivaa koulua käyvien lasten luku väheni. Jos otetaan huomioon kansakoulua ja jatkokoulua sekä edellämainittuja kouluja käyvät lapset, oli näitä syksyllä 1936 kaikkiaan 62 918 eli 70.1 % kaupunkien kouluikäisistä lapsista. Vuotta aikaisemmin mainittuja lapsia oli 63 424 eli 70.7 %, joten vähennys oli 506 lasta eli 0.8 %.

Oppikoulua käyvien lukumäärä, joka syksyllä 1933 hiukan taantui edellisestä syksystä, on sen jälkeen jatkuvasti lisääntynyt. Syksyllä 1936 näitä lapsia oli 19 754, mikä on 313 lasta eli 1.6 % enemmän kuin edellisenä syksynä. Kaupunkien kouluikäisistä lapsista oppikoulua käyviä oli 22.0 %, vastaavan luvun oltua syksyllä 1935 21.7 %. Ammattikoulua käyviä oli 3 199, lisäyksen ollessa syksystä 1935 145 eli 4.7 %. Näiden lasten luku on jatkuvasti lisääntynyt viitenä viime vuotena. Kouluikäisistä lapsista ammattikoulua käyviä oli syksyllä 1936 3.6 % ja vuotta aikaisemmin 3.4 %.

fallet var i början av år 1935, då betydliga förstadsområden införlivades med Vasa stad. Sedan föregående höst ökades även antalet barn i skolåldern i nämnda stad hösten 1935 med 992.

Av barnen i skolåldern i städerna *åtnjöto* hösten 1936 86 151 eller 96.0 % *undervisning*, *varemot* 3 560 eller 4.0 % *icke åtnjöto sådan*. I jämförelse med hösten 1935 uppvisade den förra gruppen en minskning med 34 barn, den senare en ökning med 75 barn. Sistnämnda höst utgjorde antalet barn, som *åtnjöto undervisning*, 96.1 % och antalet barn, som *icke åtnjöto sådan*, 3.9 %.

Av de barn, som *åtnjöta undervisning*, besöker naturligtvis största delen folkskola eller fortsättningskola. Hösten 1936 besökte 56 973 barn eller 63.5 % av hela antalet barn i skolåldern folkskola eller fortsättningsskola i sin egen stad, varvid minskningen sedan föregående höst var 430 barn eller 0.7 %. Elevantalet åter i städernas folkskolor och fortsättningsskolor vid samma tidpunkt utgjorde 57 100, d. v. s. något mera än ovan nämnda. Skillnaden, 127 barn, beror därpå, att i skolorna finnas yngre och äldre barn samt barn hemmahörande i andra kommuner. Av barnen i skolåldern i städerna besökte folkskola eller fortsättningsskola på annan ort 2 027 eller 2.3 %, d. v. s. ungefär samma antal som hösten 1935. Av barnen i skolåldern i städerna besökte alltså inalles 59 000 eller 65.8 % folkskola och fortsättningsskola mot 59 426 eller 66.3 % hösten 1935. Minskningen utgjorde sålunda 426 barn eller 0.7 %.

Såsom av tabell n:o 1 framgår, ökades antalet barn, som besökte hjälpskola, sedan föregående höst, något, medan åter antalet barn, som besökte övningsskola vid seminarium, förberedande skola samt skola vid uppfostringsanstalt, minskades. Om de barn beaktas, vilka besökte folkskola och fortsättningsskola samt ovannämnda skolor, var deras antal hösten 1936 inalles 62 918 eller 70.1 % av antalet barn i skolåldern i städerna. Ett år tidigare var antalet sådana barn 63 424 eller 70.7 %. Minskningen utgjorde sålunda 506 barn eller 0.8 %.

Antalet barn, som besökte lärdomsskola, vilket hösten 1933 något minskades sedan föregående höst, har därefter fortsättningsvis ökat. Hösten 1936 funnos 19 754 sådana barn, d. v. s. 313 barn eller 1.6 % mera än föregående höst. Av barnen i skolåldern i städerna besökte 22.0 % lärdomsskola mot 21.7 % hösten 1935. Yrkesskola besöktes av 3 199 barn, vilket är 145 eller 4.7 % mera än hösten 1935. Dessa barns antal har fortsättningsvis ökat de fem sista åren. Av barnen i skolåldern besökte hösten 1936 yrkesskola 3.6 % mot 3.4 % ett år tidigare.

Taulu n:o 1. — Tabell n:o 1. — Tableau n:o 1.

Kaupunkien kouluikäiset lapset lokakuun 20 p:nä vuosina 1933—1936. — Barnen i skolåldern i städerna den 20 oktober åren 1933—1936. — Enfants à l'âge scolaire dans les villes au 20 octobre de 1933 à 1936.

	Vuonna År Année 1933	Vuonna År Année 1934	Vuonna År Année 1935	Vuonna År Année 1936
Kaikkiaan kouluikäisiä lapsia — Barn i skolåldern inalles — Total <i>des enfants à l'âge scolaire</i>	85 707	86 860	89 670	89 711
<i>Suomenkielisiä — Finskspråkiga — Enfants finnois¹⁾</i>	<i>72 383</i>	<i>73 506</i>	<i>76 082</i>	<i>76 797</i>
<i>Ruotsinkielisiä — Svenskspråkiga — Enfants suédois¹⁾</i>	<i>13 324</i>	<i>13 354</i>	<i>13 588</i>	<i>12 914</i>
Niistä sai opetusta: — Av dessa åtnjöto undervisning: — Enseignés:	82 789	84 206	86 185	86 151
<i>Suomenkielisiä — Finskspråkiga — Finnois</i>	<i>69 934</i>	<i>71 264</i>	<i>73 137</i>	<i>73 730</i>
<i>Ruotsinkielisiä — Svenskspråkiga — Suédois</i>	<i>12 855</i>	<i>12 942</i>	<i>13 048</i>	<i>12 421</i>
Kaupungin kansakoulussa tai jatkokoulussa — I folkskola eller fortsättningskola i staden — Dans les écoles primaires et aux cours complémentaires des villes respectives	55 328	56 267	57 403	56 973
<i>Suomenkielisiä — Finskspråkiga — Finnois</i>	<i>48 910</i>	<i>49 849</i>	<i>50 809</i>	<i>50 563</i>
<i>Ruotsinkielisiä — Svenskspråkiga — Suédois</i>	<i>6 418</i>	<i>6 418</i>	<i>6 594</i>	<i>6 410</i>
Apukoulussa — I hjälpskola — Dans les écoles auxiliaires	691	706	772	788
<i>Suomenkielisiä — Finskspråkiga — Finnois</i>	<i>560</i>	<i>576</i>	<i>651</i>	<i>682</i>
<i>Ruotsinkielisiä — Svenskspråkiga — Suédois</i>	<i>131</i>	<i>130</i>	<i>121</i>	<i>106</i>
Muulla kansakoulussa tai jatkokoulussa — I folkskola eller fortsättningskola på annan ort — Dans les écoles primaires et aux cours complémentaires d'autres communes	1 874	1 720	2 023	2 027
<i>Suomenkielisiä — Finskspråkiga — Finnois</i>	<i>1 585</i>	<i>1 421</i>	<i>1 727</i>	<i>1 709</i>
<i>Ruotsinkielisiä — Svenskspråkiga — Suédois</i>	<i>289</i>	<i>299</i>	<i>296</i>	<i>318</i>
Seminaarin harjoituskoulussa — I övningsskola vid seminarium — Dans les écoles-annexes des séminaires	1 137	1 147	1 190	1 164
<i>Suomenkielisiä — Finskspråkiga — Finnois</i>	<i>961</i>	<i>949</i>	<i>988</i>	<i>978</i>
<i>Ruotsinkielisiä — Svenskspråkiga — Suédois</i>	<i>176</i>	<i>198</i>	<i>202</i>	<i>186</i>
Valmistavassa koulussa — I förberedande skola — Dans les écoles préparatoires	1 881	1 728	1 584	1 549
<i>Suomenkielisiä — Finskspråkiga — Finnois</i>	<i>1 177</i>	<i>1 059</i>	<i>939</i>	<i>953</i>
<i>Ruotsinkielisiä — Svenskspråkiga — Suédois</i>	<i>704</i>	<i>669</i>	<i>645</i>	<i>591</i>
Oppikoulussa — I lärdomskola — Dans les écoles secondaires	18 963	19 258	19 441	19 754
<i>Suomenkielisiä — Finskspråkiga — Finnois</i>	<i>14 182</i>	<i>14 382</i>	<i>14 616</i>	<i>15 255</i>
<i>Ruotsinkielisiä — Svenskspråkiga — Suédois</i>	<i>4 781</i>	<i>4 876</i>	<i>4 825</i>	<i>4 499</i>
Ammattikoulussa — I yrkesskola — Dans les écoles professionnelles	2 272	2 725	3 054	3 199
<i>Suomenkielisiä — Finskspråkiga — Finnois</i>	<i>2 060</i>	<i>2 508</i>	<i>2 805</i>	<i>2 959</i>
<i>Ruotsinkielisiä — Svenskspråkiga — Suédois</i>	<i>212</i>	<i>217</i>	<i>249</i>	<i>240</i>
Kuuromykkäinkoulussa — I dövstumskola — Dans les écoles de sourds-muets	51	55	50	55
<i>Suomenkielisiä — Finskspråkiga — Finnois</i>	<i>42</i>	<i>43</i>	<i>40</i>	<i>44</i>
<i>Ruotsinkielisiä — Svenskspråkiga — Suédois</i>	<i>9</i>	<i>12</i>	<i>10</i>	<i>11</i>
Sokeainkoulussa — I blindskola — Dans les écoles d'aveugles	10	15	14	19
<i>Suomenkielisiä — Finskspråkiga — Finnois</i>	<i>6</i>	<i>9</i>	<i>9</i>	<i>11</i>
<i>Ruotsinkielisiä — Svenskspråkiga — Suédois</i>	<i>4</i>	<i>6</i>	<i>5</i>	<i>8</i>
Muussa koulussa — I annan skola — Dans des autres écoles	168	142	133	122
<i>Suomenkielisiä — Finskspråkiga — Finnois</i>	<i>74</i>	<i>68</i>	<i>76</i>	<i>110</i>
<i>Ruotsinkielisiä — Svenskspråkiga — Suédois</i>	<i>94</i>	<i>74</i>	<i>57</i>	<i>12</i>
Kasvatuslaitoksessa — I uppfostringsanstalt — Dans les maisons de correction	350	372	452	417
<i>Suomenkielisiä — Finskspråkiga — Finnois</i>	<i>329</i>	<i>348</i>	<i>421</i>	<i>388</i>
<i>Ruotsinkielisiä — Svenskspråkiga — Suédois</i>	<i>21</i>	<i>24</i>	<i>31</i>	<i>29</i>
Kotona johtokunnan valvonnan alaisena lukien — I hemmet under direktionens uppsikt — A la maison	64	71	69	84
<i>Suomenkielisiä — Finskspråkiga — Finnois</i>	<i>48</i>	<i>52</i>	<i>56</i>	<i>73</i>
<i>Ruotsinkielisiä — Svenskspråkiga — Suédois</i>	<i>16</i>	<i>19</i>	<i>13</i>	<i>11</i>
Opetusta saamatta oli: — Åtnjöto icke undervisning: — Pas enseignés:	2 918	2 654	3 485	3 560
<i>Suomenkielisiä — Finskspråkiga — Finnois</i>	<i>2 449</i>	<i>2 242</i>	<i>2 945</i>	<i>3 067</i>
<i>Ruotsinkielisiä — Svenskspråkiga — Suédois</i>	<i>469</i>	<i>412</i>	<i>540</i>	<i>493</i>
Oppivelvollisuutensa suorittaneita — Barn, som fullgjort sin läroplikt — Ayant achevé l'école	1 784	1 626	2 348	2 358
<i>Suomenkielisiä — Finskspråkiga — Finnois</i>	<i>1 414</i>	<i>1 306</i>	<i>1 924</i>	<i>2 012</i>
<i>Ruotsinkielisiä — Svenskspråkiga — Suédois</i>	<i>370</i>	<i>320</i>	<i>424</i>	<i>346</i>
Oppivelvollisuutensa laiminlyöneitä — Barn, som försummat sin läroplikt — Ayant manqué l'enseignement obligatoire	400	341	320	317
<i>Suomenkielisiä — Finskspråkiga — Finnois</i>	<i>394</i>	<i>329</i>	<i>301</i>	<i>300</i>
<i>Ruotsinkielisiä — Svenskspråkiga — Suédois</i>	<i>6</i>	<i>12</i>	<i>19</i>	<i>17</i>
Muita — Övriga — Autres	734	687	817	885
<i>Suomenkielisiä — Finskspråkiga — Finnois</i>	<i>641</i>	<i>607</i>	<i>720</i>	<i>755</i>
<i>Ruotsinkielisiä — Svenskspråkiga — Suédois</i>	<i>93</i>	<i>80</i>	<i>97</i>	<i>130</i>

¹⁾ Vise aux enfants inscrits dans les listes finnoises et suédoises des enfants à l'âge scolaire (de 7 à 15 ans).

Kuuromykkäin- ja sokeainkoulussa oli yhteensä 74 lasta eli 10 enemmän kuin syksyllä 1935. „Muuta koulua” kävi 122 lasta, vähennyksen ollessa edellisestä syksystä 11 lasta. Kotona johtokunnan valvonnan alaisena lukevien lasten lukumäärä lisääntyi 15:llä 84:ään edelliseen syksyyn verrattuna.

Opetusta saamatta olevista kouluikäisistä lapsista syksyllä 1936 oli jo oppivelvollisuutensa suorittaneita, t. s. kansakoulun ja jatkokoulun tai vastaavan oppimäärän suorittaneita 2 358 eli vain vähän enemmän kuin vuotta aikaisemmin. Oppivelvollisuutensa laiminlyöneiden lukumäärä on vuosi vuodelta vähentynyt. Syksyllä 1936 näitä lapsia oli 317, vähennyksen ollessa kuitenkin aivan mitättömää edelliseen syksyyn verrattuna. Enemmän oppivelvollisuutensa laiminlyöneitä oli Viipurissa (86), Kemissä (84) ja Tampereella (63). Muita lapsia, jotka eivät saaneet opetusta, oli 885. Näiden lasten luku oli nyt 68 eli 8.3 % suurempi kuin syksyllä 1935. Viimeksimainittuun ryhmään kuuluvat ne lapset, jotka on vapautettu oppivelvollisuuden suorittamisesta tylsämielisyyden, heikon käsityskyvyn, ruumiinvian, heikon terveyden, 1 vuoden lykkäyksen tai jonkin muun syyn vuoksi. Kouluikäisistä lapsista oppivelvollisuutensa suorittaneita oli syksyllä 1936 2.6 %, oppivelvollisuutensa laiminlyöneitä 0.4 % ja muita 1.0 %. Viimeksimainittu prosenttiluku kohosi hiukan edellisestä syksystä kahden ensinmainitun jäädessä entiselleen.

Kouluikäisistä lapsista oli syksyllä 1936 *suomenkielisiä* 76 797 eli 85.6 % ja *ruotsinkielisiä* 12 914 eli 14.4 %. Tämä jaointus ei kuitenkaan ole aivan tarkka, kuten jo aikaisemmin mainittiin. Suomenkielisiä lapsia oli 715 eli 0.9 % enemmän ja ruotsinkielisiä 674 eli 5.0 % vähemmän kuin syksyllä 1935. Ensinmainituista sai opetusta 73 730 eli 96.0 % ja opetusta saamatta oli 3 067 eli 4.0 %. Ruotsinkielisten lasten vastaavat luvut olivat 12 421 eli 96.2 % ja 493 eli 3.8 %. Suomenkielisten lasten keskuudessa sekä opetusta saavien että opetusta saamatta olevien luku lisääntyi syksystä 1935, kun taas ruotsinkielisten lasten keskuudessa kumpikin ryhmä väheni. Oman kaupungin kansakoulua tai jatkokoulua kävi suomenkielisiä lapsista 50 563 eli 65.8 % ja ruotsinkielisistä 6 410 eli 49.6 %. Kansakoulua ja muuta vastaavaa koulua käyviä oli suomenkielisistä lapsista 55 278 eli 72.0 % ja ruotsinkielisistä 7 640 eli 59.2 %. Oppikoulua käyviä oli vastaavasti 15 255 eli 19.9 % ja 4 499 eli 34.8 % sekä ammattikoulua käyviä 2 959 eli 3.9 % ja 240 eli 1.9 %. — Mitä opetusta saamatta oleviin lapsiin tulee, oli tällaisista suomenkielisistä lapsista syksyllä 1936 oppi-

I dövstumskola och blindskola funnos tillsammans 74 barn, d. v. s. 10 mera än hösten 1935. „Annan skola” besöktes av 122 barn, vilket är 11 barn mindre än föregående höst. Antalet barn, som läste i hemmet under direktionens uppsikt, ökades sedan föregående höst med 15 till 84.

Av de barn i skolåldern, som icke ätnjöto undervisning, hade hösten 1936 2 358 eller endast något mera än ett år tidigare fullgjort sin läroplikt, d. v. s. genomgått folkskola och fortsättningsskola eller avlagt motsvarande kunskapsmätt. Antalet barn, som försummat sin läroplikt, har är för är minskats. Hösten 1936 utgjorde deras antal 317, vilket är endast obetydligt mindre än föregående höst. Störst var antalet barn, som försummat sin läroplikt, i Viborg (86), Kemi (84) och Tammerfors (63). Antalet övriga barn, som icke ätnjöto undervisning, uppgick till 885. Deras antal var nu 68 eller 8.3 % större än hösten 1935. Sistnämnda grupp omfattar de barn, som ha befriats från att fullgöra sin läroplikt på grund av sinnesslöhet, liten uppfattning, kroppsslyte, svag hälsa, 1 års uppskov eller någon annan orsak. Av antalet barn i skolåldern voro hösten 1936 2.6 % sådana, som fullgjort sin läroplikt, 0.4 % sådana, som försummat sin läroplikt och 1.0 % övriga. Det sistnämnda procenttalet var något större än föregående höst, medan de två förstnämnda procenttalen stannade vid det förra.

Av barnen i skolåldern uppgick hösten 1936 antalet *finskspråkiga barn* till 76 797 eller 85.6 % och antalet *svenskspråkiga barn* till 12 914 eller 14.4 %. Denna uppdelning är emellertid icke alldeles exakt, såsom tidigare nämnts. Antalet finskspråkiga barn var 715 eller 0.9 % större och antalet svenskspråkiga barn 674 eller 5.0 % mindre än hösten 1935. Av de förstnämnda ätnjöto 73 730 eller 96.0 %, undervisning, medan 3 067 eller 4.0 % icke ätnjöto sådana. Motsvarande tal för de svenskspråkiga barnen voro 12 421 eller 96.2 % och 493 eller 3.8 %. Såväl antalet sådana finskspråkiga barn, som ätnjöto undervisning, som antalet sådana, som icke ätnjöto dylik, ökades sedan hösten 1935. Däremot minskades bägge grupperna bland de svenskspråkiga barnen. Folkskola eller fortsättningsskola i sin egen stad besöktes av 50 563 eller 65.8 % av de finskspråkiga barnen och av 6 410 eller 49.6 % av de svenskspråkiga. Folkskola och annan motsvarande skola besöktes av 55 278 eller 72.0 % av de finskspråkiga barnen och av 7 640 eller 59.2 % av de svenskspråkiga. Antalet barn, som besökte lärdomsskola, var resp. 15 255 eller 19.9 % och 4 499 eller 34.8 %

Taulu n:o 2. — Tabell n:o 2. — Tableau n:o 2.

Kaupunkien kouluikäiset lapset vuosina 1935—1936. — Barnen i skolåldern i städerna under åren 1935—36.
Enfants à l'âge scolaire dans les villes en 1935 et 1936.

Kaupunki Stad Villes	Kouluikäisiä lapsia lokaan 20 p:nä — Barn i skolåldern den 20 oktober Enfants à l'âge scolaire au 20 octobre						
	Vuonna 1936 — År 1936 — Année 1936						
	Kaikkiaan Inalles Total des enfants	Niistä sai opetusta Av dessa åtnjöto undervisning Enfants enseignés			Opetusta saamatta oli Åtnjöto icke under- visning Enfants pas enseignés		Vuonna 1935 År 1935 Total des enfants en 1935
		Yhteensä Summa En tout	Siiitä: — Därav: — Dont:	Yhteensä Summa En tout	Siiitä oppi- velvollisuu- tensa suo- rittaneita Därav så- dana, som fullgjort sin läroplikt *)		
		kansa- koulussa tai muussa vas- taavassa koulussa eller annan motsvaran- de skola ¹⁾	oppikou- lussa i lärdoms- skola dans les écoles secondaires				
Helsinki — Helsingfors	24 640	23 863	15 397	7 699	777	674	24 625
Loviisa — Lovisa	506	462	348	112	44	24	504
Porvoo — Borgå	927	925	660	261	2	—	896
Tammisaari — Ekenäs	500	444	328	116	56	44	500
Hanko — Hangö	1 062	1 008	762	240	54	25	1 049
Turku — Åbo	6 535	6 339	4 546	1 750	196	91	6 693
Pori — Björneborg	2 339	2 176	1 599	329	163	100	2 273
Rauma	1 458	1 306	1 026	220	152	126	1 457
Uusikaupunki — Nystad	418	392	345	47	26	22	453
Naantali — Näddendal	91	91	63	28	—	—	103
Maarianhamina — Mariehamn	242	234	166	67	8	7	231
Hämeenlinna — Tavastehus	1 134	1 051	683	261	83	54	1 174
Tampere — Tammerfors	5 923	5 627	4 023	1 160	296	110	6 070
Lahti	3 272	3 116	2 535	492	156	128	3 186
Viipuri — Viborg	10 053	9 602	6 892	1 771	451	273	10 245
Sortavala	596	596	378	208	—	—	520
Käkisalmi — Kexholm	593	572	426	144	21	18	582
Lappeenranta — Villmanstrand	1 875	1 849	1 654	194	26	17	1 846
Hamina — Fredrikshamn	612	595	447	144	17	14	530
Kotka	2 920	2 767	2 130	362	153	127	2 796
Mikkeli — St Michel	1 350	1 292	1 024	267	58	15	1 297
Heinola	290	277	229	48	13	11	281
Savonlinna — Nyslott	1 254	1 152	897	182	102	77	1 286
Kuopio	3 645	3 534	2 584	809	111	74	3 515
Joensuu	652	636	451	173	16	14	625
Jisalmi	554	535	416	119	19	16	526
Vaasa — Vasa	3 761	3 608	2 850	700	153	66	3 788
Kaskinen — Kaskö	292	286	246	38	6	—	310
Kristiinankaupunki — Kristinestad	358	320	261	56	38	30	368
Uusikaarlepyy — Nykarleby	109	102	84	17	7	4	101
Pietarsaari — Jakobstad	855	855	608	161	—	—	947
Kokkola — Gamlakarleby	1 310	1 271	1 016	222	39	31	1 261
Jyväskylä	1 192	1 167	902	244	25	15	1 151
Oulu — Uleåborg	3 009	2 932	2 280	620	77	52	3 041
Raahe — Brahestad	490	462	365	95	28	17	479
Kemi	3 372	3 209	3 088	115	163	79	3 471
Tornio — Torneå	316	313	206	107	3	3	279
Kajaani	1 206	1 185	1 003	176	21	—	1 211
Kaikkiaan — Inalles — Total	89 711	86 151	62 918	19 754	3 560	2 358	89 670

velvollisuutensa suorittaneita 2 012 eli 2.6 % suomenkielisten lasten koko luvusta, oppivelvollisuu- samt antalet sådana, som besökte yrkesskola, 2 959 eller 3.9 % och 240 eller 1.9 %. — Av de barn,

¹⁾ Dans les écoles primaires et aux cours complémentaires, dans les écoles auxiliaires, les écoles-annexes des séminaires, les écoles préparatoires et les maisons de correction.

²⁾ Dont enfants ayant achevé l'école.

tensa laininlyöneitä 300 eli 0.4 % ja muita 755 eli 1.0 %. Ruotsinkielisten lasten vastaavat luvut olivat 346 eli 2.7 %, 17 eli 0.1 % ja 130 eli 1.0 %.

Eri kaupunkien kouluikäisten lasten lukumäärä vuosien 1935 ja 1936 syyslukukaudella käy ilmi taulusta n:o 2.

Kouluikäisten lasten luku lisääntyi syksyllä 1936 edellisestä syksystä 23 kaupungissa, mutta väheni 14 kaupungissa ja jäi 1 kaupungissa entiselleen. Vuotta aikaisemmin lisäystä oli ollut 22 kaupungissa ja vähennystä 16 kaupungissa. Suurimmista kaupungeista maimittakoon, että kouluikäisten lasten luku lisääntyi syksyllä 1936 edellisestä syksystä Helsingissä (15 lasta), Porissa (66), Lahdessa (86), Kotkassa (124) ja Kuopiossa (130). Vähennystä tapahtui Turussa (158), Tampereella (147), Viipurissa (192), Vaasassa (27), Oulussa (32) ja Kemissä (99).

Jos tarkastellaan oppikoulua käyvien lasten lukumäärää eri kaupungeissa, huomataan sen niissä kouluikäisten lasten lukumäärään verrattuna melkoisesti vaihtelevan. Kaikki kaupungit lukuun ottaen kouluikäisistä lapsista kävi oppikoulua syyslukukaudella 1936, kuten jo aikaisemmin mainittiin, 22.0 %. Suurimmissa kaupungeissa vastaava prosenttiluku oli seuraava: Helsingissä 31.2 %, Turussa 26.8 %, Porissa 14.1 %, Tampereella 19.6 %, Lahdessa 15.0 %, Viipurissa 17.6 %, Kotkassa 12.4 %, Kuopiossa 22.2 %, Vaasassa 18.6 %, Oulussa 20.6 % ja Kemissä 3.4 %. Kouluikäisistä lapsista kävi oppikoulua Kemissä suhteellisesti melkoista vähemmän kuin muissa edellä mainituissa kaupungeissa, mikä johtuu lähinnä siitä, että sanotussa kaupungissa työväestö on suuren enemmistönä.

som icke åtnjöto undervisning, voro hösten 1936 2012 eller 2.6 % av hela antalet finskspråkiga barn sådana, som fullgjort sin läroplikt, 300 eller 0.4 % sådana, som försummat sin läroplikt, och 755 eller 1.0 % övriga. Motsvarande tal för de svenskspråkiga barnen voro 346 eller 2.7 %, 17 eller 0.1 % och 130 eller 1.0 %.

Antalet barn i skolåldern i de skilda städerna under åren 1935 och 1936 på höstterminen framgår av tabell n:o 2.

Sedan föregående höst ökades antalet barn i skolåldern hösten 1936 i 23 städer, men minskades i 14 städer samt förblev vid det förra i 1 stad. Ett är tidigare uppvisade 22 städer ökning och 16 städer minskning. Om de största städerna må nämnas, att antalet barn i skolåldern hösten 1936 ökades i jämförelse med föregående höst i Helsingfors (15 barn), Björneborg (66), Lahti (86), Kotka (124) och Kuopio (130). Minskning förekom i Åbo (158), Tammerfors (147), Viborg (192), Vasa (27), Uleåborg (32) och Kemi (99).

Om man i de skilda städerna granskar antalet barn, som besökte lärdomsskola, märker man, att detsamma i dem varierar mycket i förhållande till antal barn i skolåldern. Om samtliga städer medräknas, besökte under höstterminen 1936, såsom redan tidigare nämndes, 22.0 % av barnen i skolåldern lärdomsskola. I de största städerna voro motsvarande procenttal följande: i Helsingfors 31.2 %, Åbo 26.8 %, Björneborg 14.1 %, Tammerfors 19.6 %, Lahti 15.0 %, Viborg 17.6 %, Kotka 12.4 %, Kuopio 22.2 %, Vasa 18.6 %, Uleåborg 20.6 % och Kemi 3.4 %. Antalet barn i skolåldern, som besökte lärdomsskola, var i Kemi proportionsvis betydligt lägre än i de övriga ovan nämnda städerna, vilket närmast beror därpå, att arbetarbefolkningen i nämnda stad är i stor majoritet.

E. Kanerva.

Enfants à l'âge scolaire dans les villes au semestre d'automne en 1936.

Résumé.

Les données relatives aux enfants à l'âge scolaire (de 7 à 15 ans) dans les villes au semestre d'automne en 1936 sont des données préliminaires. Ces données se réfèrent à l'état au 20 octobre. Les enfants à l'âge scolaire en 1936 sont nés en 1921—29. Le nombre des enfants à l'âge scolaire dans les villes de 1933 à 1936 et leur répartition sous divers rapports ressortent du tableau n:o 1. Le tableau n:o 2 illustre le nombre des enfants à l'âge scolaire dans les diverses villes en 1935 et 1936.

Le nombre total des enfants à l'âge scolaire dans les villes faisait au semestre d'automne en 1936 89 711 c'est-à-d. 41 enfants ou 0.05 pourcent plus qu'au semestre d'automne en 1935. Ce dernier automne l'augmentation faisait 2 810 enfants ou 3.2 pourcent en comparaison avec l'automne précédent. L'augmentation insignifiante des enfants à l'âge scolaire au semestre d'automne en 1936, malgré l'établissement des nouveaux habitants dans les villes, se rapporte en premier lieu à ce fait qu'on n'a pas incorporé au commencement de l'année en question, comme l'année précédente, de terrains des faubourgs avec les villes.

Au semestre d'automne en 1936 86 151 enfants à l'âge scolaire ou 96.0 pourcent ont été enseignés

tandis que 3 560 enfants à l'âge scolaire ou 4.0 pourcent n'ont pas été enseignés. Au semestre d'automne en question 59 000 enfants enseignés ou 65.8 pourcent des enfants à l'âge scolaire étaient dans les écoles primaires ou aux cours complémentaires. Le nombre des enfants à l'âge scolaire dans les écoles secondaires était de 19 754 ou de 22.0 pourcent tandis que celui des enfants à l'âge scolaire dans les écoles professionnelles faisait 3 199 ou 3.6 pourcent.

Au semestre d'automne en 1936 2 358 enfants ou 2.6 pourcent des enfants pas enseignés avaient achevé l'école tandis que 317 enfants ou 0.4 pourcent avaient manqué l'enseignement obligatoire. Le nombre des autres enfants pas enseignés (enfants exemptés de l'enseignement obligatoire) faisait 885 ou 1.0 pourcent.

Le nombre des enfants finnois à l'âge scolaire était au semestre d'automne en 1936 dans les villes 76 797 ou 85.6 pourcent tandis que celui des enfants suédois à l'âge scolaire faisait 12 914 ou 14.4 pourcent (voir le rem. à la page 41).

Le nombre des enfants à l'âge scolaire s'accrût dans 23 villes du pays et se diminua dans 14 villes. Dans une ville le nombre des enfants à l'âge scolaire ne changea pas.